

HOJA del LUNES

BURGOS

Empresa editora: Asociación de la Prensa de Burgos

Director: JESUS-JAVIER SALGADO ESPINOSA

Domicilio social: San Pedro de Cardeña, 34

AÑO XXXII
Número 1.674

Depósito legal: BU-38-1958
Día 24 de Agosto de 1981

PRECIO:
25 PESETAS



Violencia en Guatemala

Guatemala. (Efe). — Once personas, entre ellas un conocido promotor de turismo, han aparecido muertas en las últimas horas en Guatemala, según informes oficiales.

El cadáver del empresario de turismo Gerald Albert Cattouse, nacionalizado en Guatemala y uno de los nombres más importantes del ramo en esta ciudad, apareció con varios tiros en el cuerpo y uno en la nuca, en un terreno sin cultivar.

Otros cadáveres han sido encontrados en las localidades de Tilapa y Escuintla.

FRANCIA DESEA EL INGRESO DE ESPAÑA EN LA O.T.A.N.

¿Propondrá Madrid que Gibraltar sea una base de la Alianza Atlántica?

Madrid. (Efe). — «Por interés de la Alianza Atlántica, tal como existe, es necesario que España esté dentro. Desde el momento que España lo decida, contará con el apoyo caluroso de Francia», ha declarado el

ministro francés de Relaciones Exteriores, Claude Cheysson.

El ministro galo dice: «Yo no soy un socialista francés. Yo soy un ministro del Gobierno francés. Creo en la necesidad de la Alianza Atlántica, y esto por desgracia. Pero la creo necesaria para defender un cierto tipo de civilización».

EL TEMA DE GIBRALTAR Y LA OTAN

Londres. (Efe). — España propondrá a Gran Bretaña la conversión de Gibraltar en una base militar de la OTAN, afirma hoy el dominical londinense «The Sunday Times».

De acuerdo con lo que señalan los periodistas Stephen Aris y Joe García, el

con los soviéticos desde una posición más ventajosa.

(Pasa a última página)

(Pasa a última página)

EL PAPA, PREOCUPADO POR LOS RIESGOS DE GUERRA

Su Santidad reza para que España sea fiel al Señor

Castelgandolfo (Italia). — (Efe). — El Papa Juan Pablo II ha expresado hoy su preocupación ante los peligros de guerra.

Al hablar ante las 12.000 personas reunidas ante la residencia de verano, el Pontífice, en su alocución del «Angelus», se ha referido a «las señales que, como desgraciadamente ocurre también estos días, aparecen en el horizonte de la vida de la Humanidad y evocan de cualquier modo la amenaza de la guerra en la que viven países y naciones».

El Papa ha expresado el deseo que, mediante un «grito a María, Reina de la Paz», aparezca «en los corazones de todos los hombres de buena voluntad un deseo de paz tanto más fervoroso, un deseo capaz de superar la amenaza de la guerra y de la destrucción».

Añadiendo seguidamente una frase improvisada al texto que tenía preparado, el Pontífice ha dicho que había que rezar a la «Reina de la Paz» por esa intención «hasta el día 1 de septiembre, 42 aniversario del es-

tallido de la Segunda Guerra Mundial».

Esto, junto con un comentario litúrgico sobre el significado de la festividad del sábado, dedicada a la Virgen María «Reina», y en el sentido de «realidad» que implica para el cristiano el servicio a Dios, ha sido la parte más importante de este primer «Angelus» del año en Castelgandolfo.

El encuentro del Papa con los fieles y peregrinos de varios países ha sido de 42 minutos de duración.

Con la excepción de la preocupación que implicaban las palabras del Papa sobre los peligros de guerra, todo ha transcurrido en el tono familiar, cordial y alegre, con bromas y cantos, de similares circunstancias de años anteriores, como si no hubiese pasado nada el 13 de mayo en la Plaza San Pedro, del Vaticano, lo que demuestra que la convalecencia de Juan Pablo II va por buen camino.

Había en la plaza numerosos grupos españoles, que le gritaban al Papa «Venga, venga», aludiendo a su esperada visita a España, y el Pontífice intentó leer sus carteles, diciendo en castellano: «No puedo ver la inscripción, sólo leo: Sevilla».

El saludo del Papa en lengua española, fue el siguiente: «Un saludo especial a todos los peregrinos de lengua española aquí presentes, en particular al grupo de jóvenes de la Legión de María de Alcalá de Henares y a las religiosas de la Compañía de Santa Teresa de Jesús, que están celebrando su capítulo general».

«Gracias —añadió el Papa— por vuestra visita. Sabed que pido por vosotros para que seáis fieles al Señor y a la Iglesia, y os doy con afecto mi cordial bendición, que muy gustoso extendiendo a toda América hispana, a todos los países y pueblos, y especialmente a todo el querido pueblo del Perú que hoy conmemora la significativa figura de Santa Rosa de Lima».

La única alusión que Juan Pablo II hizo a su enfermedad fue cuando, en son de broma, intercalando palabras improvisadas en un saludo que tenía escrito para la población de Castelgandolfo, dijo, aludiendo al retraso de su habitual estancia veraniega, que la gente del pueblo había «estado en paz tantas semanas, pero ahora ha perdido la paz de los domingos».

Mitterrand dice no al presidente de la Internacional Socialista

En política nuclear, el francés está al lado del norteamericano

Bonn. (Efe). — El presidente del Partido Socialdemócrata alemán, Willy Brandt, no ha conseguido ganar al presidente francés, el socialista François Mitterrand, para una política más crítica hacia los nuevos planes nucleares de Washington.

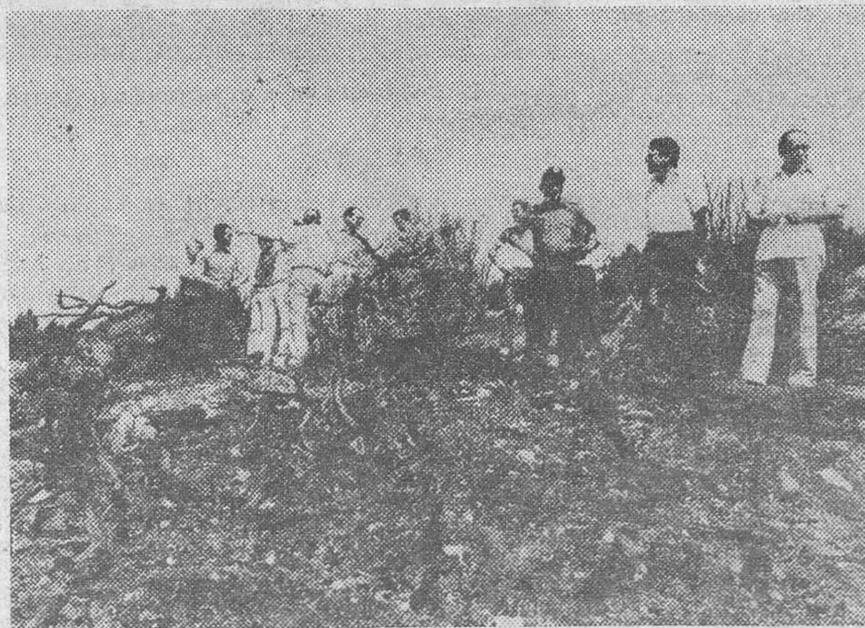
Brandt, que mantuvo con Mitterrand la pasada semana un encuentro informal, de familia, en un pueblecito del Suroeste francés, intentó en vano hacerle ver a su «viejo amigo» que el rearme nuclear europeo perjudicaba a la socialdemocracia alemana y a la «detente», en la que tan interesado está el Gobierno de Bonn.

El socialista francés no se dejó persuadir por los argumentos de su interlocutor, manteniéndose en sus trece: con los soviéticos sólo se puede negociar desde una posición de fuerza como la que propugna el presidente norteamericano, Ronald Reagan.

Tras este nuevo intento de Brandt se han venido abajo las esperanzas que los socialdemócratas alemanes o, al menos, su ala izquierda, de la que Brandt es líder carismático, habían puesto en el socialista Mitterrand.

Confían aquellos en que, con el nuevo ocupante del palacio del Eliseo, resultase más fácil formar un frente europeo contrario a las pretensiones norteamericanas de rearmar a la OTAN para negociar eventualmente

PROGRESIVA DESFORESTACION



Seis mil trescientos incendios forestales durante los ocho primeros meses de este año, arrasando 77.422 hectáreas, son los datos de una estadística que lamentablemente se incrementará en lo que resta de 1981. Todas las regiones son las afectadas, aunque de forma más sensible Cataluña, Levante y Galicia. Pero Burgos no está excluida de esta locura heroniana y ahí está la huella del fuego más importante habido este verano, el del Valle de Caderechas, en la zona de Oña, con mil doscientas hectáreas y más de cien millones de pérdidas. Una deforestación progresiva que se registra precisamente en tiempos en los que la Ecología es tema sensible para muchos. — (Foto «Villafranca»).

VETO DE GUINEA A TRES PERIODICOS ESPAÑOLES

Próximo juicio contra los responsables del asalto en Lisboa a la Embajada de España

Madrid (Efe). — El embajador español en Malabo, Vicente Fernández Trelles, ha comunicado a la Oficina de Información Diplomática, a media tarde de hoy, que el Gobierno de Guinea Ecuatorial ha modificado su normativa sobre prohibición de entrada a la Prensa española.

Fuentes de la OJD han manifestado a «Efe» que, después de las gestiones realizadas por el embajador español, el Gobierno de Malabo ha limitado su prohibición de entrada y difusión únicamente a tres publicaciones españolas que, a juicio del Gobierno ecuatoriano, han recogido conceptos injuriosos sobre el jefe del Estado, su familia y altas autoridades.

Hasta el momento, se desconocen los títulos de las tres publicaciones vetadas.

SEIS AÑOS DESPUES DEL ASALTO A LA EMBAJADA DE ESPAÑA EN PORTUGAL

Lisboa (Efe). — Seis años después del asalto, saqueo e incendio de la Embajada y la Cancillería de España en Lisboa, el 13 de Octubre próximo comenzará, en un tribunal de la capital portuguesa, el juicio de los presuntos responsables de los sucesos.

TV color Philips

El triunfo de la técnica

panorama burgalés

Una mujer muerta, en choque de turismos

Servicios de los bomberos por quema de rastrojeras

Un mortal accidente de circulación se produjo a las seis de la mañana de ayer, en la salida de la autopista del Norte, en el término de Rubena.

El turismo matrícula holandesa 30-BJ-07, conducido por Constan Clas Ambrosius, de 27 años, de nacionalidad holandesa entró en colisión con el automóvil BI-5887-S, a cuyo volante iba Cristóbal Céspedes González.

Resultó herida gravísima Isabel Poveda Márquez, de 79 años, natural y vecina de Osuna (Sevilla). Trasladada a la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social, dejó de existir poco después.

Los vehículos presentan desperfectos de consideración. Practicó diligencias la Agrupación de Tráfico de la Guardia Civil.

QUEMA DE RASTROJERAS

El Parque de Bomberos continúa recibiendo ininidad de llamadas por incendios que se producen como consecuencia de la quema de ras-

trojeras, poniendo en peligro a veces fincas sembradas de cereales sin recolectar y pinares.

Ayer efectuaron tres servicios por esta causa a las Barriadas de Yllera y de Juan Yagüe y al paseo de La Quinta sin que en ningún caso los incendios tuvieran consecuencias.

DOS ATROPELLOS

Dos personas resultaron heridas en sendos atropellos ocurridos ayer en las carreteras de la provincia.

En el kilómetro 317,800 de la nacional Madrid-Irún, en el término de Miranda, el turismo CO-0878-C, conducido por José Domínguez Muñoz, de 38 años, atropelló al peatón Antonio Fontecha Montejo, de 58 años, resultando herido grave.

—En Quintanilla del Coco, el automóvil BU-0088-A, conducido por Sabiniano Romero Calvo, de 40 años, alcanzó al peatón Teodoro Martín Martín, de 69 años. Sufrió heridas de pronóstico grave.

El burgalés Fray Claudio García, Provincial de la Orden de Predicadores

Ha sido elegido en el Capítulo celebrado en la ciudad de Avila

El burgalés Fray Claudio García Extremeño, ha sido elegido titular de la provincia dominicana «Nuestra Señora del Santísimo Rosario», que tiene su sede en Manila (Filipinas).

Esta elección se ha dado

CERAMICA

LOS ALUMNOS DE ESPINOZA EXPONEN SUS TRABAJOS

Conferencia: "El arte como impulso social"

Hoy, lunes, a las siete de la tarde, dentro del programa de actividades pedagógicas y culturales del Taller Experimental de Arte y Pedagogía del afamado ceramista burgalés Espinoza Dueñas se procederá a la apertura del horno donde se están cociendo al fuego los trabajos realizados por los cursillistas que siguen estudios en el citado taller experimental de Las Huelgas.

Este acto estará resaltado con la presencia del profesor José Megías de la Facultad de Filosofía y Letras y de Ciencias de la Educación de Valencia, como homenaje a los cursillistas y para el público burgalés amante del arte. Pronunciará una conferencia sobre: «El arte como impulso social».

CULTURA BURGALESA EN EL EXTRANJERO

Este verano la cultura burgalesa en sus diferentes formas y especialidades también ha viajado y, hacemos votos para que sigan estas manifestaciones burgalesas allende nuestras fronteras geográficas. Aunque varios grupos, de personas e instituciones a lo largo de este verano han ido al extranjero, nos vamos a referir a las giras culturales de dos agrupaciones burgalesas, porque burgalesas son el grupo de música antigua "Antonio de Cabezón" que la semana pasada se presentó en el museo "Larreta" de Buenos Aires dentro de su amplio programa musical por Argentina; y, burgalés es también y valga la redundancia, el grupo folklórico "Estampas Burgalesas" que, ayer domingo, finalizó su estancia de cuatro días en el V Festival Internacional "Città di Erba", en Italia, donde han conseguido un importante éxito con sus danzas y canciones burgalesas. Esta semana —del 24 al 27— tienen previsto un apretado programa de actuaciones en Rovigo, también en tierras italianas, con motivo de sus fiestas patronales.

EXITO DEL GRUPO "ANTONIO DE CABEZON" EN ARGENTINA

Si hoy, lunes, en nuestra ciudad comienza la XVI Semana Internacional de Música Antigua "Antonio de Cabezón", la pasada semana el grupo burgalés de Música Antigua que lleva el nombre del ilustre organista Antonio de Cabezón, paseó su buena música y su mejor canto por Argentina. El concierto de presentación en la capital resultó a juicio de la Prensa de este país, de las agencias y otros medios informativos, un rotundo éxito.

"El pueblo argentino ha acogido con entusiasmo este espectáculo de música antigua".

Gonzalo de Sebastián, desde Argentina, en nuestro colega "Diario de Burgos" escribía: "Nos parece que este éxito inicial va a seguir en las sucesivas representaciones. Son esperados en Mendoza y en Río de la Plata". Y refiriéndose al grupo musical afirmaba este burgalés: "El conjunto de excelentes voces, bien timbradas, precisas y afinadas agradó a todos los presentes, un gran conjunto de voces con un ensamble perfecto de instrumentos". Elogió la personalidad y profesionalidad de

su directora, María Jesús García de la Mora, y de todos sus componentes.

"ESTAMPAS BURGALESAS" SIGUE EN ITALIA

Ayer, domingo, en el V Festival "Città di Erba", en Italia, terminó sus actuaciones el grupo burgalés "Estampas Burgalesas". Esta agrupación folklórica burgalesa que llegó a Italia el pasado día 20 de Agosto tiene prevista su vuelta para el próximo viernes, día 28. Los cuarenta miembros que componen la expedición tienen previsto hoy, lunes, viajar a la localidad de Rovigo, que celebra sus fiestas mayores, para efectuar diversas actuaciones durante los días 24, 25, 26 y 27. Una vez finalizado el programa folklórico en Rovigo, la expedición burgalesa tiene previsto, el viernes, día 28, un viaje cultural y turístico a Venecia y, posteriormente, iniciar viaje de vuelta a Burgos.

Los grandes éxitos cosechados por el grupo de Música Antigua "Antonio de Cabezón" en tierras argentinas y los obtenidos por el grupo "Estampas Burgalesas" en tierras italianas de Erbi —asimismo esperamos iguales éxitos en la localidad, italiana, de Rovigo— dan una buena muestra del nivel cultural y artístico de los grupos burgaleses dentro y fuera de nuestro país. Y nada despreciable es, asimismo, que unido a estas manifestaciones culturales de la música y del folklore se conozca y "suene" el nombre de Burgos en escenarios de ciudades y pueblos de todo el Mundo.

A MEDIODIA, TOMARA POSESION COMO GOBERNADOR MILITAR DE BURGOS DON LUIS MERINO MEGIDO

Hasta fecha reciente había desempeñado el mismo mando en la plaza de Santander

Hoy, lunes, a las doce del mediodía, tendrá lugar la toma de posesión del nuevo gobernador militar de Burgos y subinspector de tropas y servicios de la VI Región Militar don Luis Merino Megido, general de división recientemente ascendido y que hasta fecha reciente ostentaba el mando del Gobierno Militar de Santander.

Sustituye al general Somoza Iglesias y durante su ausencia ha desempeñado accidentalmente el cargo el general Rodríguez de Viguri, jefe de los servicios de Artillería de la Región.

El acto será presidido por autoridades militares de la plaza y se desarrollará de acuerdo con el ritual castrense.

Don Luis Merino Megido, nació en Burgos el año 1920. Estudió en Burgos hasta el año 1937. Como soldado voluntario de Caballería y alférez provisional de Infantería intervino en la guerra de Liberación en Unidades de la División de Caballería y la III Brigada de Navarra. Cursó sus estudios después de terminada la campaña en la Academia de Caballería de Valladolid, siendo promovido a teniente del Arma de Caballería el año

1943, siendo uno de los destinos en este empleo en el regimiento de guarnición en Burgos.

Ha estado destinado en unidades de guarnición en Melilla y en el Sahara, y como profesor en la Escuela de Aplicación de Caballería y Equitación del Ejército.

Ha ejercido el mando de la Unidad de Instrucción de la citada Escuela y, ya como coronel, del RCLAC. "Vilaviciosa" número 14 perteneciente a la División Acorzada.

Ascendió a general de brigada en Junio de 1978, siendo nombrado gobernador militar de la plaza y provincia de Santander. Ascendió a general de división en Julio del año actual.

Posee el diploma de automovilismo y carros de combate y el título de observador aéreo.

CONDECORACIONES

Cruz de guerra, 2 cruces rojas, medalla de la campaña de liberación, 2 cruces blancas del mérito militar con distintivo blanco, la medalla de la medahua y la cruz, placa y gran cruz de la Real y Militar Orden de San Hermenegildo.

Guía del lector

HOJA DEL LUNES

Redacción Administración Talleres: Instalaciones de DIARIO DE BURGOS S. Pedro Cardena. 34. Teléfonos: REDACCION: 21 72 80 y 21 15 90 ADMINISTRACION: 21 15 11 (excepto los domingos)

- AUXILIO POLICIAL 0 9 1
- COMISARIA 20 16 10
- POLICIA MUNICIPAL 20 21 38
- POLICIA NACIONAL 20 10 72
- GUARDIA CIVIL 22 90 04 (Comandancia) 22 78 66 (Agru Tráfico).
- CRUZ ROJA 22 15 00 - 22 15 04
- 21 14 10
- CASA DE SOCORRO

- RESIDENCIA SANITARIA 22 18 00
- HDAD. DONANTES DE SANGRE 22 76 53
- TELEFONOS Avisos de averías: 0 0 2
- TELEFONO DE LA ESPERANZA 20 73 57 - 20 85 40
- TAXIS (Paradas) Pl. Sto. Domingo ... 203055 Conde Jordana ... 203088 Plaza Vega ... 232862 Gamonal ... 224408 Resid Sanitaria ... 228056
- AGUAS Avisos de averías ... 227000 Por la noche y en días festivos, a los Bomberos: 20 13 10
- LUZ Avisos de averías ... 221081
- RENFE Servicio información. 203560 (De 9 a 13,45 y de 16 a 20 horas menos los días festivos)
- JEFATURA COMERCIO INTERIOR (Consultas y denuncias) de 9 de la mañana a 2 de la tarde 21 93 12
- SANTOS DE HOY Ss. Bartolomé, ap.; Tolomeo, Román, obs.; Aúrea, vg.; Jorge Linnlota, mj.; Ta-

ción mrs.; Audoen, ob.; Patricio ob.; Eutiquio, cf.; Emilia de Violar, fdra.; Juana Artida, Thouret, fundadora. Misa: de San Bartolomé.—Festividad. SERVICIO DE GUARDIA. — González Iglesias, Avenida del Cid, 6; Gell, Pedro Alfaro, 9 y Angeles de Domingo, General Moila, 32. SERVICIO DE URGENCIA. — González Iglesias, Avenida del Cid, 6. BOLETIN METEOROLOGICO. — Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del Instituto de Enseñanza Media: Barómetro. — A las ocho de la mañana, 692,3; a la una de la tarde, 693,0; a las siete de la tarde, 692,6. Temperatura ambiente. — Máxima, 28,2 grados, a las 18 horas. Mínima, 18,0 grados, a las 7,30 horas. Dirección y velocidad del viento. — A las ocho de la mañana, NE — 7 kilómetros; a la una de la tarde, NE — 11 kilómetros; a las siete de la tarde, NE — 7 kilómetros. Higrómetro. — Humedad, 38 por ciento.

Neumonía tóxica

EN BURGOS, SOLO TRES PACIENTES

Todas las informaciones llegadas a nuestra Redacción sobre el tema de la «neumonía tóxica» en lo que respecta a Burgos vienen a afirmar la remisión de esta epidemia en nuestra capital y provincia. Puestos en contacto con fuentes médicas del Departamento de Medicina Interna de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social, Centro sanitario donde se han centralizado los pacientes aquejados de neumonía tóxica, nos comentaron que tan sólo tres personas afectadas por la intoxicación permanecen hospitalizadas en el Departamento de Medicina Interna.

Por otro lado, pudimos saber que durante la jornada de ayer domingo, no hubo ningún ingreso ni reingreso de

pacientes. Este «cuadro» hace concebir esperanzas de una paulatina remisión de la neumonía tóxica en Burgos. Mientras que a nivel nacional el número de muertos por esta intoxicación asciende a la dramática cifra de cien personas en menos de cuatro meses.

Según las últimas informaciones en torno al aceite fraudulento intervenido por las autoridades sanitarias de nuestro país, es de unos tres millones de litros.

HABLAR BIEN

No cuesta nada

De aquí y de allá

ARANDA DE DUERO

DESDE hace unos años Aranda venía manteniendo un silencio discreto; empleando un término periodístico, diríamos que de ocupar las primeras páginas, pasó a las interiores. Resultaba extraño. Pero..., ha vuelto por sus fueros. Y lo ha hecho para dar a conocer la obra de sus últimos 20 años. Y en verdad que tras un análisis de lo conseguido, resulta poco menos que asombrosa. Cuando el campo se despoblaba y sus gentes emigraban a la industria, Aranda luchaba por alcanzar una posición fabril acorde con la importancia de su agricultura y, en casos, para que la fábrica sirviera de complemento económico a la tarea en el agro. Aranda es hoy una ciudad industrial sin haber renegado de la agricultura. Agrícola e industrial o industrial y agrícola, que tanto monta, salta de nuevo al plano de la actualidad y lo hace dispuesta a no quedarse en lo conseguido y sí a iniciar una nueva etapa de lucha para seguir creciendo.

Al arandino no le está permitido llorar porque de inmediato le llamarán «hijo de un demonio». Quizá por eso sabe crecerse ante las vicisitudes y no arrojar la toalla. Y lo demostró cuando tuvo al alcance de la mano la meta ansiada, y vió como, casi en horas, se iba lo que las yemas de los dedos ya rozaban. Aranda, no se olvide, estuvo a punto de haber sido polo de promoción industrial. Había que ser muy duro para no rendirse ante aquella circunstancia. Y Aranda, los arandinos, lo fueron y hoy ofrecen ese balance extraordinario de crecimiento, recogido en las páginas de la publicación municipal «Aranda industrial». Pero la publicación no está hecha sólo para reflejar lo alcanzado. Tiene una meta mucho más ambiciosa: envía a los caminos de la rosa de los vientos el mensaje de su ofrecimiento. Y ofrece porque puede, tiene y sabe dar. Aranda, de ello no tenemos duda, seguirá ascendiendo.

Recuerdo un chiste de Ocio allá por la década de los cincuenta, en la que Aranda fue declarada polo de descongestión de Madrid, en el que un arandino, tomando un taxi, se dirigía al conductor diciendo: Lléveme al centro. El chiste causó impacto, pero los arandinos han demostrado que saben llegar.

Dicen que a los pueblos no les mueven más que los poetas. Y debe ser cierto, porque un poeta, un soñador es Luis Mateos Martín. El gran amor de Luis —y que su esposa me perdone— es Aranda. El fué el artífice y promotor de lo que hoy es la capital de la Ribera. Sólo un loco enamorado es capaz de conseguir para un pueblo de poco más de 10.000 habitantes, uno de los más famosos festivales de la canción, cuya final se retransmitía por radio y televisión a España y Portugal. De él nació la idea de la industrialización y luchó con uñas y dientes para conseguirla; fue el creador de una constructora municipal que ha levantado 1.100 viviendas; para ello contó con un pueblo que sabía lo que quería, al que le gusta luchar y admira a los luchadores. Fueron años de duro e intenso trabajo, en los que no estaba permitido el desaliento. Por ello, hoy, ese joven y promotor alcalde que es Ricardo García García-Ochoa puede escribir que, en una etapa, en la que la gran mayoría de los pueblos de la región se despoblaban, Aranda se transformaba en sentido inverso, pasando de 12.000 habitantes en 1960 a 28.700 en 1980.

Aranda, y esto es lo bueno para todos, sigue luchando.

LIBRA

panorama burgalés

En su XVI Edición

HOY COMIENZA LA SEMANA INTERNACIONAL DE MUSICA ANTIGUA «ANTONIO DE CABEZON»

En el Salón de Sesiones del Ayuntamiento de Burgos, hoy, lunes, a las doce, se inaugurará la XVI Semana Internacional de Música Antigua «Antonio de Cabezón». Después del acto inaugural, también en el Salón de Sesiones del Ayuntamiento, Tomás Marco, afamado musicólogo, pronunciará una conferencia inaugural sobre el sugestivo tema «Burgos y el mapa musical español».

A las ocho de la tarde, en la Catedral, tendrá lugar el concierto inaugural de la Semana Internacional. José Manuel Azcue, al órgano, interpretará una interesante selección de obras de los maestros Cabezón, Correa de Arauxo, Cabanilles, Buxtehude, Muffat.

«Este Festival de Música Antigua «Antonio de Cabezón», en su tradicional Semana Internacional, acogida en Burgos y patrocinada por su Ayuntamiento, el único en el abanico de las manifestaciones musicales que se celebran en España a lo largo de todo el año, que en su ya larga andadura, ha conservado su intrínseca especificación, referida con exclusividad a la música pretérita: la Edad Media y

el Renacimiento, no superándose las corrientes estilísticas-musicales de las postrimerías del siglo XVIII, han conferido a cualquiera de las ediciones del Festival una singularidad a la vez que protagonismo en la vida musical «española», afirma su director técnico, Ramón Perales de la Cal, en el programa de presentación de la Semana Internacional de Música Antigua.

Como ya informamos la semana pasada en HOJA DEL LUNES, los conciertos y audiciones se celebrarán en la Catedral y en otros templos de la ciudad y tendrán lugar desde hoy, lunes, día 24, hasta el domingo, día 30, jornada de clausura en el monasterio de Santo Domingo de Silos. Las localidades para los conciertos podrán ser adquiridas en el Ayuntamiento desde las doce del mediodía hasta la una y media de la tarde, o con 45 minutos de antelación en el lugar donde se celebren los respectivos conciertos. Los precios son de 125 pesetas entrada general y para estudiantes, jubilados y trabajadores en paro habrá descuentos del 50 por ciento en el precio de la localidad.

PROGRAMA PARA LA SEMANA

«Cuenta el Festival —afirma Ramón Perales de la Cal— con las actuaciones de José Manuel Azcue (órgano), el «Grupo de Música Barroca de Madrid», el «Trio Saxia», el cuarteto polifónico «Stella Matutina», el dúo formado por Víctor Martín y Genoveva Gálvez, con la interpretación de las sonatas de Bach para violín y clave; y como concierto de clausura, conmemoración del centenario de Telemann, a cargo de la orquesta «Solistas de Cataluña», bajo la dirección de Gabriel Güel».

El programa —aunque es susceptible de modificación— de los conciertos a celebrar se atiene a las siguientes fechas: mañana, martes, a las ocho de la tarde, en la Capilla de los Condestables, en la Catedral, se presentará el «Grupo de Música Barroca de Madrid» con obras de Morley, Bach, Telemann, Mücke y Reincken.

El miércoles, a la misma hora que el concierto anterior, en la iglesia parroquial de San Cosme y San Damián, el «Trio Saxia» interpretará composiciones de

Loelliet, Vivaldi y Telemann. El jueves, también a las ocho de la tarde y en la iglesia de San Nicolás de Bari, el cuarteto polifónico «Stella Matutina» ofrecerá al público burgalés una selección de obras musicales de Enzina, Ponce, Mateo Romero y composiciones musicales sobre textos de Lope de Vega.

En la Capilla de los Condestables, en la Catedral, el jueves, a las ocho de la tarde, el dúo compuesto por Víctor Martín (violín) y Genoveva Gálvez (clave), interpretará composiciones del insigne compositor Bach, concretamente sus sonatas para violín y clave.

El sábado, en la Iglesia Catedral, el grupo «Solistas de Cataluña», bajo la dirección de Javier Güel, interpretará un extenso repertorio de Telemann, en homenaje a su centenario.

Y por último, el domingo, a las once de la mañana, en el monasterio de Santo Domingo de Silos, será celebrado el acto de clausura de esta Semana Internacional de Música Antigua con una misa mozárabe a cargo del coro de monjes de la abadía benedictina burgalesa.

OBRA SOCIAL DE LA



CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

EL VERANO-81 EN EL MAR Y EN LA MONTAÑA EN LAS COLONIAS PARA LOS ESCOLARES BURGALÉSES



Un gran día pasaron ayer los padres y familiares de los niños y niñas de la capital y provincia que participan en los últimos turnos de las colonias marítimas de la Caja de Ahorros del Círculo. En Comillas y en Pedreña, junto al Cantábrico, hubo recepción de los padres, misa, bienvenida y diversos festejos en una jornada gratísima, de las muchas que ha hecho posible en esta etapa estival la CAJA DEL CIRCULO CATOLICO, su CAJA de siempre.

ANUNCIESE en:

La «HOJA DEL LUNES»

DE BIBLIOGRAFIA BURGENSE

«ARANDA INDUSTRIAL. ORIENTACION SOBRE EL POLIGONO ALLENDEDUERO»

Todo cuanto hay que saber para montar una factoría en la capital de la Ribera

◆ ◆ ◆ Por FUYMA

Nos llega el libro con la tinta fresca. El colofón dice: se acabó de imprimir el día 7 de agosto de 1981. Se titula el volumen «Aranda Industrial. Orientación sobre el polígono Allendeduero», recopilando el trabajo de la Comisión Municipal de Planificación y Desarrollo, quien hace constar la gestión y preparación que en el mismo ha tenido Don Juan Gabriel Abad Zapatero. Un volumen de doscientas páginas con profusión de gráficos, publicado por la citada comisión, el patrocinio del Ayuntamiento de la Villa y la colaboración de la Caja de Ahorros Municipal. En la historiografía de Aranda de Duero hay dos publicaciones básicas:

«Aranda, memorias de mi villa y de mi parroquia», de 1925, exigiendo una segunda Silverio Velasco, editado en edición e «Historia de Aranda de Duero», de Pedro Sanz Abad publicada cincuenta años después. Puede decirse que del acontecer pasado de la capital de la Ribera tenemos referencias puntuales, sumando a esos dos estudios otros varios desperdigados en publicaciones especializadas. Faltaba conocer el momento actual de la villa de la mano de lo industrial y entendemos se ha conseguido plenamente



Una vista del puente de Aranda sobre el Duero y al fondo la Casa Consistorial. (Foto Archivo).

ese propósito, con este libro de reciente aparición.

Se abre el mismo con una pequeña historia del urbanismo de Aranda, desde sus orígenes a la creación del polígono Industrial Allendeduero, constituyendo una

síntesis histórica expuesta con sencillez hacia un conocimiento profundo del tema, deteniéndose principalmente en un interesantísimo pleito surgido a comienzo del siglo XVI, sobre la expropiación de unas edificaciones que obstaculizaban el tránsito por las calles principales del trazado de aquella época y cómo por necesidades judiciales se levantó el plano de la villa, documento cartográfico de extraordinario valor, estableciendo comparaciones con el levantado por Coello en 1868 y otros de la década de los cincuenta del siglo actual. Se complementa ese capítulo con el estudio demográfico de Aranda que en 1900 contaba con 5.736 habitantes, en 1950 con 10.000 y que en la actualidad se acercan a los 30.000.

Se define a Aranda, con una voluntad industrial, dadas las peculiares circunstancias de su situación y arranca esa vocación de aquel 7 de agosto de 1959, cuando mancomunadamente los arandinos cedieron sus tierras para la formación de lo que a poco más de veinte años de distancia, puede considerarse como un emporio industrial. Esa jornada del 7 de agosto de 1959 —con una plaza que recuerda la efemérides, con la actuación de un alcalde, Luis Mateos Martín— (todo hay que decirlo) tratado como visionario por aquellas fechas, marca el arranque industrial arandino con la sorprendente secuela de realidades conseguidas hasta el momento y la apertura de un futuro despejado de incertidumbres, pese a la crisis generalizada. Fue todo el pueblo de Aranda quien se prestó a esa colaboración comunitaria. Del resultado de aquella compenetración, ahí está el fruto sazonado de lo conseguido hasta el momento.

Esa Memoria de «Aranda Industrial» no se detiene en detalles de aquella operación sin duda porque no entra dentro de su cometido el estudio de aquel proceso, que exige un tratamiento social sobre todo definitorio de que la marcha de los pueblos, es la que sus habitantes quieren darle.

Al llegar a la tercera parte del libro se enfrenta con el tema básico del mismo.

Se especifican las cuatro fases del polígono industrial Allendeduero y también del residencial para sintetizar el procedimiento administrativo en la obtención de parcelas, los incentivos legales de aplicación, ordenanzas reguladoras de las adjudicaciones y construcciones, aportando la documentación legal promulgada al efecto, así como la modalidad administrativa de tramitación, constituyendo un manual orientativo de singular estima.

Entrando en la última sección del libro hay una relación pormenorizada de todas las industrias emplazadas, con el tipo de actividad, superficie ocupada y puestos de trabajo para terminar con datos de interés general, constituyendo con todo ello un prontuario amplio y detallado y de atención para cuantas empresas pretendan levantar sus plantas en ese punto privilegiado a ochenta kilómetros de Burgos, otros tantos de Palencia, algo más a Valladolid y Soria, 150 a Madrid y en torno a los doscientos y pico del Norte de la Península.

Como se indica en la portada «Aranda Industrial», es una orientación sobre el Polígono Allendeduero y ajustándose a ese criterio se ha publicado el libro. Y el propósito inicial se ha conseguido plenamente. Claro está que el mismo pudiera complementarse con otros estudios más profundos sobre la evolución y resultados conseguidos, principalmente en estos diez años últimos que han sido los que, pese a la atonía de crisis generalizada, los del «boom» industrial arandino, en fin, algo similar al estudio que sobre «El Polo de Desarrollo de Burgos» publicara en 1979 Antonio Valverde Ortega historiando una década de experiencia en promoción industrial, pero todo se andará y hasta es posible que la Comisión de Planificación y Desarrollo del Ayuntamiento de Aranda de Duero, con la experiencia adquirida en esta su primera publicación, se lance por esos derroteros para de ese modo conocer y saber cuál ha sido el revulsivo extraordinario que ha hecho de Aranda una explosión industrial y demográfica ejemplo único en el ámbito castellano-leonés en el que nos hallamos inmersos.

mensaje

NO SE PUEDE SER CATOLICO Y MASON

Cada época tiene sus modas. Tiempos hubo en los que se llevaba ser anticlerical, por lo cual se aprovechaba cualquier circunstancia para atacar a la Iglesia. También hubo una época en la que desde todos los pulpitos marxistas se predicaba que la religión era «el opio del pueblo» y que la Iglesia era opuesta a la lucha por la justicia. Todavía no están muy lejanos los tiempos de los «comecuras» y los «antirreligión».

Hoy la moda va por otros caminos. Los anticlericales se han vuelto neoclericales, muchos marxistas se esfuerzan por sostener que se puede ser cristiano y defender a ultranza la doctrina y praxis de Marx y no pocos «comecuras» ven ahora a ciertos sectores del clero con indisimulada simpatía. No es cuestión de entrar en el análisis de este fenómeno, pero creo ver en él una fuerte dosis de oportunismo político-social y una enorme falta de convicciones. De todos modos, lo que hoy me interesa es hablar de la última moda española.

LA MASONERIA

Me estoy refiriendo a la masonería. No exagero cuando digo que se trata de una auténtica moda, porque desde su legalización, la televisión y parte de la prensa han brindado generosos espacios a personalidades masónicas para que puedan explicar los fines y naturaleza de esta institución. Hace pocos días, el diario local recogía unas declaraciones de Ricardo de la Cierva en las que decía textualmente, a propósito de masones en puestos claves de la política española: «Yo sólo puedo asegurar lo que hizo público el Gran Oriente, Villar Maso, que tiene cola de diputados para ingresar».

Estoy de acuerdo con Ricardo de la Cierva en que «a mí eso no me parece mal. Lo que yo pido es clarificación».

Efectivamente, uno puede ser lo que quiera: terrorista, divorcista, marxista, abortista y masón; para eso tiene una libertad de la que Dios es tan celoso guardián que le permite abusar de ella. Lo que es absolutamente inadmisibles es que todo eso se quiera meter en el mismo cesto que el catolicismo. Y menos aún, que se tache de intolerante, reaccionario y trasnochado al que sostiene que un católico no puede ser ninguna de esas cosas, juntas o separadas. Se puede ser, a la vez, partidario del Real Madrid, enemigo de ingresar en la OTAN, acérrimo partidario de Quini, defensor de la caza menor y amante de la buena cocina. Todo eso, cabe en el mismo serón, porque no hay incompatibilidad intrínseca entre ellos. Lo que es imposible es que lo blanco sea negro, que lo bueno sea malo, que donde hay luz haya tinieblas, que un ladrón sea un hombre honrado o que mi madre sea mi padre. Eso es, precisamente, lo que ocurre con la masonería.

CUATRO OBSTACULOS INSALVABLES

En efecto, comparando la masonería con el cristianismo encontramos cuatro obstáculos que son insalvables, a saber: el relativismo doctrinal, el indiferentismo religioso, la idea de tolerancia y la exclusión de la ayuda divina.

RELATIVISMO DOCTRINAL

La masonería rechaza toda fe dogmática y está impregnada de relativismo subjetivo. En su léxico se expresa de la siguiente manera: «Todas las instituciones que se basan en un fundamento dogmático, entre las cuales la Iglesia Católica puede ser considerada como la más representativa, practican la intolerancia» (Lennhoff-Posner, Léxico Internacional francmasón, Viena 1975).

Como es evidente, esta postura no es compatible con el concepto católico de verdad, tanto desde el punto de vista de la teología natural como del de la revelación.

INDIFERENTISMO RELIGIOSO

Para la masonería, todas las religiones son tentativas concurrentes para expresar la verdad sobre Dios que, en definitiva, es inaccesible. Lo único conforme a la verdad de Dios es el lenguaje simbólico masónico de múltiples sentidos, dejado a la capacidad de interpretación de cada masón.

Es claro que esta concepción se opone frontalmente a la idea de una autorrevelación de Dios, tal como es creída y afirmada por todos los cristianos. Como dice San Juan, «el Verbo se hizo carne y acampó entre nosotros», y El nos ha revelado y manifestado quién y cómo es Dios.

FALSA TOLERANCIA

Para un católico la tolerancia se refiere a las personas: se convive y se acepta a los demás aunque estén equivocados o no concuerden con nosotros. Para un masón, la tolerancia se refiere también a las ideas, por opuestas que puedan ser.

Una tolerancia de este tipo no es admisible para un católico, pues se opone a la fe y al Magisterio infalible de la Iglesia, que enseñan que en cuestiones de fe y moral la verdad es única.

EXCLUSION DE DIOS

Finalmente, las acciones rituales masónicas pretenden dar la impresión de que objetivamente se realiza algo que transforma al hombre. Se dirige a una mejora ética y espiritual del hombre, centrada en la formación de la conciencia y del carácter. Pero a diferencia de los sacramentos no cuenta para nada con la gracia divina. La justificación, pues, no existe en sentido cristiano.

SIGUE VIGENTE LA EXCOMUNION

Por éstas y otras razones la Santa Sede recordó el pasado mes de abril que sigue vigente «el canon 2.335 del Código de Derecho Canónico, que prohíbe a los católicos, bajo pena de excomunión, inscribirse en las asociaciones masónicas y otras semejantes (...).»

¿Se puede ser masón? La libertad puede elegir esta opción, aunque sea abusando de su naturaleza. Lo que, en cambio, no puede es casar masonería y cristianismo.

José Antonio ABAD

Gran festival folklórico ayer, en Aranda de Duero

Actuaron grupos de Soria, Zamora, Portugal y Aranda

Con la participación de diversos grupos folklóricos y musicales de otras tantas localidades de la Cuenca del Duero, ayer, domingo, en la plaza de toros de Aranda se celebró un gran festival folklórico. Este festival es el acto más importante y popular de los que se han venido celebrando dentro del programa del I Verano Cultural arandino, actividad que está en cierta forma llenando el vacío dejado por el antiguo Festival hispano-portugués de la Canción del Duero.

El festival dio comienzo a las ocho y media de la tarde con una gran asistencia de público distribuido en los tendidos del coso taurino de la capital de la Ribera. En primer lugar actuaron —haciendo un símil con el curso del río Duero— dos elencos folklóricos de Soria; un grupo de la misma Soria, y otro grupo de Almazán. Continuaron en el orden de actuaciones el grupo folklórico arandino ADC «Michelfin». Siguió las exhibiciones de folklore a cargo de una agrupación de la misma capital zamorana y otra de Toro. Y de Zamora, ya a tierras de Portugal, actuaron en el festival el grupo «Pauloteiros», de Miranda do Douro, y otro grupo más de Oporto, ya en el Bajo Duero.

Junto a una nutrida representación de Soria, la delegación zamorana estuvo compuesta por cincuenta y cuatro miembros ataviados con sus trajes regionales. La representación portuguesa estuvo compuesta asimismo por setenta y dos miembros del grupo «Pauloteiros» que lucieron durante su actuación vistosos y costosos trajes regionales de Miranda do Douro, que según nos informaron, algunos de estos trajes regionales tienen una antigüedad superior a un siglo. Al grupo «Pauloteiros» también hay que sumar los cuarenta integrantes de la agrupación folklórica de Oporto.

Los coloristas y vistosos trajes típicos, las evoluciones de los danzantes, las canciones, la música, los aplausos del público congregado en la plaza de toros, se confundieron en un impresionante remolino de alegría y fiesta ayer en Aranda. Todas y cada una de las actuaciones de los distintos grupos fueron fervientemente aplaudidas por el público que llenaba buena parte del recinto.

Cada uno de los grupos ofreció lo más representativo en materia de danzas y composiciones musicales de sus respectivos lugares de origen.

ANUNCIESE en:
LA HOJA DEL LUNES

NOTICIARIO LOCAL

FIN DE LAS FIESTAS EN VARIOS PUEBLOS DE LA PROVINCIA

Ayer domingo finalizaron numerosas fiestas que se han venido desarrollando en bastantes localidades de la provincia y que se organizaron en honor de la Asunción de Nuestra Señora y San Roque. Con extraordinaria animación se desarrollaron los últimos festejos en Melgar de Fernamental, Villadiego, Pradoluengo, Villarcayo, Salas de los Infantes y Roa de Duero.

AYUDAS A LOS AGRICULTORES

La Delegación provincial de Agricultura ha dado a conocer en una amplia nota oficial las normas a seguir para la concesión de ayudas en la provincia burgalesa como consecuencia de las pérdidas habidas en la cosecha cerealista debido a la sequía del presente año.

Se refieren a préstamos subvencionados en las explotaciones que han tenido en su conjunto pérdidas superiores al 50 por ciento de una producción media normal (no la del pasado año); moratorias en el pago de préstamos de abonos concedidos en la pasada campaña, concesión de nuevos préstamos para abono de semenera, concesión de préstamos para concesión de semillas y otras normas sobre este problema.

DOMINGO VERANIEGO

Ayer, domingo, se celebraron numerosas excursiones a las zonas playeras del Norte y a la montaña, aprovechando una jornada de descanso en el mes de Agosto.

Desde primeras horas de la mañana, las carreteras de la Sierra y las de Santander registraron intenso tráfico y la afluencia de personas a orillas del Arlanzón en los parques de Fuentes Blancas y Fuente del Prior fue extraordinaria, así como en las piscinas de la Ciudad Deportiva y municipales de "El Plantío".

EL VIERNES, CLAUSURA DE LOS CURSOS DE VERANO

El próximo viernes, a mediodía tendrá lugar la clausura de los cursos de verano para extranjeros "Merimée

De Sebastián", que se iniciaron a principios de mes. Habrá un acto presidido por las autoridades burgalesas, en el Instituto Nacional de Bachillerato "Cardenal López de Mendoza".

Más de un centenar de alumnos, destacando el grupo alemán, han tomado parte en estos cursos, los decanos de España.

"DÍA DE LAS FAMILIAS" EN LAS COLONIAS DE LA CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO

Ayer, domingo, se celebró el "día de las familias" en las colonias infantiles marítimas de la Caja de Ahorros del Círculo Católico en las localidades santanderinas de Pedreña y Comillas.

La presencia de padres y familiares realizó el programa de actos ofrecido por los niños y niñas de la capital y provincia que disfrutaron de unas excelentes vacaciones junto al mar.

Los actos se iniciaron por la mañana con la llegada de numerosos turistas particulares en los que viajaron los

familiares de los participantes en estas colonias.

LAS AUTORIDADES DESPACHAN ASUNTOS PENDIENTES

El gobernador civil, don Manuel del Hoyo Aguilera y el presidente del Consejo General de Castilla y León, don José Manuel García Verdugo, regresaron a Burgos el pasado viernes para despachar diversos asuntos pendientes durante este mes de Agosto, continuando después sus períodos oficiales de vacaciones.

Se reintegrarán a sus despachos a finales de este mes.

CAMPAMENTO DE MINUSVALIDOS

El pasado viernes se inició el último turno del campamento "Santa María la Mayor" de Quintanilla Escalada, que está dedicado a minusválidos burgaleses. La actividad campamental se desarrolla con absoluta normalidad, de acuerdo con el programa previsto para este turno especial.

MIRANDA, SEDE DEL CONCURSO DE BAILES PROVINCIALES

La fase final del II Concurso de bailes provinciales que organiza la Diputación provincial, tendrá lugar este año en Miranda de Ebro. Participarán catorce grupos que se han clasificado para la fase final.

Tendrá lugar, probablemente, a finales del mes de Septiembre y ya han comenzado a prepararse los actos que con tal motivo tendrán lugar.

La cofradía de San Juan del Monte de Miranda ha sido encargada de confeccionar y disponer de la organización de la fase final del certamen.

PUBLICACION SOBRE ARANDA

El Ayuntamiento de Aranda de Duero, ha editado una interesante publicación que lleva por título "Aranda Industrial (orientación sobre el Polígono "Allende Duero)".

En la presentación de este interesante documento se incluye un comentario del alcalde don Ricardo García García Ochoa, en el que, entre otras cosas indica lo siguiente: "Mientras una gran mayoría de ciudades, villas, pueblos de nuestra región castellano-leonesa durante las dos últimas décadas han venido padeciendo el fenómeno de la emigración, con la inevitable consecuencia de la despoblación y envejecimiento de su población activa, que paralizan su desarrollo, Aranda experimenta un proceso transformador en sentido inverso. Un notable incremento de su población de 12.000 habitantes en 1960 a 28.700 censados en 1980, es un dato a considerar".

ACTIVIDADES DEL CLUB ARLANZA

El club Arlanza ha programado para el mes de Septiembre como final de la época de vacaciones diversas actividades para estudiantes. Para octavo de EGB.—Metodología del estudio—. Días 1, 2, 3 y 4.—Primer de BUP—. Metodología del estudio, los días 15, 16, 17 y 18.—Y COU. Curso de orientación al COU, los días 21, 22, 23 y 24.

Ordenaciones sacerdotales en Torreciudad

El cardenal Etchegaray, Presidente de la Conferencia Episcopal Francesa y Arzobispo de Marsella, ordenará sacerdotes a más de sesenta socios del Opus Dei, en el santuario mariano de Torreciudad (Barbastro), el próximo día treinta de agosto.

Todos los futuros sacerdotes han ejercido hasta ahora una profesión civil, y proceden de dieciséis países, entre ellos Alemania, Austria, Francia, España, Inglaterra, Irlanda e Italia.

Como el mensaje central del Opus Dei es la llamada universal a la santidad a través del trabajo ordinario—según la enseñanza de su fundador, cuyo proceso de beatificación abrió la Santa Sede el pasado 12 de mayo—, estos sacerdotes abandonarán desde el momento de su ordenación su trabajo civil para dedicarse exclusivamente a las funciones propias del ministerio sacerdotal.

Ellos y los demás socios tienen muy clara la afirmación que Juan Pablo II dirigió en 1979 a un grupo de socios del Opus Dei: «Vosotros, insertos y mezclados en esta Humanidad, alegre y dolorosa, queréis amarla, iluminarla, salvarla; ¡Benditos seáis y siempre animosos en este vuestro intento! (...) Tal es el mensaje y la espiritualidad del Opus Dei: vivir unidos a Dios en medio del mundo, en cualquier situación, cada uno luchando para ser mejor con la ayuda de la gracia, y dando a conocer a Jesucristo con el testimonio de la propia vida».

Plaza Mayor

LA SEGURIDAD EN EDIFICIOS PUBLICOS

El robo registrado en el «puente festivo» del 15 y 16 de Agosto en la Casa Consistorial ha vuelto a poner de manifiesto la falta de vigilancia y seguridad en muchos edificios públicos donde se guardan documentos y objetos de valor que es necesario conservar con mejores garantías. Lo ocurrido en el Ayuntamiento ha sido simplemente un aviso y una acción más de las muchas que a diario se dan, pero pudo ser de auténtica importancia, pues a nadie se le oculta que hay cosas de verdadero valor en el Palacio Municipal y los «cacos» se conformaron con llevarse las medallas, el bastón del Conde de Castilfalé, legado a la Ciudad y otros objetos de poca importancia. Ha tenido que ocurrir esto para que la Corporación haya tomado conciencia de un problema que existía desde hace algún tiempo: la falta de vigilancia en los domingos y días festivos. Inmediatamente, la Permanente municipal ha decidido adoptar una serie de medidas que van desde establecer vigilancia permanente—festivos incluidos—reforzada con miembros de la patrulla de la Policía Municipal de noche, debidamente armados.

La llamada de atención se extiende a otros edificios públicos donde se conservan objetos de valor, documentos históricos o simplemente administrativos de importancia que pueden desaparecer y ocasionar un grave problema, aparte el patrimonio cultural que ha de verse deteriorado en casos de robo.

Tuvo que registrarse el robo de la Catedral para que se montaran sistemas de alarma y proceder a revisar las medidas de seguridad en otros monumentos. Ahí está la obra que se está haciendo en el Palacio de la Casa de Miranda donde se encuentra el Museo Provincial y en cuyas instalaciones se están realizando trabajos de dotación de medios de seguridad que, según se informó, son los más modernos y eficaces, contándose hasta circuito interior de televisión.

Pero no es bueno tener que implantarse apresuradamente medidas de este tipo después de lamentar hechos delictivos como el reciente de la Casa de la Ciudad.

Desgraciadamente estos son otros tiempos y los delitos contra la propiedad se han visto incrementados en tal proporción que hay que tener presente en todo momento la existencia de los sistemas de seguridad que permitan salvar responsabilidades de quienes tienen la custodia de documentos y objetos de valor, tanto en monumentos y Centros religiosos como en edificios administrativos de rango oficial o privado.

Tómese buena nota de lo ocurrido en el Ayuntamiento, especialmente allá donde los sábados y domingos permanezcan cerrados y no exista vigilancia suficiente. La escalada de delincuencia, de atentados contra la propiedad ajena, lamentablemente, ha de ir incrementándose y muchas veces es mayor el daño material que se ocasiona que lo que de valor desaparece. Menos mal que en el caso de la sede del Concejo las consecuencias han sido más sentimentales y simbólicas que de verdadera trascendencia, pero es una forma positiva de alertar a quien tiene la obligación de velar por un patrimonio que es público. No esperemos a que truene... RUIZ DE MENCIA

A LA ESPERA DE APARCAMIENTOS



Este es el solar del antiguo Cuartel de Caballería, hoy aparcamiento municipal, zona problemática o polémica en estos momentos, pues mientras unos entienden que la iniciativa municipal es un pleno acierto, otros estiman que es una forma de no dar solución al verdadero problema, supone un parche lo hecho y además una ocasión para seguir el Ayuntamiento su política en contra de los aparcamientos en el centro de la capital. Lo cierto es que se trata de unos terrenos aptos para aparcamiento—acaso con problemas en tiempo de gran calor o de frío, por estar totalmente a la intemperie, pero si facilita los estacionamientos para quienes desean no meter el vehículo en el gran laberinto del sector centro. Las tarifas no se consideran caras: 20 pesetas dos horas; de siete de la mañana a tres de la tarde, 35 pesetas; de dos de la tarde a las diez, 35 pesetas y de nueve de la noche a 9 de la mañana, 50 pesetas. Pero por unas cosas u otras, sigue esperando clientes, la acetación es discutible.

(Foto VILLAFRANCA)

«HOJA DEL LUNES»

SE IMPRIME EN LOS TALLERES DE

«DIARIO DE BURGOS»

Calle San Pedro Cardena 34

TELEFONO 20 91 48

Espectáculos

Los triunfadores de Cannes 1981, al microscopio

EL PREMIO MAS LARGO, PARA «EXCALIBUR», DE JOHN BOORMAN

Los jurados del Festival de Cannes tienen, en general, una gran imaginación. Cuando no disponen ya de grandes premios porque los han dado todos y, al mismo tiempo, se dan cuenta de que no pueden olvidar un film, recurren a una fácil

solución: inventar un nuevo premio. Esto es lo que han hecho este año con "Excalibur" de John Boorman, serio concurrente al "Hombre de hierro" de Andrzej Wajda por la Palma de Oro. Y el premio ha sido el más largo dado nunca en Cannes ya que corona la "mejor contribución artística al Festival Internacional del Film por sus cualidades poéticas, visuales y técnicas". Es precioso re-

conocer que la larga enumeración responde a las verdaderas virtudes del film.

Después del fracaso comercial de "El exorcista II", John Boorman se ha aprovechado del éxito de los filmes de magia y del interés por la Edad Media y por los mitos, para realizar un viejo sueño: una obra monumental sobre la leyenda del Rey Arturo.

Señalemos que el film refleja una doble preocupación de su autor: por una parte la fidelidad al ciclo arturiano, por otra la ausencia de preocupación histórica. Tratándose de una leyenda era preciso respetar la parte de sueño que encierra toda leyenda. La cosa no era completamente nueva pues cuando la leyenda nace en el siglo XII se está ya haciendo referencia a un mundo fabuloso que habría existido seis siglos antes.

EL PAPEL

PREPONDERANTE DE LA IMAGINACION

Por todo ello la imaginación ha jugado un papel preponderante en la elaboración de "Excalibur". Los autores del film no han pretendido reconstruir la Edad Media, sino una cierta idea visual que puede tenerse de la misma. Lo fundamental era encontrar una naturaleza en estado salvaje y dejar el resto a la poderosa imagina-

ción de los creadores de decorados y trajes.

Para encontrar la naturaleza, John Boorman no ha recorrido un largo camino ya que todo el film ha sido rodado en un radio de 30 kilómetros en torno a la casa del propio Boorman en Irlanda. Una Irlanda que ha conservado la belleza salvaje que se adapta a las mil maravillas a este tipo de historias.

UNA GRAN BELLEZA VISUAL

En el capítulo de los decorados, los trajes, las armaduras, la labor ha sido muy importante. Es cierto que hay algún trozo de muralla auténtico, pero todo lo esencial ha sido reconstruido en estudio, sirviéndose de una mezcla, bastante lograda, de elementos de un mundo celta medieval, mezclados con elementos bizantinos. El resultado es de gran belleza visual, clave del éxito del film.

Respo Pallenberg y John Boorman han trabajado juntos en el guión del film que se inspira en la obra de Th. Mallory "La muerte de Arturo", y que nos cuenta la historia de Arturo a partir de los acontecimientos que preceden a su nacimiento hasta su muerte. Si el film lleva el nombre de la espada mágica del Rey Arturo es porque comienza con su aparición en medio del lago y termina con su retorno al fondo de las aguas.

Entre estos dos momentos capitales vamos a asis-



tir a una multiplicidad de acontecimientos: la proclamación de Arturo como Rey, el matrimonio con Ginebra, la construcción de Camelot, la pasión de Lancelot por Ginebra y las calamidades que seguirán, el nacimiento de Mordred, fruto de la magia de Morgana y, finalmente el combate decisivo entre el Rey Arturo y su hijo, símbolo de todos los combates entre el bien y el mal, que terminará con la muerte de los dos combatientes.

MULTIPLES

INTERPRETACIONES

La fidelidad a la leyenda arturiana no impide a John Boorman el darnos una cierta interpretación de la misma. Se trata del final de las viejas religiones que serán eliminadas por el cristianismo. Como Merlin afirma en una ocasión: "El Dios único

va a ocupar el lugar de los viejos dioses, la magia pierde terreno en un mundo en mutación en donde el hombre será dueño de su propio destino. Para Boorman este cambio positivo, será acompañado de un elemento negativo: la ruptura de una cierta armonía con la naturaleza.

No sabemos si los espectadores serán capaces de captar todas estas interpretaciones, más o menos sutiles (del autor del film. Más bien nos parece que recibirán "Excalibur" como un fastuoso film de acción que no ha evitado, desgraciadamente, las concesiones a la violencia y al erotismo, pero que cuenta en su activo con la fuerza y la belleza excepcional de sus imágenes.

JORGE COLLAR (Europa Press Reportajes)

CALATRAVAS

(Agosto «loco») (Mes del espectador: butaca... a 100 pesetas!). Hoy: 5,30, 7,45 y 10,30. Con el hijo de Kirk Douglas: Michael Douglas, el emocionante estreno

«RUNNING»

En color. Un bello ejemplo del valor que se precisa para ser fiel a sí mismo.

«RUNNING»

Conmueve, convence y emociona (Tolerada menores). Y mañana, martes, con Julie Christie, estrenamos: «Engendro mecánico»

«ENGENDRO MECANICO»

(¡Terrorífica e impresionante!)

DU CAL

«FRUTA SEXUAL DEL CARIBE»

(Clasificada «S»)

Por su temática y contenido puede herir la sensibilidad del espectador y

«MIL CAMINOS TIENE LA MUERTE»

Los modernos jinetes del Apocalipsis, que todo lo degeneran y destruyen, vuelan sobre sus caballos de acero. La droga, el amor libre, el matar por el placer de matar a sus semejantes. — (Rigurosas mayores de 18 años).

CORDON

(207037). — (Cine para todos). ¡Segunda semana triunfal! Hoy: 5,30, 7,45 y 10,30. La simpatía, el humor, la sensibilidad y la ternura del genial cómico mundial Mario Moreno «Cantinflas» en

«EL BOLERO DE RAQUEL»

Color. Un limpiabotas que le saca «charol» a todo. ¡Ríase! ¡Diviértase! ¡Emocionesel con el insuperable artista en

«EL BOLERO DE RAQUEL»

(Tol. menores)

TIVOLI

220088). — 5,15, 7,45 y 10,30. Del cine USA estreno de

«GENERACION PERDIDA. (LOS PRIMEROS BEATNIKS)»

Panavisión - color. Nick Nolte, Sissy Spacek y John Heard. En los USA de los 50 ellos dieron sentido a la vida de millones de jóvenes

«GENERACION PERDIDA. (LOS PRIMEROS BEATNIKS)»

(3 R). Es autorizada exclusivamente para mayores 18 años.

GOYA

¡Atención! Hoy en sesiones 5,30, 7,45 y 10,30. El film más importante y osado, por fin... en versión doblada

«EL PORTERO DE NOCHE»

Color, con Dirk Bogarde, Charlotte Rampling y dirigido por Liliana Cavani. El torturador de ayer en el campo de concentración es su amante de hoy.

«EL PORTERO DE NOCHE»

en versión doblada un film que jamás olvida. (Autorizada para mayores de 18 años).

GRAN TEATRO

¡Hoy! en sesión continua desde las 5 de la tarde.

Ultimo día «SUECIA, INFIERNO Y PARAISO»

Ni la libertad sexual, ni todas las demás libertades, pueden impedir las frustraciones del ser humano.

—Y—

«LA HIENA DEL HAREN»

(Clasificada «S»)

Se advierte que este programa por su temática pudiera herir la sensibilidad del espectador. (Rigurosamente mayores 18 años)

CINE CONDAL

Hoy! Continua de 4 a 12

Ultimo día

Charles Bronson, Lee Marvin, en

«EL ODO DE LOS MCGUIRE»

Un «western» digno de los mejores clásicos —Y—

«BUCEADORES SUICIDAS»

Un film que le mantendrá en vilo por sus aventuras y acción intensa.

(Mayores 14 años)

AVENIDA

5,30, 7,45 y 10,30. — Segunda semana de éxito. Monumental estreno. El mayor éxito actual en la cartelera de Madrid.

«LUCIFER»

Stefan Arngim Elizabeth Hoffman. Es original, nueva, no se parece a ninguna.

«LUCIFER»

¡Vd. intentará cerrar los ojos, pero,

«LUCIFER»

se lo impedirá. A partir de

«LUCIFER»

comienza el nuevo cine de horror. Rigurosamente mayores 16 años.

LIDO

¡Hoy! Continua de 4 a 12

«KARATE, MANO DE ACERO»

El momento culminante del kárate con una acción al rojo vivo

—Y—

«PAPA... ¡YA NO SOY VIRGEN»

Una atrevida y real experiencia sexual entre adolescentes.

(Mayores 18 años).

GRAN TEATRO

¡¡MAÑANA!!

8 tarde y 11 noche

Y POR DOS UNICOS DIAS

EL EXITO TEATRAL MAS ADMIRADO Y COMENTADO DE LA TEMPORADA EN MADRID



LUCIANA WOLF



RAFAEL HERNANDEZ



NENE MORALES



ANGEL M. GODO

LOCOS POR LA DEMOCRACIA

Historias e historias de España (1931-1982) escenificadas por ANTONIO D. OLANO

Musicalizadas por F. GARCIA MORCILLO

Dirección: JOSE FRANCISCO TAMARIT

¡UN FESTIVAL DE MUSICA Y CARCAJADAS! TAQUILLA ABIERTA: De 12 a 2 y de 4,30 tarde en adelante.

PINTORES BURGALÉSES

«OLGA MURILLO Y LA MANUALIDAD ARTÍSTICA DEL ESMALTE»



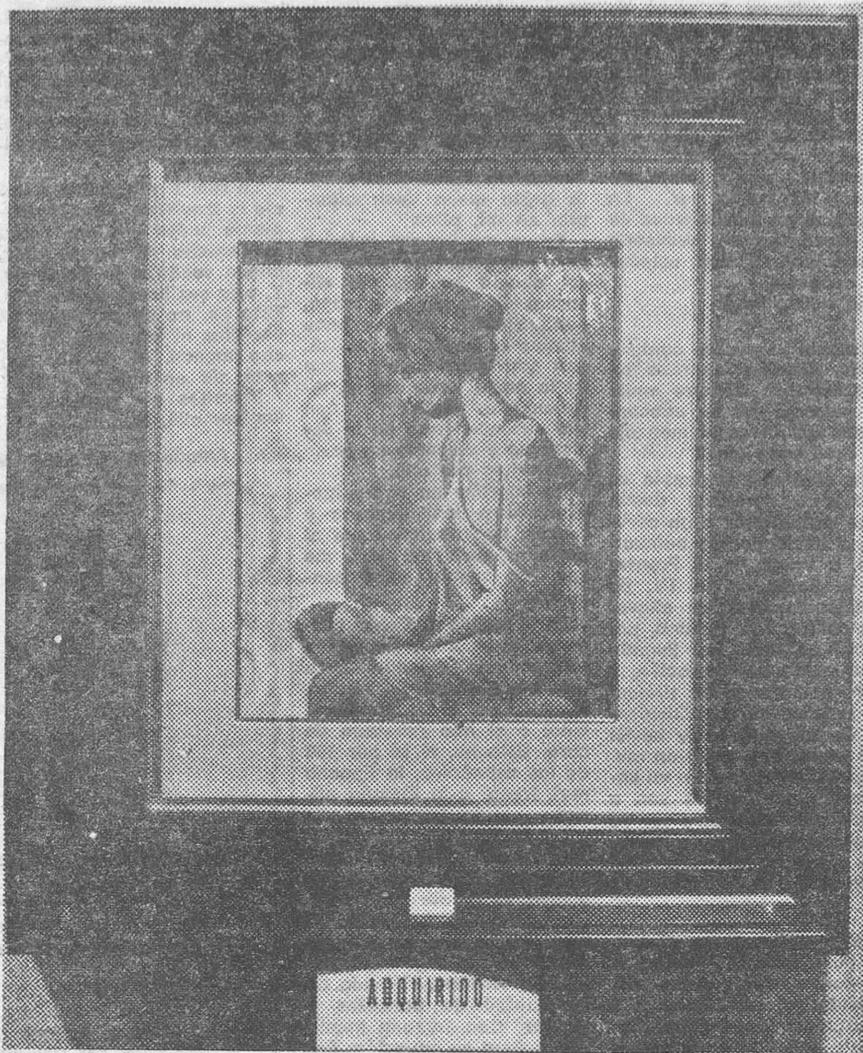
posibilidad de exhibir sus cuadros en Logroño en la Caja Zaragozana. Un arte sin barreras ni límites que a la gente le gusta.

Mujer llena de sensibilidad, fantasía, romanticismo, factores que han dejado huella y le han guiado hacia uno de los primeros movimientos artísticos contemporáneos, «El impresionismo», que allá por 1865 causó estupor entre las gentes. Copia a Degas, Manet, Monet, Renoir, color, luz..., pero todos sus esmaltes son creativos, llevan el sello inconfundible de su interpretación, donde expresa de forma clara su manera de ser su imaginación.

El esmalte forma parte de su vida, cada día trata de mejorar, tanto en la técnica como en los temas, no quiere llegar a ser «profesional» porque implica rutina, aburrimiento, ella quiere poner una nueva ilusión en cada cuadro, que al final sea el nacimiento de una creación nueva.

Olga nos ha dicho «Hay pocos hombres que se dediquen a este arte, puede ser que la visión que ofrezcamos sea un tanto femenina o labor propia de la mujer, pero es totalmente errónea, el esmalte frío es una labor manual que no entente de sexo». Es un arte popular y asequible, los precios de los cuadros, comparados con otras técnicas artísticas, son relativamente bajos y se valora quizás muy poco el trabajo manual que requieren, además que el material de esmalte es caro, (pinceles, estaño, molduras, pinturas) pueden ser todos estos problemas lo que resten afición por el esmalte, que hoy por hoy y en Burgos es minoritario. «En el esmalte sólo existe una técnica base, luego depende de cada uno, de su imaginación y conocimientos sobre el mismo para poder hacer prácticamente lo que quiera, nos podemos salir de los cánones, hacerlo a nuestro estilo». «También se da el «chapuceo» y hay cosas verdaderamente malas, pero esto ocurre en todos los campos».

Es cierto que países tan europeos como Alemania desconocen en gran medida todo lo relativo al esmalte «seguro que si expulsáramos allí tendríamos gran éxito», pero es ya en España, país lleno de tradición en este arte manual, donde se comienza



En su taller doméstico, una habitación cualquiera de un hogar, inundado de niños e instrumentos de pintura, Olga sueña e imagina lo que puede ser «su gran obra».

El trabajo constante de unas horas dedicadas por entero a esta técnica eminentemente manual del esmalte frío, son las que han forjado ese gran triunfo que ya posee «su gran obra». Cuenta además con la gran suerte de poder comunicar y transmitir todos sus conocimientos a través de unas clases impartidas durante el año en el Centro de «Amas de Casa, Jimena», realizando una labor no sólo artística o teórica sino fundamentalmente social. Esta tarea le permite estar en contacto con otras personas, relacionarse, intercambiar ideas y opiniones, que luego por un proceso mental formarán parte de su ser: «Olga nunca será una marioneta en el gran teatro del Mundo».

Describirla es difícil, cuenta con una gran personalidad: inteligente, sensible, soñadora, romántica, activa, que quiere ser y «será» artista, cueste lo que cueste; su arma es la constancia.

Olga Murillo nace en Badajoz, pero su infancia transcurre en las islas Canarias. De adolescente viene a residir a Burgos donde permanece hasta el momento. Su afición por este arte manual tan popular y desconocido es transmitido por herencia. Su abuelo, escultor de prestigio, talla la pie-

dra y madera; su madre pinta en los ratos libres (haciendo grandes esfuerzos, tiene familia numerosa) y poco a poco infunden este entusiasmo y amor por el arte que Olga recoge, que va transformándose en la pequeña semilla que años después germinará.

Después de su matrimonio temprano y su maternidad fecunda, surge la necesidad de dar vida a la creación que posee y «da luz», al pequeño germen que lleva arraigado. Desde hace ocho años se dedica de una forma intensa a este arte menor. Ejecutado y trabajado en las primeras civilizaciones, que llega al culmen en la época Bizantina y que ha seguido una trayectoria realmente laboriosa y en casos desconocida hasta nuestros días.

Olga aprende despacio, recogiendo los secretos de esta manualidad creadora, a la vez que profundiza en el conocimiento de los temas que son propios y específicos del esmalte frío. Tarea que nunca finaliza ni se recoge por azar.

Su primera exposición colectiva es en Junio de 1980 y a partir de aquí comienza su carrera ascendente. En Febrero de 1981 vuelve a exponer en solitario y unos meses después, los suficientes para tener preparada su obra, cuelga de nuevo sus esmaltes, con un resultado fantástico, la venta de todas las piezas. Actualmente sus proyectos son ambiciosos, exposiciones en Victoria ya fechadas, del 13 al 23 de Septiembre y la

a valorar y destacar la importancia de un trabajo de artesanos.

Olga, sueño, triunfo, futuro, artista...

Escriben:

CRISTINA BARRIOS

YOLANDA RODRIGUEZ

MATEMÁTICAS DE LA ORIENTACION DE LOS CIEMPIES

Algunas especies de ciempiés llegan a tener no menos de 300 pares de patas. Pero no sólo estas auténticas «columnas de marcha» se mueven con una sincronización perfecta, sino que el rumbo de andadura, a menudo serpenteante, de tantos pares de patas es controlado constantemente por un sistema interior de cálculo y se mantiene también incluso en aquellos casos en los que se carece de puntos exteriores de referencia que señalen una orientación. El hecho de que esa «computadora de orientación» no sea una incógnita —al menos para quienes desde el bachillerato conocen ya las funciones sinusoides—, lo han puesto de manifiesto las investigaciones llevadas a cabo en el Departamento del Instituto Max Planck de Fisiología del Comportamiento (Seewiesen), dirigido por el profesor Horst Mittelstaedt.

En dicho Departamento se estudia sobre todo la elaboración de información de los organismos combinada con la «técnica de regulación», de la que los ciempiés constituyen un ejemplo excepcional —importante también desde el punto de vista de la cibernética— en lo que se refiere a la aptitud (que poseen igualmente numerosos invertebrados) de desplazarse en línea recta durante largo tiempo aunque carezcan de puntos externos de referencia. Esta «orientación idiotética» ha sido estudiada en este caso en relación con la «regulación del rumbo» gracias al sentido del equilibrio de estos animales, como puede

leerse en el «Anuario 1980» de la Sociedad Max Planck.

El avance idiotético de los ciempiés se explica por el hecho de que su sistema de regulación del rumbo recibe constantemente información sobre los cambios de dirección de cada segmento del cuerpo, suma todas las desviaciones, las compara como adición con la dirección originaria y acumula ese valor de desviación que cambia constantemente hasta que es posible una corrección compensatoria del rumbo. Por supuesto, esto no funciona bien durante un tiempo demasiado largo: «Como un proceso de cálculo de tal índole no puede estar exento de errores a causa del inevitable «zumbido» el animal tiene necesariamente que derivar —poco a poco de una manera incorregible— de su dirección originaria, lo que puede durar varios minutos.

Pero ¿Cómo se relaciona ese sistema de regulación del rumbo con el sentido de la gravitación de esos animales, el cual es asimismo un recurso de orientación? A este interrogante le da una respuesta la peculiaridad de los ciempiés de esquivar la mayor parte de las veces las superficies inclinadas por la parte superior o hacia arriba. Para ello se les dejó caminar todo derecho por una superficie sin puntos de referencia a la que habían llegado desde direcciones diversas. De improviso se hizo que esta superficie adoptase una inclinación determinada. Como era de esperar, los ciempiés se dirigieron a la

parte superior, tomando así un rumbo que constituía un compromiso entre la dirección inicial idiotética y la orientación hacia la vertical. Al retornar la superficie a su posición inicial se puso, por supuesto, de manifiesto que habían «acumulado» también en su «memoria» ese cambio: inmediatamente retornaron a su dirección inicial de marcha, si bien de una manera sólo aproximativa.

Tras ello se oculta, desde luego, una prestación verdaderamente notable de su «computadora» interior de orientación, como subrayan los científicos en su informe: «Tanto el efecto de la fuerza de la gravedad como el de la idiotética depende aproximadamente del seno del ángulo de la desviación dado en cada caso. Como la información idiotética del ciempiés procede de señales que pasa a través de las desviaciones angulares de los segmentos, tiene, por consiguiente, y de modo especial un seno para la compensación con otras informaciones relativas a la orientación».

Con este recurso a unas matemáticas de tipo medio ha desarrollado la naturaleza un método de «ordenación de datos» tan eficiente como austero que tiene necesariamente que sorprender, ya que el «fenómeno del avance transversal de numerosos animales en un plano inclinado» se discute contrariamente desde los años 30, siendo, sin embargo, «No» cuando se ha conseguido una explicación matemática de ese comportamiento.

Rolf H. Simen

LA CANCION DEL VERANO

PAJARITOS POR AQUI, PAJARITOS POR ALLA

Este verano, por fin y aunque tarde, ha tenido su canción. En las grandes ciudades y en las aldeas; en los locales cerrados y al aire libre; los viejos, los jóvenes y los niños; los pobres y los ricos; millones de seres de toda condición, la cantan, la bailan, la ríen:

«Pajaritos por aquí, pajaritos por allá, la, la, la...»

La música es facilona y pegadiza. La letra, ya la ven ustedes: más simple, más elemental, más intrascendente, no puede ser. En cuanto a los movimientos de la danza, no es necesario describirlos. Todos ustedes los conocen.

Ha hecho furor.

Cuando el pueblo canta y baila, siempre expresa un sentimiento, siempre emite un mensaje de su subconciente. ¿Cuál es el mensaje de «Los pajaritos»?

Yo creo que el pueblo se encuentra sometido desde hace varios años a un pertinaz e inmisericorde bombardeo, a través de la Prensa, de la Radio, de la TV, de carteles murales, de altavoces callejeros... Política, política, política. Ha llegado a su punto de saturación, y dice, o mejor grita: ¡Déjenme ustedes en paz! Olvidense de mí, que estoy harto! Mis problemas, que son muchos y casi ninguno a mí imputables, no me los van a resolver ustedes, sino yo. Ya vendrán tiempos mejores, que no hay mal que cien años dure...

¿Y a quién dirige el pueblo su mensaje? A todos. A los cantautores y a los parlamentarios; al Gobierno y a la Oposición; a Calvo Sotelo y a Felipe González; a Carrillo y a Fraga; a la reforma fiscal y a la ley del divor-

cio; al IVA y a la CEOE; a la NATO y a la UGT; a la CIA y al MOPU; sin olvidarse de la OCU y de la LAU; al Estado de las Autonomías y al Acuerdo Marco; a los pactos secretos de la Moncloa; a los secretos pactos de la UCD con el PSOE con el PCUS; del Pecús con el PC...

Pajaritos por aquí. El danzante levanta ambas manos, mueve las muñecas, los dedos al aire. Este gesto quiso decir siempre: «A mí, plim».

Ya no me vengan ustedes con las patéticas historias del abuelo minero, del olivarero de Jaén explotado, aunque altivo, del que hace camino al andar. No me digan que María lava la ropa de la mujer hermosa del terrateniente. Retírense con sus millones, fruto de la demagogia y déjenme en paz.

Pajaritos por allá. Se imprime un ligero movimiento a los hombros y brazos, que nos recuerda al corredor pedestre: «Yo me voy. No cuente usted conmigo».

Es el pueblo que se abstiene en las elecciones o en los referendums autonómicos, o que, hasta ahora, ha votado, inducido por el amigo, el vecino, o el hijo rebotado de cura. Esto es, el 90 por 100 de los españoles, la España real, frente a la España oficial.

La, la, la, la. El danzante, en cuatro movimientos, se agacha, se achica, se reduce: Ha de hacer economías, ha de ver reducidos sus ingresos. Quizá está en paro, viviendo de la caridad de parientes y amigos. Con forzada humildad acepta su situación. Pero...

Plas, plas, plas, plas.

Se levanta con energía, casi de un salto y golpea ruidosamente por cuatro veces con las palmas de las manos. Su postración ha terminado. ¡Arriba los corazones!

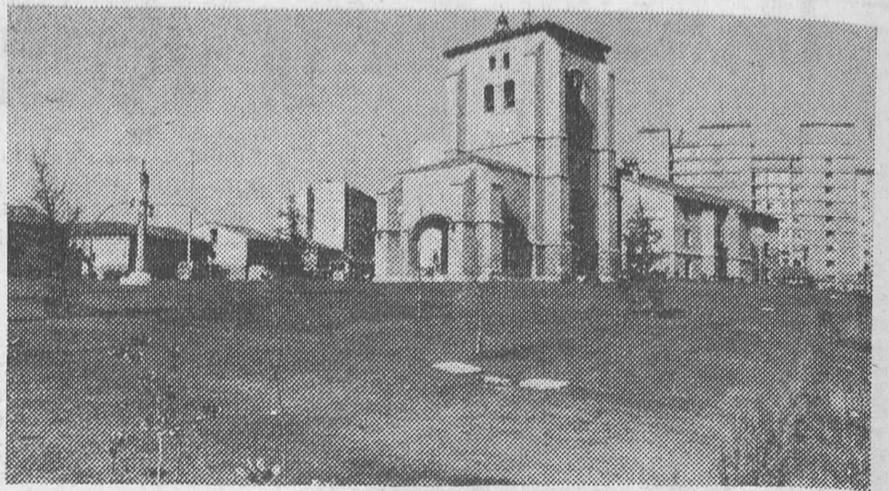
Y a continuación, en ritmo casi de vals, los danzantes giran con una mano unida y la otra agitándose al viento, cada uno de ellos: «¡Adiós!», remontamos el vuelo hacia días más esperanzadores.

La rueda gira, primero hacia la izquierda, pero rápidamente todos vuelven hacia la derecha. Y, en seguida, nueva vuelta a la izquierda. Y, otra vez hacia la derecha. Esto es, no se entregan. Ni derecha, ni izquierda. Y mucho menos, el centro, que está ahí en medio, vacío...

Pajaritos por aquí pajaritos por allá, la, la, la, la.

Amado SANTIESTEBAN

Espacio verde para enmarcar Santa María de Gamonal



La fotografía habla por sí sola, más que muchas palabras. Este es el espacio verde que se ha creado por el Ayuntamiento en los alrededores de uno de los templos más hermosos de la ciudad, la parroquia de Nuestra Señora Real y Antigua de Gamonal, de estilo gótico y muestra de la arquitectura religiosa de estas tierras. La labor municipal realizada por la sección de Parques y Jardines bien merece este espacio y el elogio de quienes visitan estos lugares del populoso barrio de Gamonal. — (Foto «Villafranca»).

CUADRO MEDICO - FACULTATIVO Y DE ESPECIALIDADES DE LA ASOCIACION DE LA PRENSA DE BURGOS

ANALISIS CLINICOS, HEMATOLOGIA Y TRANSFUSIONES

D. José María de Sebastián Carazo Vitoria 48 4.º D (Edificio Gasset). Tfno. 208310.

ANESTESIOLOGIA

D. Manuel Aguado de los Mozos Martínez del Campo 4. Teléfono 206670.
D. Carlos Monsalve Delgado Conde Jordano 8. Teléfono 202607.

APARATO DIGESTIVO

D. Valentín Ojeda Carcedo Vitoria 20. Teléfono 203467.
D. Luis García Dorao Pl. Miguel Primo de Rivera. 8. Teléfono 20133.

CARDIOLOGIA

D. José Luis Arias Martínez Mata Avda. Reyes Cat. 8, 2.º (Edif. Para). Tel. 200398.

CIRUGIA

D. Vicente Mateos López Avenida del Cid 8. Teléfono 202254.
D. Luis Escribano Gozalo Mirand. 3. Teléfono 204093.

DERMATOLOGIA

D. Juan José Peralta de la Puente San Pablo 12 4.º A. Teléfono 204665.
D. Luis Rodríguez Pascual Avda. Gral. Yagüe 10. 6.º C. Teléfono 212946.

MEDICINA INTERNA Y SECRECCIONES INTERNAS

D. Mateo Margarit Balaguer Vitoria 48 (Edificio Gasset). Teléfono 208310.

NEUROCIURUGIA

D. Manuel Sánchez Dueñas Madrid 22. Teléfono 209871.

NEUROSIQUIATRIA

D. Ignacio López Sáiz Santander. 19. Teléfono 203478.
D. Gregorio Comarzano Villafrauela Vitoria 31. Teléfono 201761.

ODONTOLOGIA

D. Esteban Barrio Fustel Miranda 3. Teléfono 202823.
D. Félix Vivar Ibeas (Honorario). San Juan 20. Teléfono 201924.
D. Félix Vivar Espigo San Juan 20. Teléfono 201924.

OFTALMOLOGIA

D. Gregorio Bañuelos Achiaga (Honorario) Plaza José Antonio 2. Teléfono 201066.
D. Lorenzo Alonso Bañuelos Espolón. 2. Teléfono 209349.

OTORRINOLARINGOLOGIA

D. José Sánchez Díaz (Honorario) Sontocildes 17. Teléfono 200268.
D. Jesús Gutiérrez Manzanedo Miranda 8. Teléfono 204975.
D. Angel López Gómez Ortega Espolón 28. Teléfono 203577.

PEDIATRIA Y PUERICULTURA

D. José Díez Rumayo (Honorario) Espolón. 10. Teléfono 201319.
D. Agustín Merinc Andrés Valladolid 7. Teléfono 205610.
D. José Miguel Pinto Cebrián Vitoria 48 8.º A. Teléfono 207178.

PULMON Y CORAZON

D. José Alonso Pérez (Honorario) Espolón 24. Teléfono 201912.
D. José Martín Parde Héroes División Azul 3. Teléfono 204168.

RADIOLOGIA Y RADIOTERAPIA

D. Carlos Salinas Ayuso Miranda 3. Teléfono 203145.
D. Eduardo Cardero García San Pablo 22 24. Teléfono 206027.

TOCOLOGIA Y GINECOLOGIA

D. José Carazo Callejo D. Abelardo Carazo Arrazola Vitoria 31. Teléfono 203591.

TRAUMATOLOGIA Y REHABILITACION

D. Faustino de la Villa GI Plaza Rey San Fernando 3. Teléfono 201047.
D. Vicente Mateos Otero Vitoria 30. Teléfono 206453.

UROLOGIA

D. Euiogio Renedo Ruiz Concepción, 15. Teléfono 207376.
D. José Muñoz Avila Héroes del Alcázar 4. Teléfono 204823.

PODOLOGO CALLISTA

D. Elías Hernando Tamayo Vitoria 17 (Edif. Edinco). Teléfono 202752.

PRACTICANTE

D. José Manuel Ortega del Pozo Cristóbal Colón. 5. 5.º C. Teléfono 225705.
Don Luis Chavarino Carmona Avda. Del General Vagón. 49-10.º C. Tf. 222359.

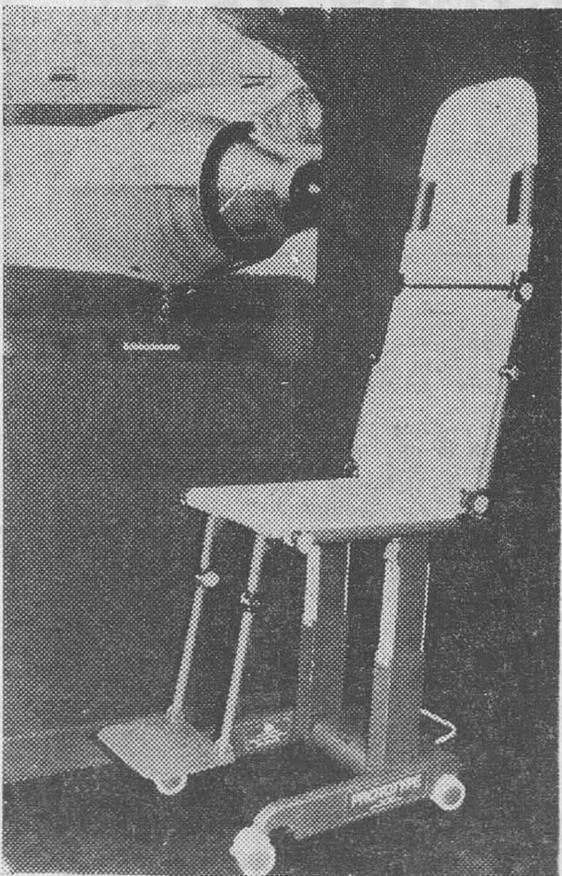
MATRONA

Doña Margarita San José Nuño Rasura 5. Teléfono 203977.

SERVICIOS QUIRURGICOS Y DE AMBULANCIAS

Clinico Barrantes. Teléfonos 201847, 201491.
Hospital-Clinico Cruz Roja. Telfs. 221500-221504.
Residencia Sanitaria de la S. Social. Tel. 221800.

SILLA DE RUEDAS PARA EL «AIRBUS»



Munich (DaD). — La industria del avión europeo «Airbus» en colaboración con organizaciones internacionales de asistencia a los inválidos, estudia la forma de hacer más confortables sus aviones para los impedidos. Su primer resultado más palpable será presentado en breve en Messerschmitt-Bölkow-Blohm (MBB), en Hamburgo (República Federal de Alemania). Se trata de una silla de ruedas que puede ser utilizada sin dificultades a bordo (véase foto). La «silla voladora» es hidráulica y su asiento puede graduarse entre 45º y 635 milímetros de altura, para facilitar el desplazamiento por los pasillos del avión, salvando los asientos de los pasajeros. Un apoyabrazos plegable permite al impedido el mejor acceso a la silla, que es plegable y pesa menos de ocho kilos.

La Asociación de la Prensa de Burgos tiene concertado un «Seguro contra accidentes individuales» en favor de sus asociados y familiares directos con

GALICIA, S. A. SEGUROS Y REASEGUROS

Avda. del Cid Campeador, 3. Teléfono 207440 (5 líneas). BURGOS

POETAS BURGALÉSES

LA POESÍA ÍNTIMA Y METAFÓRICA DE TIMOTEO MARQUINA



TIMOTEO MARQUINA. — (Foto «Villafranca»).

La placidez de Timoteo Marquina surge de la sinceridad de su conversación y como en su poesía, el encuentro con la preciosidad formal y la metáfora revelan la personalidad de un hombre reflexivo, intimista y conceptual.

Nos lo hemos encontrado de paso por Burgos hacia Madrid, donde reside actualmente. Y casi seguro, que una obra de arte descubierta, un hecho material nuevo le han llevado a meditar y trascender en forma de poema lo que hasta ese momento era un simple «estar» inanimado.

T. M. prepara en estos

AGENDA CULTURAL

—«RUTA DE LAS MERINDADES». — Para el próximo domingo, día 30 de Agosto, está prevista la realización de la «Ruta de las Merindades», dentro del programa turístico provincial que han organizado las Cajas de Ahorro de la provincia y la Delegación de Cultura. Con esta ruta se pone fin a la edición del presente año. Se recorrerán las localidades burgalesas de Caleruega, Bisjueces, Puente del Rey, Villarcayo y Medina de Pomar.

—XVI SEMANA INTERNACIONAL DE MÚSICA ANTIGUA. — Bajo la advocación del ilustre musicólogo burgalés Antonio de Cabezón, hoy, lunes, en nuestra ciudad se inaugura oficialmente la XV Semana Internacional de «Música Antigua» que organiza el Ayuntamiento de Burgos y patrocina la Diputación de Burgos y el Ministerio de Cultura. En ella se darán cita eminentes musicólogos y conferenciantes de música a nivel internacional.

—OÑA. — Con motivo de las fiestas patronales de San Vitores, en Oña, el próximo viernes tendrá lugar un festival de música popular castellano a cargo de los grupos «Candeals» y «Juglar».

lés, sacerdote, que encuentra como los místicos clásicos españoles o los poetas del 27, que la importancia intrínseca de las cosas y del mundo está en esa reflexión última llevada a cabo a través del lenguaje (a veces silencio) y/o la riqueza que como medio posee para la comunicación. «La poesía lo mismo que la oración es un desahogo íntimo, es comunicación con Dios, con el hombre y consigo mismo —en este orden—, o lo que Santo Tomás llamaría una teología del alma y del corazón».

Tanto en los romances como en los poemas más difíciles y rebuscados de Timoteo Marquina, la sinceridad es la prueba justa de su reflexión. «Presupuesta la fe, me salva la esperanza como poeta y como hombre».

El eterno femenino del artista es también en Timoteo Marquina una constante, como Dios, él también necesita de la mujer, prescinde oficialmente de ella, pero a ella se acerca y se apoya con la poesía. Todos sus libros terminan con un poema a la Virgen, ella será la solución de la crisis personal. Virgen, «hueco de ternuras», etc.

La publicación de sus libros de poemas la enfoca T. M. en un sentido pastoral y de propia contemplación. Después de un largo período sin publicar, de 1961 a 1978, y después de un tiempo de recapitulación vuelve a pensar en la edición y ya tiene en mente un nuevo libro para sus bo-

das de plata como sacerdote, que se titulará «Cuanto soy y tengo». «Si bien, la creación es algo biológico y sobre todo espiritual, aún me ruborizo cuando me llaman poeta».

T. Marquina nos habla de su desilusión literaria, de su época sin escribir y de la cierta madurez adquirida, de la influencia intimista y fluida de Leopoldo Panero, de sus poetas más leídos, Pablo Neruda, Aleixandre, Gerardo Diego, de su encuentro con los poetas del exilio «sin escándalo y sin sorpresa», con Blas de Otero, León Felipe, Luis Rosales, Rafael Alberti, Gabriel Celaya, Vivanco, etc. Todos los poetas se reúnen al final bajo el hilo cósmico del verso.

Timoteo Marquina nació en Burgos (Villimar) en Enero de 1932. En 1958 se ordena sacerdote. Pertenece a la Congregación de la Misión de los PP Paúles. Es licenciado en Filosofía y Letras y actualmente es profesor de latín y griego en Madrid. Ha sido director en los colegios de Andújar, Salamanca, Pamplona, Tardajos (Burgos) y ahora en Madrid. En 1961 publicó su primer libro poético, «Hombre para morir». En 1978 como homenaje a la Lengua castellana en su milenario, al Cid y a Burgos publica «Mío Burgos». Y en 1981 publica «Pasión según San Mateo (La víctima)». Tiene inéditos, «Alma y paisaje», «Desde la aspiración» y «Me canta el mar» que pronto será publicado.

En tres ocasiones se ha presentado a concursos poéticos. En 1967 obtuvo la Flor Natural de los II Juegos Florales vasco-navarros, con el poema titulado, «Invocaciones a nuestra Sra. del Puy de Estella», que constituye un serial nuevo de letanías.

Timoteo M. es ante todo un estudioso de la cultura greco-latina, un hombre que aún tiene muchas cosas que decir con la poesía, una poesía acompañada siempre de Dios. «Por el espíritu se va a Dios, dijo agradecido Rimbaud. La poesía, consecuentemente, debe ir en busca de Dios, que es lo mismo que ir en busca del hombre».

Una de las actividades preferidas de Timoteo Marquina, además de la numismática, es la de coleccionar postales religiosas a las que hace poemas, sus temas preferidos son los marianos. Tiene unas 4.000 postales. Una curiosidad en la que entran el arte y el hobby.

EL MAR, LA MAR, MI MAR
(TRIPTICO MALAGUEÑO)

PARA VIVIR, EL MAR

Para vivir, el mar. En sus entrañas tanta vida y tan nueva se sucede que al instante otro mundo abrirse puede como rosa infinita. Las güadañas en el mar no son muerte ni las cañas silban vacío oscuro en noche a drede; todo es vida en la sal y el gozo accede a ser alma en las simas más extrañas.

El mar en su interior alberga cielos de una paz conviviente y creadora: en el mar acontecen los desvelos.

Crear y recrear lo que se adora son oficios del mar y sus anhelos se cumplen cada día en cada aurora.

QUERENCIA DEL MAR

Me trae el mar querencia o desolvido. Buen profeta es el mar de lo que siento, a la vez que se enciende el pensamiento en tanto ser amado o preterido.

El mar al corazón le coge hundido, le levanta y ensalza al firmamento de sus olas salobres y en fermento; siempre el mar recreando mi sentido.

Se entretienen las venas misteriosas del vivir y crear —distintas suertes— por nostalgia y querencia luminosas.

El mar y la esperanza son tan fuertes en vida y de por vida como el cielo. Del mar a la esperanza sin desvelo.

Escriben

YOLANDA RODRIGUEZ
Y CRISTINA BARRIOS

XVI Semana Internacional de Música Antigua «ANTONIO DE CABEZON»

HOY, A LAS 12 HORAS, EN EL SALON DE SESIONES DEL AYUNTAMIENTO

ACTO INAUGURAL

Presentación de la XVI SEMANA y CONFERENCIA sobre el tema «BURGOS Y EL MAPA MUSICAL ESPAÑOL» a cargo de don TOMAS MARCO.

A LAS 20 HORAS, en la SANTA IGLESIA CATEDRAL,

CONCIERTO DE ORGANO, por:

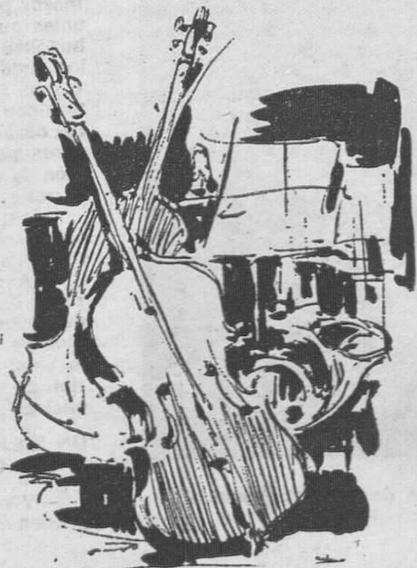
JOSE MANUEL AZCUE AGUINAGALDE

LOCALIDADES:

Excmo. Ayuntamiento, 12 a 13,30 horas, y lugar del concierto, 45 minutos antes de la hora indicada.

PRECIOS:

Entrada general: 125 pesetas.
Estudiantes, jubilados y trabajadores en paro 50% de descuento.
Todos los actos programados darán comienzo con absoluta puntualidad.
Una vez iniciados, no se permitirá la entrada al recinto.





Don AMANCIO YAGÜEZ RODRIGUEZ
(Alcalde de Castrojeriz)

DATOS GENERALES

Composición del Ayuntamiento:

Amancio Yagüez Rodríguez (Alcalde); Francisco Yagüez Rodríguez (teniente de alcalde); Juan José Rico Varona, Angel Ruiz Garrastacho, Angel Mínguez Pérez, Román Zamorano Barba, Fernando Gil Pérez y Celso Hierro González (concejales).

Entidades menores y barrios:

Villasilos (entidad menor); Valbonilla, Vallunquera, Villaveta e Hinestrosa (barrios de Castrojeriz).

Fiestas patronales:

San Juan Bautista, 24 de Junio.
Santa Catalina, 25 de Noviembre.

Monumentos histórico-artísticos:

Colegiata de Santa María del Manzano,
Iglesia de San Juan.
Iglesia de Santo Domingo.
Ruinas de San Antón.
Museo Sacro.

Otras fiestas y ferias:

Feria del Ajo. — Por segundo año consecutivo, y organizada por el grupo cultural «Tabanera», se celebró el pasado mes de Julio, en Castrojeriz, la citada feria, con un importante programa de actos y manifestaciones culturales, folklóricas, gastronómicas y de ensalzamiento de uno de los productos típicos de Castilla: el ajo.

LA PROVINCIA, DE NORTE A SUR

CASTROJERIZ, UNA VILLA EMINENTEMENTE Y GANADERA FUNDA SUS ESPERANZAS

El establecimiento de industrias trasformadoras del campo y de la ganadería, una necesidad urgente para

Entrevista con el alcalde de Castrojeriz, don

Las piedras de Castrojeriz rezuman historia. La fundación de esta villa se atribuye a los romanos (Castro) y, también, a los godos («jeriz» puede venir del nombre de Sigerico, caudillo godo). En la Edad Media Castrojeriz es una de las villas más importantes de Castilla como granero y bodega. Nuño Núñez la repobló en el año 884 y se constituyó esta villa en cabeza del Campo de Muñó.

Otro de los datos que afirman la importancia de esta villa es su situación junto al Camino de Santiago, ruta de gran importancia no sólo en la esfera religiosa sino también cultural y económica.

Hoy sus mil cuatrocientos habitantes siguen trabajando para poner las bases de su futuro un futuro por ahora circunscrito a la tierra y a la ganadería, no tienen industria. Su resurgir, como el de otras localidades burgalesas, está en la industria, una industria de transformación de productos agropecuarios, más acorde con la propia fisonomía e historia. Su alcalde, don Amancio Yagüez Rodríguez, en la entrevista que ha concedido a HOJA DEL LUNES, nos ha comentado las esperanzas de Castrojeriz en la recién creada zona de expansión industrial de Castilla y León.

—Señor Yagüez, ¿cuál ha sido la labor desarrollada por su Corporación en los dos años largos que lleva usted presidiendo el Ayuntamiento de Castrojeriz?

—Creo que la gestión municipal desarrollada por el Ayuntamiento democrático ha beneficiado a Castrojeriz. Este Ayuntamiento ha llevado a cabo varios proyectos y numerosas realizaciones que acreditan su importante gestión. Entre otras muchas cosas, hemos pavimentado y urbanizado varias calles de la población y del camino que conduce al convento de Santa Clara; asfaltado de más de seis mil metros de firme del casco urbano. Asimismo, se ha dotado de alumbrado público a

los barrios de Villaveta, Valbonilla y Vallunquera y, también, a un grupo de viviendas del Patronato. Dentro del apartado de instalaciones deportivas, se ha construido en Castrojeriz un nuevo frontón. También, recientemente se ha creado el servicio de recogida de basuras y limpieza de calles. Ahora mismo se están realizando obras para dotar a Castrojeriz de una nueva traida de aguas para que el abastecimiento de agua potable a la localidad está asegurado con amplio margen.



La fotografía reproduce uno de los bellos y artísticos tapices pertenecientes a la serie robada en la iglesia de Castrojeriz. — (Foto «FEDE»).

—¿Cuál es a juicio del Ayuntamiento, de usted mismo, el problema más grave que tiene planteado Castrojeriz?

—Pienso que el problema más grave que tiene planteado Castrojeriz es el mal estado de su subsuelo, principalmente en el casco viejo; esta situación está provocada por la existencia de numerosas bodegas en esta zona, debido a lo cual, se producen socavones en las calles y, también, hundimientos en algunas casas.

—¿El problema más acuciante el que necesita mayor rapidez en su solución?

—El problema más acuciante con el que se tienen que enfrentar este Ayuntamiento, es, sin lugar a dudas, la falta de cooperación entre todos y cada uno de los vecinos de Castrojeriz. La falta de esta colaboración tal vez tenga su raíz en el funcionamiento de los anteriores Ayuntamientos, en los que el alcalde era la autoridad omnipotente en la localidad. Ahora todos los vecinos de Castrojeriz han de concienciarse de que las tareas municipales en buena medida no son exclusivas de la Corporación; en este sentido sería conveniente una mayor colaboración e interés en problemas y soluciones de muchos problemas que se suscitan en la gestión municipal y que hay en la villa.

—Pasando ya a temas concretos de la gestión municipal, los asuntos de urbanismo e infraestructura urbana suelen ser la «piedra de toque» de una buena parte de los problemas municipales. ¿Qué problemas tiene planteados en este sentido Castrojeriz? Y, por supuesto, ¿qué soluciones piensan darles?

—Creo que en el caso de Castrojeriz, los problemas de urbanismo, como ya he dejado entrever anteriormente, los temas relacionados con el urbanismo es más que vital por la especial estructura y asentamiento de la mayor parte del suelo urbano de la villa. Ya he dicho antes que en algunos puntos de su casco amenaza con hundirse. Para paliar este peligro hemos recurrido ya a los organismos oficiales competentes para recabar su ayuda. Asimismo, hemos pedido que se realicen estudios técnicos por personal competente sobre asentamiento del casco y esperamos realizar a corto plazo importantes obras para mejorar tanto la pavimentación, la conducción de aguas y redes de saneamiento del casco antiguo, la zona más afectada.

—¿Al margen de las soluciones concretas a problemas concretos, tiene su ayuntamiento planes a corto, medio y largo plazo en su gestión municipal?

—A corto plazo tenemos efectivamente un plan de obras de saneamiento y de construcción de la depuradora de aguas. A medio plazo, por otro lado, tenemos intención de renovar completamente el alumbrado público de la villa, consolidar la estructura de la Casa Consistorial de Castrojeriz y hacer nuevas dependencias para oficinas municipales, de las que carecemos hasta ahora

UN VIEJO PROYECTO VIARIO: CONECTAR DIRECTAMENTE CASTROJERIZ CON BURGOS

—Y en materia de accesos y vías de comunicación, ¿tienen en Castrojeriz algún plan concreto sobre este



Plaza Mayor de Castrojeriz. Los viejos soportales donde se guarnecían los peregrinos de Santiago apuntan la importancia de este núcleo en la Ruta Jacobea.

TEMENTE AGRICOLA S EN LA INDUSTRIA

Transformativas de productos para esta villa burgalesa

don Amancio Yagüez Rodríguez

tema? —Por supuesto, hay algo. Existe desde hace bastante años un viejo proyecto de carreteras; en el citado plan se prevé la posibilidad de conectar directamente Castrojeriz con Burgos mediante una carretera.

—Al margen de los proyectos de urbanización y pavimentación de las calles, señor Yagüez, ¿qué opinión le merece el estado de las aceras, estado actual de las calles, parques y jardines públicos?

—El estado, en general, de las calles, aceras, etc. es bueno a pesar, sobre todo en el tema de las aceras y calles, de las peculiares características del emplazamiento de la villa y la longitud de sus calles. Las obras de pavimentación resultan una tarea ardua y costosa en términos económicos.

—Limpieza del casco, ¿tienen servicio de limpieza de calles y recogida de basuras?

—Sí, en Castrojeriz existe el citado servicio, aunque de muy reciente creación. Bien es verdad que no contamos con los medios necesarios, con grandes medios humanos y técnicos, pero tal y como lo hemos estructurado, resulta de gran eficacia y rapidez.

—Alumbrado y agua. ¿Tienen problemas?

—En este sentido en cuanto a las realizaciones concretas que se han llevado a cabo por el Ayuntamiento, se ha podido dotar a varios barrios de esta localidad de una red de alumbrado público suficiente para sus necesidades de este servicio municipal. Asimismo, como ya he mencionado antes, existe un plan para la renovación total de la red de alumbrado de toda la localidad. En cuanto al capítulo de aguas, he de decir que es notoria la carestía de agua, sobre todo, en los meses de verano. Todo esto determina que en esa época tengamos que poner en funcionamiento el racionamiento, cortar el agua en unos determinados horarios.

—Para solucionar este «racionamiento», ¿tienen previsto algo?

—Efectivamente, tenemos una serie de obras hidráulicas para paliar en buena medida o por completo esta carestía de aguas. Tenemos previsto aprovechar diversos manantiales existentes en nuestro término municipal, sobre todo, los más cercanos. Posiblemente, este problema ya esté solucionado antes de terminar el mes de Agosto.

MIL CUATROCIENTOS HABITANTES

—¿Qué población tiene ahora Castrojeriz?

—El censo de población de Castrojeriz, incluyendo los barrios de Valbonilla, Vallunquera, Villaveta e Hinestro-



Ruinas del Monasterio de San Antón. Aún en sus ruinas se puede admirar la rica y artística mano de los maestros de la arquitectura monacal. — (Foto «FEDE»).



Vista panorámica de una parte de Castrojeriz. Al fondo se vislumbran las ruinas de su histórico castillo medieval. — (Foto «FEDE»).

sa, es de unos mil cuatrocientos habitantes. Eso sí, en época de vacaciones aumenta ostensiblemente el número de habitantes. Es una zona muy buena para el turismo y las vacaciones.

—¿Tienen problemas de viviendas?

No, no creo que haya problemas de viviendas. En este sentido, el Ayuntamiento ha dado todo tipo de facilidades a las empresas constructoras interesadas en edificar en Castrojeriz. Fruto de estas facilidades es la realización de dos bloques de viviendas y un tercero, todavía en construcción.

—Mayoritariamente, en Castrojeriz, ¿la población es joven?

—No. En esta localidad, la población está compuesta en gran medida por personas de la tercera edad. En este sentido, nuestro apoyo también ha ido para el Centro de Esparcimiento de Jubilados.

—¿Población escolar? ¿A qué cifras asciende la escolarización en Castrojeriz?

—Toda la población infantil está escolarizada y su número es de 325 escolares. Un grupo escolar de catorce aulas atiende la demanda y se imparten enseñanzas correspondientes a Preescolar y E.G.B.

—¿Instalaciones deportivas?

—En este sentido, en Castrojeriz, contamos con los frontones, uno de reciente construcción. También tenemos un campo de fútbol y alguna cancha de baloncesto, una piscina, por lo que pienso que por ahora está cubierta la demanda de la población en este aspecto.

NECESIDAD DE INDUSTRIAS TRANSFORMADORAS DE PRODUCTOS AGRICOLAS

—¿Hay algún tipo de industria en Castrojeriz? ¿Ven la posibilidad de establecer determinado tipo de empresas?

—Por el momento, en Castrojeriz, no tenemos ningún tipo de industrias. No obstante, dado que es una zona eminentemente agrícola, creo sinceramente que hay grandes posibilidades para que en Castrojeriz se radiquen empresas e industrias de transformación, precisamente, de estos productos agrícolas que se producen aquí. También sería posible establecer este tipo de industrias para productos ganaderos, ya que Castrojeriz en este aspecto también tiene excelentes productos. En este sentido, tenemos esperanzas ya que Castrojeriz ha sido incluida dentro del Área de Expansión Industrial y se facilitarán los asentamientos de industrias. Sólo queda esperar a la iniciativa empresarial. Toda la economía de Castrojeriz gira en torno a la agricultura y la ganadería.

—¿Hay desempleo?

—El índice de desempleo en Castrojeriz es muy bajo, principalmente, debido a que la mayor parte de la juventud de esta localidad ha ido emigrando a las grandes zonas industriales. Asimismo, por esta razón, se hace más evidente y necesario el establecimiento de varias industrias en esta zona, para paliar el movimiento emigratorio a la vez que se constituirá una importante fuente generadora de riqueza.

—A todo esto, ¿cuál ha sido la ayuda prestada a Castrojeriz por la Corporación provincial?

—La Diputación provincial nos ha ayudado mucho. En todo momento ha mostrado una gran preocupación por los problemas de Castrojeriz. La Corporación provincial nos ha asesorado, ha subvencionado y está subvencionando la mayor parte de los proyectos realizados y que se han de realizar en Castrojeriz, ya que nuestra escasez de medios económicos es notoria.

—¿Y el resto de los organismos oficiales, léase delegaciones provinciales de los distintos Ministerios?

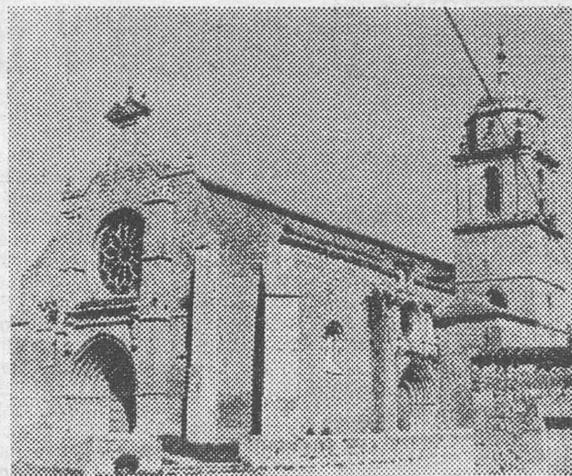
—En este sentido hay que resaltar la ayuda prestada por la Delegación de Cultura, que a través de la Delegación del Patrimonio Artístico, está procediendo a la restauración por fases de la Colegiata de Nuestra Se-

ñora del Manzano. La primera fase de estas restauraciones por un importe de cinco millones de pesetas ha sido ya realizada totalmente y la segunda fase, de diez millones de pesetas, ya está aprobada y se espera que en breve comiencen las obras. Otro de los monumentos restaurados es la iglesia de San Juan; ya ha sido adjudicada la contratación de las obras por un importe de siete millones de pesetas. Asimismo, la Delegación del Consejo Superior de Deportes nos ha ayudado económicamente para la construcción del nuevo frontón. En general, se puede decir que las distintas Delegaciones nos han ayudado para la resolución de los distintos problemas administrativos que se nos han planteado al actual Ayuntamiento.

—Por último, ¿cómo ve usted el futuro de Castrojeriz?

—En estos momentos estamos en un período de reconstrucción, estamos intentando levantar el pueblo y establecer las bases necesarias para procurarnos un futuro. Las expectativas son bastante buenas y por eso miramos al horizonte con ilusión y esperanzas.

—Que así sea y hacemos votos por ello.



Una bella estampa de la riqueza histórico-artística de esta villa burgalesa.



Ruinas del Castillo de Castrojeriz. Fiel reminiscencia de tiempos pasados y de la importancia de esta localidad en la Edad Media. — (Foto «FEDE»).

J. Angel GOZALO

PROXIMO REPORTAJE:
SEDANO

deportes

MAÑANA, EN "EL PLANTIO"

EL BURGOS SE PRESENTARA ANTE SU AFICION TENIENDO COMO RIVAL AL SPORTING DE GIJON

La casi totalidad de la plantilla del Burgos entrenó en la mañana de ayer por espacio de sesenta minutos, salvo Juan Carlos, Manolo, Eduardo, Valdés, Juanjo, Varela y Chuco. Un descanso, con el permiso del «mister», y dos contratiempos; posible desviación del tabique nasal para Blach y esguince para el sub-20, Cholo. Ambos jugadores, en tratamiento médico, tendrán que estar por algún tiempo en «el dique seco». Por lo demás, trabajo, ganas, sacrificio y mucho entrenamiento hacia ese objetivo marcado, basado en circular por la Segunda División con holgura y sin agobios.

En cuanto al partido jugado en «Lasesarre», al margen del resultado, las maneras y formas del equipo van entrando en ese fútbol que da triunfos y, por tanto, alegrías.

El ariete uruguayo Juan Carlos Acosta, ha sido uno de los que convencieron al técnico. Este jugador cuenta con veinticinco años, pertenece al Saint Germain, de París, habiendo militado en el River de Montevideo y en el mismísimo Cosmos. Por cierto, en la mañana de ayer, el presidente del Burgos José María Quintano Vadillo, mantenía una entrevista en el hotel La Varga con alguien muy allegado al futbolista. Según nuestros informes, existe acuerdo económico, aunque el período de prueba continúe. El actual mandatario, en este tema, quiere hilar fino y en ese mismo terreno tenemos a los Maldonado —en 1974 estuvo a prueba en el Real Madrid— y Macuello. Tres jugadores para ese compromiso de mañana frente al Sporting.

Por lo que se refiere al aspecto estrictamente de trabajo, no habrá variaciones, a la espera de la confrontación ante el once asturiano que vendrá con la lección aprendida de lo ocurrido con Ceuta y Puebla.

PARA EL GANADOR, EL «CIUDAD DEL CID»

Como ya conocen nues-

NATACION CLASIFICACION POR FEDERACIONES

Barcelona (Efe). — La Federación Española de natación ha dado a conocer la clasificación a nivel equipos de Federaciones Regionales en los 71 campeonatos de España de natación celebrados estos últimos días en Puerto de la Cruz (Tenerife).

La clasificación ha sido la siguiente:

1. Federación Catalana (3 oro, 17 plata, 32 bronce), 52 puntos.
2. Federación Castellana (3 oro, 10 plata, 4 bronce), 45 puntos.
3. Las Palmas, 17 puntos.
4. Baleares, 14 puntos.
5. Tenerife, 7 puntos.
6. Navarra, 6 puntos.
7. Vallisoletana, 4 puntos.
8. Aragonesa y Cantabria, 2 puntos.
10. Vizcaína, 1 punto.

tros lectores no habrá «Ciudad del Cid». Un torneo que era ruinoso para la economía del Club, no muy boyante, y, por tanto, para no hacer «malabarismos» con equipos «turísticos». Sin embargo, en esta ocasión, ha habido más sensatez. Primero: los socios, con entrada gratis para el Burgos-Sporting; y, segundo, este partido sirve de auténtica piedra de toque y a la vez de presentación. Además, el ganador se adjudicará el Trofeo «Ciudad del Cid», donado por el Ayuntamiento de la Cabeza de Castilla.

La confrontación de mañana martes, se iniciará a las ocho y media de la tarde, con acceso gratis para los socios y precios fijados para el resto de aficionados, entre las mil pesetas de la Tribuna y las quinientas del Fondo Sur.

Pero antes de ese compromiso, el mejor apoyo debe de seguir siendo la ayuda

económica. Hace un par de días se abrieron las inscripciones de altas. Un total de doscientos afiliados han entendido que el momento es difícil y su granito de arena quedó con la retirada del carné, causando alta en la sociedad de todos los burgaleses. Esa cifra no puede quedar cerrada en el camino trazado. El Burgos C. F. necesita socios. Esa es la cuestión y no hay otras en el único intento de apoyar al Club cuando lo necesita.

EL EX-PRESIDENTE DEL BURGOS, INICIO LA CAMPANA

El que fuera presidente del Burgos C. F., Antonio Martínez Laredo, ha comenzado su campaña hacia la Casa Blanca. Y nada mejor que a lo grande. Así, en uno de los casinos de Marbella, con la presencia de la «jet-set» se desarrolló un tema futbolístico con finanzas y todo incluido.

El ex-presidente del club

burgalés comenzó de esta forma, modo y manera, su carrera, cuya única meta se encuentra en el «Santiago Bernabéu».

Lógicamente, en esto del balón nadie regala nada y el ex-mandatario burgalés para esta campaña cuenta con un potencial económico superior a los doscientos millones de pesetas. Que la suerte acompañe porque el Burgos C. F. también «traspasa» a directivos.

Porque, ¿sabían nuestros lectores que otro directivo actual ha recibido una oferta de un club de Primera para el cargo de gerente? Estas y otras cosas más pasan en el fútbol. Por ejemplo, el señor Mendoza, otro de los aspirantes a suceder a Luis de Carlos ha mandado construir en una zona de lujo, a las afueras de Madrid, un chalet muy similar al que posee don Antonio. Cosas, casos o casualidades.

ANGEL

Test a los nuevos jugadores del Burgos

MANOLIN Y CHUCO COINCIDEN: «NOS GUSTA EL TRABAJO Y LA PROFESIONALIDAD»

Por el momento son las dos últimas adquisiciones del Burgos C. de F. para la próxima temporada que ya osoma por el horizonte. Un dúo con las máximas ilusiones, juventud y muchas ganas de llegar lejos en el cada vez más complicado mundo del fútbol. También respondieron a nuestro «test» y «confesaron algunas cosas».

• MANOLIN

Manuel Núñez Sánchez, conocido en el fútbol por Manolín, nació en Barbate de Franco (Cádiz), el 24 de Diciembre de 1957. Juega de lateral. Casado. Mide 1,80 y pesa 74 kilos. Grupo sanguíneo, Rh positivo.



Preferencias. — Pescado (comida), leche (bebida), perro (animal), Cádiz (ciudad), Mercedes (coche), azul (color), música (ocio) y no fuma. Personal. — En sus estudios figura el curso completo de primero de B.U.P. Se considera un poco supersticioso; no cree tener enemigos y sí, muchos amigos. Partidario de las mujeres morenas. Se muestra en contra del odio y su lugar de veraneo es su pueblo natal. Cultural. — Cien años de

soledad (libro), José María Pemán (escritor), José María García (periodista), Gaya (pintor) Antonio Reguera (cantante), Víctor Manuel (compositor), The Beatles (grupo musical) Felipe Campuzano (director de orquesta), Pisando fuerte (mejor película), Fernando Rey (actor), María Gutiérrez Caba (mejor actriz), Einstein (sábido), Platón (filósofo), Jesucristo (personaje histórico), Severo Ochoa (Premio Nobel), creación de la mujer (acontecimiento mundial).

Profesional. — Ha jugado en los equipos San Fernando, Jaén y Yeclano. Para Manolín, sus mejores cualidades futbolísticas son la profesionalidad y, sobre todo, la honradez. Los tres equipos para el ascenso: Burgos, Linares y Málaga. Fichó por el Burgos por mutuo acuerdo y su máxima aspiración es llegar a jugar en Primera División. Teme las lesiones, por encima de todo, como profesional del balón.

Puntuaciones. — Pablo Porta (0), Santamaría (7), Bibi Andersen (10), María Jiménez (7), Iván (2), Miguel Bosé (7), y Bo Derek (matrícula de honor).

• CHUCO

José Antonio Fernández Pla («Chuco»). Nace en Santoña (Santander), el 3 de Septiembre de 1956. Mide 1,77 y pesa 76 kilos. Su puesto en el equipo es el de guardameta y su grupo sanguíneo Rh positivo. Está casado y firmó por el Burgos por dos temporadas.

Preferencias. — Cocido montañés (comida), perro (animal), tabaco (no fuma), coche (Ford Fiesta), color (azul), ocio (cine) y bebida (agua).

Personal. — Ha cursado estudios primarios. No es supersticioso. Piensa que tiene

muchos amigos y escasos enemigos. Rechaza el odio. ¿Rubias o morenas? (le gusta su mujer). No tiene predilección por ningún lugar especial para pasar sus vacaciones.



Cultural. — Libro (ninguno en especial), escritor (Pío Baroja), periodista (Miguel Ors), pintor (Dalí), cantante (Jullio Iglesias), compositor (Juan Pardo), director de orquesta (no sabe), grupo musical (Abba), actor (Alain Delon), actriz (Barbra Streisand), sabio (no sabe), filósofo (Sócrates), personaje histórico (Jesucristo), acontecimiento mundial (subida a la Luna), Premio Nobel (M. Luther King).

Profesional. — Ha defendido los colores del Santoña y del Real Madrid juvenil. Su mejor entrenador (Paco García). Teme a las lesiones. No ha sido expulsado en ninguna ocasión y ha llegado al Burgos con las máximas ilusiones. Honradez y profesionalidad son sus cualidades en el fútbol.

Puntuaciones. — En este capítulo, Chuco prefirió reservarse las puntuaciones a los personajes elegidos, «porque alguno de ellos no llegaría ni al cero»

(Fotos "Fede")

CHISMORREOS DEPORTIVOS

• La selección argentina de fútbol se encuentra desde hace unos días en nuestro país. Hace poco, los muchachos de Santamaría, hicieron una gira americana con miles de kilómetros, lejos de su ambiente, lejos de los escenarios de «su» Mundial-82. Todo lo contrario ha puesto en marcha la selección argentina, llegando precisamente al escenario. Como se puede apreciar, caminos bien diferentes los emprendidos. Nosotros tenemos en nuestra casa todo lo que va a ser el Mundial-82..., y nos «largamos». En cambio, Argentina, ha llegado para ir tomando el pulso a la cuestión. Menotti, además, ya ha anunciado la fecha para la concentración de sus hombres con vistas a esa defensa del título: el 14 de Febrero de 1982. La convocatoria ahí queda con tiempo suficiente hasta para jugar con los ojos cerrados. España, se va a conformar, por el momento, con jugar una vez al mes, puesto que los intereses de los clubs imperan.

Para aprender, nunca es tarde, pero... parece que a más de uno le falta voluntad de hacerlo. Luego, cuando comience el Mundial, sobrarán voces clamando victorias, cuya semilla, ahora mismo, nadie quiere sembrar.

—oOo—

• Va acercándose el comienzo de Liga y seguimos sin ver claro el futuro del Burgos C. F. La carrera de obstáculos aumenta: superar un déficit de 150 millones; el pago de casi cuarenta millones a los jugadores; el abono de la mensualidad próxima, cuando hubo estrecheces para abonar la de Julio... Es decir, un futuro nada cómodo, plagado de problemas, inconvenientes y espinas.

Si el equipo de José María Quintano Vadillo logra superarlos el futuro del Burgos tendrá un color muy diferente que el que ahora presenta, pero si el actual colectivo, con otra política, no triunfa: ¿Qué será de nuestro queridísimo Club?

—oOo—

• En la semana pasada, se celebraron en Tenerife los campeonatos de España de natación. Mientras eso ocurría, el presidente de la Española se destapó con unas declaraciones fuera de tono. La réplica no tardó en llegar y al inclito mandatario lo «han puesto a caldo». No sería más fructífero fomentar más la natación y dejarse de lanzar «misiles». Todo eso en nada beneficia al deporte más completo. Porque, eso de «largar» y hacer política no va con el deporte. A propósito, señor presidente: ¿qué ayuda presta la Federación a la natación en provincias?

—oOo—

• En el atletismo español se sigue echando al aire la moneda para continuar más allá de la ionosfera. Por eso, a lo mejor no cae, pero sí regresa a la mano que la lanza también puede ocurrir que caiga otra distinta de la lanzada.

Todo esto viene a cuento de la continuidad de Juan Manuel de Hoz como presidente de la Española. El bueno del mandatario seguirá cuatro años más al frente del deporte rey, olvidando promesas hechas cuando hacía captación de votos en provincias. Por ejemplo, ¿qué hay de la ayuda prometida al atletismo burgalés en un céntrico hotel de la cabeza de Castilla?

—oOo—

• Nos dicen que hay equipos locales, aglutinando varios deportes, que son, existen o pueden existir. Y a lo peor es que más de uno no existe, sino que espera existir. Todo esto puede ser posible porque muchos andan como alma en pena intentando resolver su propia existencia al no tener ningún tipo de ayuda. El caso es —en tanto en cuanto los filósofos no resuelvan estas cuestiones heideggerianas— que al frente de ciertos organismos deportivos continúan los mismos con idéntica filosofía de fondo.

—oOo—

• Cuentan que han oído en altas esferas de la «tele» que este ente hará uso de sus llamadas líneas generales de programación, sin dejar de atender al deporte espectáculo. Dicen también que a partir de Septiembre se dedicará más tiempo y atención al «deporte para todos». Es decir el que está al alcance del deportista de domingo, esos don Camilo o don Julián que cuando pueden se enfundan el «chandal» toman su raqueta o su calzón de baño para entregarse al sueño de ser campeones, mientras se relajan y se ponen en forma. Así pasan, por unas horas, nuestros personajes del ajeteo al «relax» para realizarse y dejar de ser «entes». Esto ocurre en tiempos en los que nada ni nadie parece real.

—oOo—

• Seguimos con criterios programáticos, naturalmente centrados en televisión. Entre estos, vamos a dar a conocer alguno: atención a los deportes minoritarios; destacar el elemento recreativo; ubicación del deporte dentro del «continuum»; mostrar al oyente el movimiento olímpico; diferencias entre educación física y gimnasia; papel del deporte en la educación corporal de las personas; formas de organizar el deporte en barrios, pueblos y clubs; estimular la práctica deportiva desde televisión... Total, más práctica y menos espectáculo. No obstante, una cosa es programar y otra muy diferente llevarlo a la práctica. A lo mejor para el año 2000 tendremos algo en marcha. Vd. lector, ¿qué opina de todo lo programático?

ANGEL

deportes

LA CONSOLACION PARA EL ATLETICO DE MADRID

El Trofeo Colombino para el Athletic de Bilbao al superar en la final al Barcelona (2-1)

Ribadeo (Lugo) (Efe). — El Celta de Vigo se adjudicó el XXX trofeo «Enma Cuervo», al vencer al Real Oviedo por tres goles a uno, en el estadio municipal de Ribadeo, que registró buena entrada, con predominio de seguidores asturianos.

Aceptable arbitraje del colegiado ferrolano Lage Sánchez, con jueces de línea de la misma demarcación. Amonestó a Gelo por juego peligroso y expulsó a Antuña en el minuto 28 por protestar reiteradamente el señalamiento de un máximo castigo. En líneas generales siguió el juego de cerca tratando de ser imparcial.

Celta de Vigo. — Capó; Lemos (Mina), Gelo, Gómez, Suso Santomé, Ademir (Bengoechea), Carlos (Mercader), Mori (Serrano), Emilio, Lucas y Del Cura.

Real Oviedo. — Camuel; Jorge Santomé, Valdés, Djordjevic, Vili, Antuna, Manolín, Domingo (Ondina), Martín Roales, Omar (Serrano) y Lozano (Larrañaga).

0-1. Minuto 16, jugada de Domingo que regatea a Capó sin que su centro encuentre rematador, devolviendo Valdés al punto de penal para que Omar dispare en parábola sorprendiendo a Capó.

1-1. Minuto 27. Penalty de Valdés a Del Cura cuando se internaba en el área. El propio Del Cura transforma de tiro raso.

2-1. Minuto 47. Jugada personal de Ademir que se escora ligeramente a la derecha, soltando un disparo raso que entra junto al poste izquierdo.

3-1. Minuto 77. A raíz de un corner sobre la portería de Camuel, centra Ademir a media altura para que Lucas remate incrustando el balón en las mallas de tiro cruzado.

El partido, en el que dominó el Celta, tuvo dos fases, aguantó bien el Oviedo hasta que se produjo la expulsión de Antuna, disponiendo incluso de una ocasión de gol por medio de Manolín, que disparó al poste en el minuto 38. Después del descanso, ante un Oviedo bastante mermaid de efectivos atacantes, el Celta dominó con intensidad, desplegando un juego más técnico, que le permitió llegar con soltura al área ovetense.

«IX TROFEO VILLA DE MADRID»

Madrid (Efe). — La novena edición del Trofeo Villa de Madrid, que se disputará los días 26, 27 y 28 de este mes, tiene por primera vez en su historia, color enteramente hispanoamericano.

Participan la selección de Honduras, el brasileño Vasco de Gama y el Independiente de Buenos Aires, junto al anfitrión el Atlético de Madrid, que completa el cuarteto que disputará el trofeo del «oso y el madroño», símbolo que caracteriza a la villa de Madrid.

EL ATLETICO, TERCERO EN EL COLOMBINO

Huelva (Efe). — El Atlético de Madrid, al superar en la serie de lanzamientos de penaltis al Huelva, ha conquistado la tercera plaza del XVII Trofeo Colombino,

tras jugarse el encuentro de consolación, que finalizó con empate a cero.

Arbitró el colegiado jerezano señor Chacón Sánchez, que ha tenido una buena actuación. Expulsó por doble amonestación a Julio Alberto y amonestó a los locales Módigo y Mora.

Huelva: Bautgartner; Zuñiga, Navarro, De la Riva, Cepeda, More, Agustín, Ocampo, Crespo, Skoko (yugoslavo a prueba) y Módigo.

Atlético de Madrid: Navarro, Marcelino, Arteche, Balbino, Julio Alberto, Ruiz, Julio Prieto, Dircén, Marcos (Juanjo), Marián (Rubén Cano) y Rubio (Pedro Pablo).

El Recreativo de Huelva y Atlético de Madrid han ofrecido el clásico partido de consolación, que en gran parte ha sido aburrido y no satisfizo al numeroso público que acudió al estadio municipal.

El Recreativo de Huelva puso más empeño en la pelea y dominó más que el cuadro colchonero, lanzando nueve corners por tan sólo tres de los madrileños.

Hay que anotar una clara ocasión, en el minuto 15, cuando Módigo envió el balón a la cepa del poste.

En la segunda parte continuó el acoso local, teniendo que lucirse el meta Navarro en varias intervenciones decisivas, mientras que el cua-

dro colchonero sólo gozó de un centro-chut de Julio Prieto en el minuto 9, que dio en el larguero.

VICTORIA DEL RAYO VALLECANO

Gandía (Valencia) (Efe). — El Rayo Vallecano venció por tres goles a uno al Gandía en partido de fútbol amistoso.

Más de media entrada y saque de honor de Mari Carmen Márquez, miss región valenciana, elegida anoche.

Gandía: Yosú; Chova, Tofio, Sorribes, Pomar, Malpica, Montaner (Peiró), Sendra (Roselló), Belmonte (Prieto), Joaquín, Boni (Rai).

Rayo Vallecano: Mora; Anero (Izquierdo), Uceda, Jiménez, Rocamora, Benito, Angel, Robles, Juan (Castro), Pozo, Morón y Paco.

Arbitró, Peraita Ibáñez, valenciano, sin complicaciones, pues el partido fue muy correcto.

1-0. Minuto 39. Boni.

1-1. Minuto 46. Angel Robles.

1-2. Minuto 53. Toño, en propia meta.

1-3. Minuto 75. Juan, a fallo de Yosú.

El Rayo Vallecano, ante un Gandía cohibido por la superioridad del visitante, ha dominado los primeros veinte minutos. Después los locales, intentaron igualarle, y casi lo logran, pero ds interven-

FUTBOL EN LA PROVINCIA

PRESENTACION OFICIAL DEL DEPORTIVO MIRANDES

Derrota del Salas.- El «Villa Ducal» ya tiene finalistas

Nuestro corresponsal en Miranda de Ebro, informó a nuestro semanario de la presentación oficial del Deportivo Mirandés. Tinín, estuvo en el tradicional acto y sus informaciones siempre precisas dan cuenta de las intervenciones del nuevo presidente José Luis Solana Sojo, Arriarán —nuevo entrenador— y del capitán Muñoz.

En todos, el mismo ánimo e idéntico espíritu de lucha, sacrificio y entrega para salir al frente de la crisis económica.

El Deportivo Mirandés comenzará la campaña con estos jugadores: Muñoz y Zunzunegui (porteros), De la Vinda, Alava, Uslé, Fito, Páramo, Uli (defensas), Iñáqui, Requejo, Aqueche y Tamayo (medios) y como delanteros, Julián, Sení, Carmelo, Delcourt, Salva, Dani y Arrecha. valeta.

Nuestro corresponsal también recogió el momento de Haro y Antolín con problemas económicos. Al parecer, estos dos jugadores no entrenarán hasta tanto en cuanto no se solventen sus reivindicaciones.

BRIVIESCA - LERMEÑO YA SON FINALISTAS

El Racing Lermeyno al ganar por nueve goles a uno al Roa se ha proclamado finalista del Trofeo «Villa Du-

cal». Esta final se jugará el próximo domingo en Lerma, a partir de las seis de la tarde. El otro finalista, el ganar al Salas por dos a cero, se calificó el Briviesca. Total, una finalísima con relieve y ese recuerdo de elogio para José Luis (Racing Lermeyno) autor de cinco goles contra el Roa.

EL SALAS PERDIO, POR LA MINIMA

Por un gol a cero venció el Valladolid al Salas, en partido amistoso jugado en la tarde de ayer en feudo serrano. Fue un partido muy entretenido aunque sólo hubo un gol de Mora, marcado a los veinte minutos del primer periodo.

El aficionado salió satisfecho del «San Isidro» por las maneras exhibidas por los pupillos de Castrillo. Cerramos estas líneas recogiendo el anuncio de la asamblea del Salas para el próximo sábado. Un club que contará con seis millones de pesetas para la próxima campaña, un colectivo para canalizar sus destinos ya que la actual directiva no continuará al frente de la sociedad por haber concluido su mandato de cuatro años. La labor de Lucio Marquina y de sus directivos ha creado una continuidad que debe de aunar esfuerzos hacia este popular equipo burgalés.

MOTOCICLISMO

Accidente mortal en el circuito de Nurburgring

Nurburgring (Alemania Federal) (Efe). — El piloto motociclista finlandés Jorma Ntvala ha fallecido hoy en un accidente sufrido en la carrera de 250 c. c.

El accidente se produjo cuando se disputaba la cuarta manga de dicha prueba, por el Campeonato de Alemania Federal. A poco de darse la salida, el germano occidental Bernd Stief sufrió una caída y los pilotos que le seguían chocaron contra él y cayeron sucesivamente sobre la pista.

Nevala, de 22 años, fue trasladado inmediatamente, en helicóptero, al hospital de Adenau, donde falleció poco después debido a las heridas sufridas. Otros siete pilotos, varios de ellos con lesiones graves, fueron ingresados también en el hospital.

El campeón del Mundo de la categoría de 350 c. c., el germano federal Anton Mang, que no se vio envuelto en la caída, venció en la prueba, después de una nueva salida.

TENIS

Finalizaron los Campeonatos de España para juniors

Sabadell (Barcelona) (Efe). Hoy se han disputado las finales del Campeonato de España junior, que han venido celebrándose en las pistas del C. T. Sabadell.

Los resultados han sido los siguientes:

Final individual femenina: Elena Guerra, venció a Bea-

triz Jannone, por 6-4, 6-1. Final individual masculina: Martín Horacio Jaite, venció a José A. de la Fuente, por 6-2, 6-3.

Final de dobles mixtos: Marisa Sánchez - Emilio Sánchez vencen a Ana Almansa - Martín Jaite, por 4-6, 6-1, 6-1.

BALONCESTO

ESPAÑA, NOVENA EN EL EUROPEO JUNIOR FEMENINO

Kecskemet (Hungría) (Efe). La selección femenina de baloncesto de España, ocupó finalmente la novena posición, tras vencer hoy a la de Suecia, por 62 puntos a 57, en partido valedero para dicho puesto de los campeonatos juniors que se han venido disputando en Hungría.

Al descanso se llegó con 28-27, favorable a las jugadoras españolas.

Los resultados registrados hoy fueron estos:

Para los puestos tercero y cuarto. Bulgaria venció a Hungría, por 90.59 (52.32).

Para el quinto y sexto: Checoslovaquia a Yugoslavia, por 81.69 (42.34).

Para el séptimo y octavo: Italia a Finlandia, por 67 a 54 (30.24).

Para el noveno y décimo: España a Suecia, por 62 a 57 (28.27).

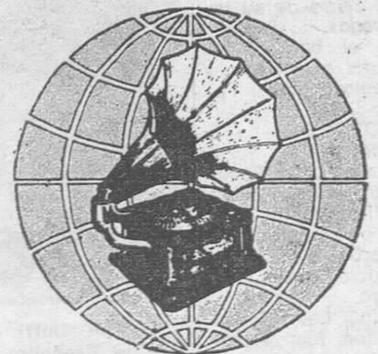
Para el undécimo y duodécimo: Polonia a Holanda, por 56.45 (34.25).

LOS SABADOS

Dedicado a la JUVENTUD

Mundo joven

Mundo joven



Mundo joven

Mundo joven

Páginas especiales en Diario de Burgos

deportes

¡A POR EL ARBITRO!

Si continúan las agresiones, los colegiados podrían volver a la huelga

Y llegamos a otro capítulo de esta serie con el ánimo de poner, una vez más de manifiesto, la cruda realidad de dos colegiados de Tercera División, brutalmente agredidos.

En los dos casos que vamos a analizar hay un hecho común. Los señores de negro no fueron golpeados ni vejados por los jugadores. Los agresores, los valientes de turno, fueron todos ellos directivos.

No vamos a caer en la tentación de generalizar y meter en el puchero de los desaprensivos a los dirigentes del fútbol español.

Estos directivos, hicieron un flaco favor al deporte del balompié.

Con su comportamiento desmedido y fuera de toda disculpa emplearon barras de hierro, cinturones y otros objetos contundentes para humillar física y psíquicamente al juez de la contienda.

Y esto es lo que ocurrió en el encuentro que disputaron el San José y el Unión Chile.

En otro partido, concretamente en el Benisaïem-Andraitx, el presidente del club local fue menos valiente y, en lugar de agredir personalmente al árbitro, se dedicó a insultarle gravemente e incitar al público para que diese el «mercedo correctivo» al colegiado. Y surtió efecto, pues quince desalmados saltaron al terreno de juego y poco más que le lincharon.

Pero vamos a analizar a fondo estos dos casos.

UN AÑO DE SUSPENSIÓN

Tras los hechos registrados en el partido Benisaïem-Andraitx, el Comité de Competición aplicó la mayor sanción de la temporada a un directivo: un año de suspensión.

El presidente del Benisaïem, desde el pasado 24 de Mayo quedó suspendido en sus funciones durante doce meses por «insultar al árbitro y amenazarle, provocando con su actitud la animosidad del público contra el mismo y los graves incidentes que se produjeron». Esta fue literalmente la resolución adoptada por el Comité de Competición. Además, este organismo federativo, multó al club y clausuró el campo por cinco partidos oficiales, «por incidentes del público de extrema gravedad, siendo agredido tumultuariamente, reiterada y violentamente el árbitro, que precisó hospitalización concurrendo reincidencia y habiendo sido ya sancionado el club con el cierre de su terreno de juego».

Este fue el balance de una tarde gris e inolvidable para el colegiado balear Pedro Servera Gelabert.

TRES DIRECTIVOS EJEMPLARES

Tras el partido que disputaron el San José y Unión Chile, tres directivos de este último equipo, actuaron «en panda» y dieron su merecido al colegiado canario Juan Cordero Viera.

Dos de ellos, León Tadeo y Navarro León, fueron suspendidos seis meses por agredir al árbitro y, el otro, Martel Sosa, tres meses por provocar la animosidad contra el árbitro, según dictaminó el Comité de Competición.

LA SALVAJADA

En el transcurso de los noventa minutos de juego no se produjeron incidentes de ningún tipo. Las lógicas protestas de varios jugadores, pero nada más.

La «paliza» tuvo lugar tras salir del campo de fútbol. «Le estaban esperando tres valientes».

Después de amenazarle con una barra de hierro de grandes dimensiones, de las que se utilizan para sustituir las ruedas de los vehículos, forcejeó con él y le dijo que la barra la iba a entregar en la Comisaría de Policía, al mismo tiempo que procedería a presentar la correspondiente denuncia, cosa que realizó después de haber pasado la procedente asistencia médica en la Casa de Socorro de Tomás Morales de esta ciudad.

Pero no terminan aquí los hechos, ocurrió a continuación lo más grave: «Cuando ya subía la escalera que se encuentra junto al recinto deportivo y al ver dicho directivo que le iba a denunciar —prosigue el árbitro en el acta— corrió hacia mí con una piedra de grandes dimensiones, llegando a alcanzarme en la mano, al mismo tiempo que me dio un empujón lanzándome al suelo. Ya derribado se lanzó sobre mí al mismo tiempo que el vicepresidente del mencionado club, del que sólo conocemos su nombre propio, llamado Domingo, también corrió hacia mí con un cinturón en las manos, no pudiendo precisar si llegó a alcanzarme o no, toda vez que dado los múltiples golpes que recibía, no podía saber de dónde procedían, esto es, si del señor León Tadeo o del citado señor Domingo. Asimismo hago constar que en el relacionado inci-

dente hizo acto de presencia el presidente del Unión Chile, don Francisco Martel Sosa, quien de viva voz y con ánimos destemplados incitaba a los agresores con la frase de «mátenlo que se lo merece». Al ser observado por el juez de línea don Santiago Guedes Santana, rápidamente se introdujo en su coche dándose a la fuga. Presenciaron los hechos ocurridos e intervinieron en mi defensa el vicepresidente del Club San José, el delegado de campo así como el portero de este club, señor Benítez».

CONCLUSIONES

Sucesos de esta gravedad deben ser atajados de forma radical. Y la única forma que se nos antoja para acabar con ellos es la inhabilitación a perpetuidad en el ámbito deportivo y, en el civil, el Juzgado de Guardia, para que el juez decida qué correctivo aplicar a esta clase de desalmados.

De momento, la violencia ha provocado una huelga de árbitros y, de seguir por este camino no habrá un sólo joven en todo el territorio nacional que se vista de negro por dos perras gordas.

La brutalidad de unos pocos, siempre son minoría, puede arrastrar a centenares de árbitros a adoptar posturas de fuerza. El plante de los colegiados castellanos, ha sido el primer aviso. Ojalá no se repita, por bien del fútbol.

Servicio especial de Agencia «Menchetas». Prohibida su reproducción total o parcial.

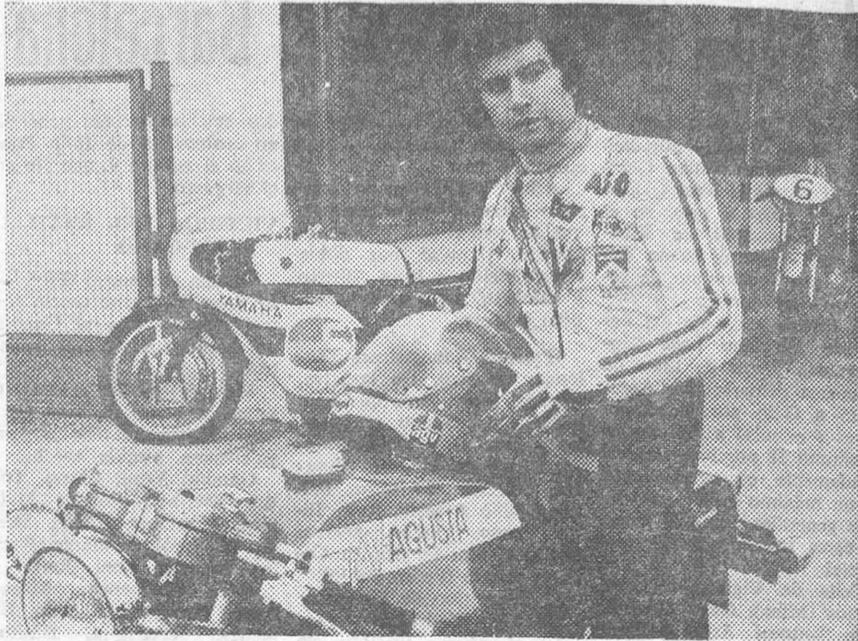
NINGUNO TAN RAPIDO COMO GREGOR BRAUN



Neustadt (DaD). — La proeza del ciclista Gregor Braun de la República Federal de Alemania también representó una sorpresa para los italianos. El gran periódico deportivo «Tuttosport» destacó en enormes titulares la noticia de que Braun había cubierto los 216 Km. entre Milán y Vignola a la velocidad media de 47,801 Km-hora. Esta fue la más rápida carrera en carretera y Gregor Braun además conquistó el título mundial, superando la marca anterior de 46,998 Km-H. El profesional de 1,85 metros de estatura y 85 kilos de peso ya se había proclamado campeón olímpico sobre 4.000 metros persecución en 1976 y fue en dos ocasiones más campeón mundial en persecución. Braun, el oso de Neustadt, como le llaman sus amigos, inició su carrera ciclista como profesional en 1977.

CON DIEZ TITULOS MUNDIALES

Nieto, en pos del italiano Agostini, quince veces campeón del Mundo



Giacomo Agostini, 15 veces campeón del Mundo de motorismo. — (Foto EFE).

Angel Nieto acaba de conseguir su décimo título mundial de motociclismo. Con esta victoria el español pasa a formar parte de un trío legendario en este deporte, junto a Mike Hailwood (9 veces campeón del Mundo), y junto al hombre que más victorias y más campeonatos mundiales tiene en su haber: Giacomo Agostini. Hoy por hoy los 15 títulos mundiales que tiene el italiano en su palmarés.

UN NIÑO CUYA PASION ERAN LAS MOTOS

Giacomo Agostini nace en Brescia el 16 de Junio de 1942. Hijo de un funcionario del Estado, desde muy niño está en contacto con las motocicletas. Alterna sus estudios en la escuela con hacer en moto el reparto de su vecino el panadero. La afición de «Mino» por los vehículos de dos ruedas se va a convertir con el paso del tiempo en una ferviente pasión. En su doceavo cumpleaños recibe como regalo su primera motocicleta: una sencilla Bianchi 50, más parecida a una bicicleta con motor que a una verdadera moto. A partir de este momento todos los años irá cambiando de moto, cada vez más potente, más veloz.

Poco a poco va metiendo la cabeza en las competiciones para disgusto de su madre que teme verle accidentado. Las primeras carreras en las que participa le revelan como un futuro campeón. Son pruebas de montaña caracterizadas por su dureza y tortuoso trazado. Agostini tiene unas brillantes actuaciones rivalizando con los mejores pilotos. Esto hace que en 1962 el «commen-

datore» Morini se fije en él y le ofrezca una de sus mejores máquinas para competir.

CON LA M. V. AUGUSTA FORMA EL TANDEM PERFECTO

Estos triunfos hacen que el conde Doménico Augusta, que anda buscando un piloto italiano, se fije en él. Agostini no duda ni un momento a la hora de firmar contrato con la famosa marca. Sabe que va a ser duro destacar, pues tiene como compañero de equipo nada más y nada menos que a Mike Hailwood, pero está dispuesto a dar lo mejor de sí mismo. Este año de 1965 el joven «Ago», como ya se le conoce, hace gala de un valor y un coraje extraordinarios. Aunque la Prensa europea, particularmente la británica, le acusa de afrontar excesivos riesgos, el italiano se hace con los dos subcampeonatos mundiales en 350 y 500 c. c.

En el año siguiente Mike Hailwood abandona el equipo Augusta y corre con una flamante «Honda». «Ago» queda con toda la responsabilidad de figurar a la cabeza de la famosa marca italiana. No defraudará a sus seguidores, pues tras una temporada agotadora en la que prueba tras prueba se sucede un enconado duelo con el gran as británico consigue alzarse con su primer título mundial en la categoría de 500 c. c. El año siguiente va a tener una tónica muy similar. Una terrible lucha con Hailwood y al final reparto de triunfos: la categoría de 500 c. c. para el italiano y la de 350 c. c. para el inglés.

A partir de esta temporada las cosas marchan viento en popa para Agostini. La marca «Honda» se retira de la competición, el campeón británico decide retirarse del motociclismo para dedicarse de lleno a los automóviles. El camino le queda libre.

EN CINCO AÑOS, CONSIGUE 10 TITULOS MUNDIALES

Los títulos empiezan a caer por pares. El año 1970 el único capaz de darle batalla relativamente es su compañero de equipo Angelo Bergamonti. La muerte de éste en trágico accidente lo vuelve a dejar sin ningún rival de talla. En los años 1968, 69, 70, 71 y 72 se hace con diez títulos mundiales, al hacer doblete en las ca-

tegorías de 350 y 500 c. c.

Ya en la temporada del 72 un joven finlandés había inquietado un tanto en algunas carreras al gran «Ago», sobre todo en 350 c. c., se llamaba como Saarinen. En 1973 la casa «Yamaha» le contrata como piloto oficial. El conde Augusta intranquilo ante la nueva amenaza contrata como segundo piloto de su marca al inglés Phil Read. Giacomo acostumbra a ganar con holgura tiene que volver a luchar a tope jugándose en cada carrera, pues el finlandés se lo pone muy difícil. La muerte sorprende a Saarinen, de forma trágica cuando se corría el gran premio de Monza. El piloto italiano que ha quemado sus cartuchos en el duelo con el corredor de «Yamaha» se ve impotente al final y cede el campeonato en 500 c. c. a Phil Read. Consigue, no obstante el título en 350 c. c.

LOS ULTIMOS TRIUNFOS A LOS MANDOS DE UNA «YAMAHA»

La rivalidad creciente dentro de su propio equipo unida a los 300.000 dólares que le ofrece la «Yamaha» hacen que en 1974 el as italiano corra con la marca japonesa. En 500 c. c. se le ponen las cosas muy difíciles, a parte de Read hay otros dos pilotos que luchan con fervor por el título: Bonera y Sheene. Al final tendrá que conformarse con el campeonato de 350 c. c.

El año 1975 alcanza Agostini su último campeonato mundial. Si su larga lista de triunfos empezó en 500 c. c. también va a terminar en esta cilindrada. A partir de esta temporada la estrella de «Ago» empezará a declinar hasta que en 1978 deja el mundo del motociclismo. Se le ha criticado duramente por no haber sabido marcharse a tiempo. Sin embargo aunque hay que reconocer que pese a que sus últimas actuaciones en los circuitos fueron verdaderamente desastrosas para un hombre de su clase, no es cierto, ni muchísimo menos, que Agostini ganase porque tenía la mejor máquina. Sus cualidades como piloto quedan fuera de toda duda. Era un superclase por encima de todo. Si prolongó su retirada más de lo debido fue por su amor a la velocidad.

Jesús TORRENTE (Servicios Especiales de «Efe»).

OIR ES VIDA

TODA LA GAMA DE APARATOS AUDITIVOS EN

OPTICA NACIONAL

deportes

LA RUEDA DE LOS MILLONES

CADA SEMANA MENOS FICHAJES.- EL MALLORCA BATE EL RECORD DE ADQUISICIONES: INCORPORA A SU PLANTILLA A TRECE JUGADORES

El mercado futbolístico nacional prosigue semiparalizado. Se pueden contar con los dedos de las manos los fichajes registrados en esta última semana. Parece ser, al menos los síntomas así lo demuestran, que los dirigentes de los clubs están gastando el dinero que no poseen con menos alegría que en otras temporadas pasadas.

Los doscientos ochenta millones que deben los clubs a sus jugadores pesan como una losa y, desde que se abrió el mercadillo del cambio, compro y vendo, las entidades futbolísticas se han gastado mil millones de pesetas, cifra muy inferior a la desembolsada años atrás por estas fechas.

Todo hace indicar que los directivos han entrado en razón y prefieren utilizar la cantera antes que soltar un buen puñado de kilos. La Real Sociedad, campeón de la última Liga, es un ejemplo a seguir en torno a la política de fichajes, pues ha dejado patente que para triunfar no es necesario soltar los billetes, sino poner en práctica un sistema de fichajes coherente y razonable. La mejor inversión que puede realizar hoy en día un club es invertir su dinero en la propia cantera en lugar de obtener los servicios millonarios del "crack" de moda.

De haber actuado así, muchos clubs no se encontrarían ahora entrapados hasta las cejas.

NUMEROS DE TODOS LOS COLORES

En el fútbol predominan los números rojos, pero también se detectan ya síntomas de recuperación. Y buen ejemplo de ello es el superávit obtenido por el Tenerife y el Valladolid. Los canarios cerraron el último ejercicio con más de cuarenta y cuatro millones de superávit y, los vallisoletanos con más de seis.

Pero no todo es color de rosa. El Levante no levanta, valga la redundancia, cabeza. La directiva anterior se empeñó en fichar a Cruiff. El resultado final, a la vista está: el club en quiebra y todavía en Segunda División.

Federico Cortés, el presidente electo del club, al ser el único candidato a la presidencia, ha empezado con mal pie. Este señor prometió en su campaña electoral saldar todas las deudas del club. Pues bien, en su primera reunión con los jugadores ha ofrecido a estos tan sólo el cincuenta por ciento de lo que se les debe y, los jugadores, se han "mos-

queado" con el nuevo presidente. Este salió al paso y manifestó que más tarde cobrarían el resto, pero la cosa no está nada clara.

El club debe la friolera de cuarenta y dos millones de pesetas a sus jugadores. Y hablando de deudas, podemos señalar que el club de División de Honor que más dinero debe a sus muchachos es el Hércules, con 2.679.972 pesetas.

En Segunda División el Levante va a la cabeza con la cantidad que antes reseñamos, seguido del Burgos con 37.740.728 y a continuación el Almería con 36.701.500 pesetas.

En Segunda "B" bajan al go los débitos. Encabeza la "clasificación" el Granada con 24.208.507, el Palencia 18.803.983 y el Algeciras con 12.959.356 millones de pesetas.

Y, por último, en Tercera el club más moroso es el Langreo, que debe a sus jugadores 3.175.455, el Eldense, 2.639.000 y el Ubeda con 1.928.000 pesetas.

El presidente de la Federación Castellana de Fútbol acaba de señalar quien no se admitirán fichas a clubs denunciados por sus jugadores por impago de haberes. Al poble Gil de la Serna siempre le toca la china en el mes de Agosto. El presidente Pablo Porta se va de vacaciones y Gil de la Serna se encarga de calentar su sillón en estas fechas. Y temporada tras temporada tiene que lidiar el toro de las deudas de los clubs y aguantar las amenazas de la Asociación de Futbolistas Españoles de iniciar una huelga a principios de temporada caso de que sus asociados no hayan percibido lo que se les debe. Esta es una "canción" que Adolfo Gil de la Serna conoce a la perfección. Todos los años ocurre lo mismo.

Y para terminar esta ronda de números, no podemos dejar en el tintero la "trastada" que hizo el Valencia a sus jugadores, a quienes entregó varios talones bancarios para pagar las fichas de la temporada pasada. Pues bien, cuando los futbolistas se presentaron en la ventanilla del Banco, los talones fueron devueltos en su casi totalidad. No había fondos necesarios para que el Banco lo pagara. Y es que ya uno no se puede fiar ni de los clubs grandes. Las letras de cambio, tan de moda en el cambalache futbolístico y los cheques, terminarán por desaparecer y, el que más y el que menos, querrá cobrar en "verdes" o "morados", es decir, con la pasta por delante.

Y es que al Valencia le han pagado con su misma moneda, ya que el River Plate tiene serias dificultades para pagar el traspaso de Kempes y más de un directivo valencianista está temblando y poniendo velas a la Virgen para que suelten la pasta los argentinos. A lo peor, el gran negocio de Kempes, es una auténtica ruina para el club de la ciudad del Turia.

ESCASO MOVIMIENTO DE JUGADORES

Como apuntábamos al principio, en el transcurso de la semana se han llevado a cabo escasos fichajes.

Idigoras, el internacional de la Real Sociedad, tras nueve temporadas en el club y dos previas en el Sanse,

parece ser que tendrá un retiro feliz. El Puebla ha contratado al jugador por cuatro temporadas. La rúbrica correspondiente al contacto tendrá lugar el próximo día 21 cuando el club mejicano juegue en Barcelona.

La operación se ha cerrado de la siguiente forma: la Real percibirá 17 millones de pesetas y el jugador el quinientos por ciento.

De seguir así, el Puebla montará un equipo con todos los "carrozas de oro", es un apelativo cariñoso, del fútbol español.

Al final terminaron las dudas y el pasado 28 de Julio Hugo Sánchez firmó en Méjico por el club Atlético de Madrid. El secretario técnico del club español, Héctor Núñez y el doctor Ibáñez, fueron testigos del acontecimiento y, el primero de ellos afirmó que esta contratación servirá para vincular más el fútbol de Méjico con el de España.

Uno de los clubs que más jugadores ha adquirido de cara a la próxima temporada es el Mallorca, que ascendió a Segunda División. Concretamente trece nuevos jugadores se han incorporado a la plantilla. Esta es la lista: Tirapu, procedente del Tarrasa; Ruiz Sánchez (Santander), Kustudic (Hércules) Almenares (Algeciras), Aparicio (Valladolid), Doró (La Salle Palma), Morey (Poblense), Peles (Celik de Yugoslavia), Urtubi (Athletic), Sánchez (Val de Uxo), Delgado (Elche) y Comás (juveniles del Mallorca).

Como podrán comprobar el conjunto mallorquín ha tirado la casa por la ventana. Deseamos que no pase los apuros de hace cuatro años en que estuvo a punto de desaparecer por las deudas contraídas.

Por último cabe destacar la incorporación del brasileño Peribaldo en las filas del Málaga por dos temporadas.

EL RETORNO DE LA SAETA RUBIA

El legendario Alfredo Di Stefano, actuará como entrenador del club argentino Ri-

PIDEN LA DIMISION DEL PRESIDENTE DEL LEVANTE

Valencia (Efe). — Una concentración ante la Federación Valenciana de Fútbol se realizará el próximo lunes, a partir de las 19 horas, para pedir la dimisión del actual presidente del Levante, U. D., Federico Cortés, por su ineficacia para solucionar los problemas del equipo.

Por esta razón, ex-directivos del Levante, U. D., jugadores, empleados del club y socios del Levante U. D., acudirán a esta concentración con el propósito de recoger firmas para llevar adelante esta acción.

A dos semanas del comienzo de Liga, el presidente del Levante y el grupo financiero que debería apoyar económicamente al Levante U. D., no han hecho más que empeorar las cosas, ya que en vez de formar un equipo lo que están provocando es la deserción de los jugadores.

ver Plate. Ha sido el fichaje más sonado en cuanto a técnicos se refiere. Aparte de sueldo y primas, parece ser que cobrará un millón al mes en concepto de ficha. Ojala cobre puntualmente pues como nuestros lectores saben el River Plate atraviesa una profunda crisis económica y al margen de la deuda que tiene con el Valencia por el traspaso de Kempes cada vez acuden menos aficionados a su estadio. Es probable que la saeta rubia levante el ánimo de los argentinos. Buena suerte.

Por otra parte, el yugoslavo Vorigic tiene muchas probabilidades de convertirse en el hombre que lleve la preparación física del Real Madrid. Boskov quiere que un hombre de su confianza se encargue de este cometido. Hace dos temporadas Miroslav Vorigic dejó de ser entrenador del equipo de voleibol del Real Madrid para encargarse de la preparación física de los jugadores del Celta. Ascendió el conjunto vigués y, ahora se quedará en la casa blanca.

LOS TORNEOS Y LAS PRESENTACIONES

Agotado ya prácticamente el capítulo de fichajes y traspasos, comienza ahora la época de las presentaciones de los equipos y su rodadura en los torneos veraniegos.

En estas últimas jornadas el Real Madrid, Español y

Athletic de Bilbao se presentaron ante sus seguidores.

Por los blancos, Ico y Carcelén son las únicas novedades en cuanto a fichajes se refiere.

El Athletic prosigue con su política de fichajes en su región y los cuatro nuevos leones de San Mamés son Zubizarreta, procedente del Alavés, Liceranzu que estaba cedido al Baracaldo, Bolaños que jugó en la última temporada en el cuadro filial y Merayo II que llega del Sestao.

El Español, por su parte, ha incorporado a sus filas a Canito del Barcelona, Custer del Antwerp holandés, Carlos, del Athletic y Corominas del Salamanca.

COCTEL FUTBOLISTICO

Y para terminar por hoy, vamos a meter en la coctelera una serie de noticias registradas en estas últimas siete jornadas.

Muévanlas, agíténlas y bébanse el contenido. La "trompa mental" puede ser de campeonato.

—Ahí va la primera. El ex-presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, a través del bufete que ha creado, se encargará de representar a la Federación Española de Fútbol y a los clubs, ante los Departamentos ministeriales correspondientes, para conseguir los ya famosos dos reales de las quinielas para el fútbol.

El inefable Adolfo Suárez tendrá que batirse el cobre con los ministros de Cultura y Hacienda. Son paradojas del destino. Pablo Porta es más listo que el hambre, y ha elegido al personaje idóneo para conseguir los "dos reales".

—Volvemos a caer en la tentación y no podemos pasar una semana sin hablar del inclito doctor Cabeza. Ahora, el presidente del Atlético de Madrid, quiere ser embajador. Recientemente le preguntamos si deseaba ser ministro y, ni corto ni perezoso, contestó que "lo de ministro es muy fácil". Todavía el doctor tiene tiempo de hacer una brillante carrera política.

—"El Barcelona es el club más poderoso del Mundo". Esta frase, palabra de honor, no la ha pronunciado Alfonso Cabeza. Ha salido de la boca de José Luis Núñez, el hombre que dejó la presidencia del F. C. Barcelona, para volver a presentarse. Consiguió reunir 8.500 firmas que le proclamaron presidente auténticamente al no haber más candidatos.

Pues bien, como decíamos antes, agiten, mezclen y beban el cóctel con lo de Suárez y Cabeza que les aproveche.

(Servicio especial de Mencheta. Prohibida su reproducción total o parcial).

NUEVE PREGUNTAS A JUANITO

- ★ El jugador más polémico del fútbol español y de los más destacados
- ★ «No me molesta que chicos jóvenes intenten darse a conocer a mi costa»
- ★ «En la selección tenemos que defender a nuestro país y todo se olvida»

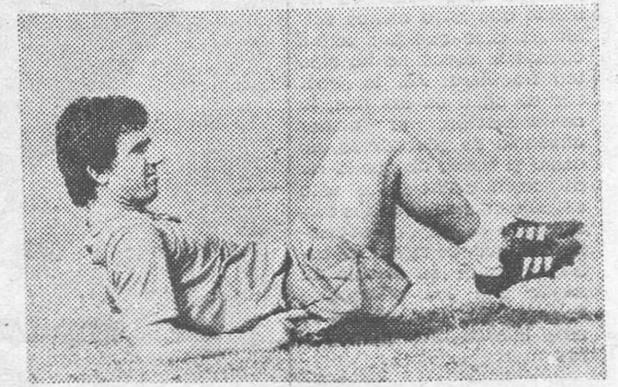
Juan Gómez es el eterno jugador polémico. Quizá por su culpa, o quizá sin ella, Juanito siempre es noticia, pero a pesar de esa polémica que siempre le rodea, nadie duda de sus grandes cualidades en el terreno de juego. Tanto en la selección como en su club, Juanito aparenta ser el líder del resto de sus compañeros.

—¿Es un Incomprendido?
—Sí, lo soy con aquella gente con la que soy amable y me responden con otra moneda.
—¿En la selección todo se olvida?

—Sí, porque aparte de futbolistas somos profesionales, y si defendemos un club, en la selección tenemos la obligación de defender a nuestro país y comportarnos como personas humanas. Esto es lo que se hace cuando estamos en la selección.

—¿Piensa mucho en los penaltys?
—Normalmente, se piensa en colocar el balón por donde no está el portero, pero a lo mejor te intuye el pensamiento y lo detiene. A veces, perjudica pensar mucho por donde lo vas a lanzar, igual que lo es el ir excesivamente relajado.

—¿Mi opinión de él es que



tiene grandes posibilidades de ser un gran jugador y debe convertirlas en realidad. Si es bueno, tiene que jugar.
—¿Es posible comprar a un equipo?
—No. Puede darse la circunstancia de que una persona se deje comprar, pero nunca un equipo completo. Es imposible.
—¿Ha pensado en dejarlo todo?
—Tanto como eso, no. Y no he llegado a esa situación, porque entre las alegrías y los disgustos, las primeras dejan más huella.
—¿Le molesta la fama?
—El precio que se tiene que pagar al ser popular no es muy

caro. Los famosos, cuando lo son, quieren dejar de serlo, y el que no lo es, está deseando serlo. Lo acepto, simplemente.

—¿Muchos jóvenes intentan darse a conocer a su costa?

—En algunas ocasiones me ha salido a marcar algún chico joven, sin experiencia. No me molesta que intenten anularme como sea, siempre que lo hagan como ellos saben hacerlo, o como les manda su entrenador.

—¿Tiene muchos amigos?

—Sí, y me enorgullezco de que sea así. Mis amigos saben que tienen en mí lo que quieren, porque soy muy amigo de mis amigos.

LUCHA LIBRE

Urtáin venció a Wuiracocha

Madrid (Efe). — Urtáin recordando sus viejos tiempos en que noqueaba a sus rivales en los primeros asaltos, puso fuera de combate a su rival inca Wuiracocha, en su nueva faceta de luchador de libre americana.

Mediante un golpe con su izquierda acabó con la farsa de combate que se desarrollaba en el ring, con muy poca manera de luchador y el público dividió sus opiniones.

CAZA Y PESCA

LA APERTURA DE LA MEDIA VEDA EN NUESTRA PROVINCIA NO SATISFIZO A LOS CAZADORES

En un cuarenta por ciento, disminuyó la captura del salmón en la última temporada

Escalonadamente se ha ido abriendo la temporada de la media veda sobre el mapa peninsular. Ayer correspondió a las provincias de Teruel, Jaén, León, Zamora, Palencia, Cáceres, Alava, Málaga, Toledo y Burgos. A tenor de las referencias que nos llegan y en lo que concierne a nuestra demarcación, tenemos que decir que, con carácter casi generalizado, los cazadores regresaron no demasiado satisfechos. Se alega, como causas de la escasez de las «perchas», por una parte la fuerte presión de escopetas, por otra la mala cosecha cerealista y el adelantamiento de ésta. En consecuencia puede decirse que la codorniz apenas abunda y que aunque son quince jornadas las que quedan para su caza hasta el día 30 de Septiembre (jueves, sábados, domingos y festivos) hay quienes presuponen que aunque se adelantara el cierre nada se perdería y quizás se ganara bastante por aquello de que al no encontrarse pieza de caza permitida puedan sufrir deterioro las otras especies actualmente en veda.

En Palencia se abrirá la media veda el próximo domingo al igual que en Soria, pudiendo cazarse todos los días, hasta el 13 de Septiembre. Facilitamos esa información por razones de proximidad geográfica de esas zonas, si bien cabe decir que el panorama presenta características muy similares al de nuestra provincia.

AL CIERRE DE LA TEMPORADA DEL SALMON

Finalizada el segundo domingo de Julio la temporada del salmón, se conocen datos estadísticos de la misma, demostrando que en esta campaña se ha producido un notable descenso en el número de capturas de aproximadamente un 40 por ciento. Así, mientras el año anterior se consiguieron más de 8.000 salmones, en el presente la cifra se acerca a los 5.000.

El río Eo figura en cabeza con 435, seguido del Narcea con 756, el Cares con 682 y el Sella con 678 entre los que figuran en primeros puestos. Este descenso no indica que haya menos salmones, sino que por varias causas la pesca no ha sido tan fructífera. Así la escasez de agua en los ríos, la contaminación, la menor afluencia de pescadores, así como el hecho de que la repoblación artificial de esta especie efectuada en los cursos altos de los ríos ocasionara el que los salmones subieron donde se efectuó su suelta son los principales factores que han influido en esta disminución de capturas.

El número de salmones es, no obstante, muy considerable y sus condiciones óptimas, por lo que se espera un buen desove y una excelente repoblación natural de esta especie.

ULTIMAS JORNADAS DE LA PESCA DE TRUCHA

El día 31 finaliza la temporada de pesca deportiva de trucha que en esta campaña ha llevado un signo marcadamente negativo. Adelantándose a la fecha general de veda, el pasado sábado día 15 finalizó la temporada truchera en la provincia de León. A pesar de ser esta región especialmente rica en

este tipo de salmónidos, este año debido a las condiciones climatológicas y a las irregularidades en el caudal de ríos como el Porma y el Orbigo, la presente temporada ha sido bastante inferior a la del año pasado.

VACIADO DE EMBALSES DE BADAJOZ

El ICONA en colaboración con la Confederación Hidrográfica del Guadiana, continúa su operación de capturas de pesca en los pantanos de Cijara, García de Sola y Zújar, en la provincia de Badajoz, con el fin de evitar la putrefacción y muerte de miles de peces a causa de su desembalse.

El pantano de Cijara alcanzó su cota mínima de desembalse prevista en 111 hectómetros cúbicos de los 1.670 que tiene de capacidad. Por su parte los pantanos de García de Sola, con 555 hectómetros de capacidad y Zújar, con 725, continuaron desembalsándose hasta llegar a las cotas mínimas de 66 y 55 hectómetros cúbicos

respectivamente.

La operación de pesca se está realizando simultáneamente en los tres pantanos, con una media diaria de capturas de cinco toneladas. La producción total obtenida hasta la fecha alcanza las 130 toneladas, de las que el 50 por ciento son barbos, el 30 por ciento bogas, el 15 por ciento carpas y el cinco por ciento restante, lucios y black-bass. Las capturas obtenidas se envían por medio de camiones frigoríficos a distintas fábricas de harina de pescado de Madrid, además de las que se reparten entre los habitantes de los pueblos próximos que lo solicitan. Así mismo se han enviado ya 2.500 kilos de lucios para su conversión en ahumados a una casa especializada en Madrid.

MONTERIAS SOCIALES

Organizadas por ICONA se realizarán 34 monterías sociales durante la próxima campaña de caza 1981-82 en las provincias de Ciudad Real, Córdoba, Jaén y Toledo.

Las solicitudes para tomar parte en los sorteos de adjudicación de puestos, deberán dirigirse en forma de instancias, debidamente integradas, a las Jefaturas Provinciales del ICONA citadas, debiendo tener entrada en las mismas antes de final de este mes de Agosto.

Estas instancias deberán presentarse en forma individual o por agrupaciones de cazadores, siendo necesario que figure en cualquier caso nombre y apellidos, número del D. N. I. y dirección postal de cada uno de los solicitantes.

Los permisos son personales e intransferibles y su importe para poder ocupar un puesto, en una de estas monterías, es de 6.000 pesetas para cazadores nacionales, 4.000 para los provinciales y 2.000 para los cazadores locales. El permiso expedito da derecho a retirar del monte los trofeos correspondientes a las piezas reglamentariamente batidas.

FUYMA

TOROS

ESCANDALO EN LA PLAZA DE BELMONTE

Numerosas corridas de toros se celebraron ayer en los ruedos españoles. El resumen de las más importantes es el siguiente:

Madrid.—«El Calatraveño» escuchó un aviso en cada toro. Raúl Sánchez, vuelta al ruedo y palmas. «Gallito de Zafra», silencio y petición de oreja.

Belmonte (Cuenca).—Gabriel de la Casa, en su primero, escuchó pitos. El segundo toro se negó a salir de toriles, recurriéndose a todos los medios imaginables sin conseguirlo durante cerca de dos horas, por lo que la presidencia suspendió la corrida. Se originó un escándalo mayúsculo, desapareciendo el empresario con la recaudación, por lo que no pudo devolverse el dinero.

Valencia.—Miguel Márquez, silencio y pitos. Julián García, silencio y vuelta. José Luis Palomar, ovación en ambos.

Bilbao.—Última de feria. Antofiete, silencio y saludos. Ruiz Miguel, vuelta al ruedo en ambos. Julio Robles, silencio en los dos.

Barcelona.—Manolo Cortés, silencio y palmas. Paco Bautista, oreja y vuelta. Fernando Martín «Sacromonte», palmas y una oreja.

Cuenca.—Dámaso González, dos orejas y una oreja, respectivamente. José María Manzanares, ovación y dos

orejas. «Niño de la Capea», silencio y ovación.

Palma de Mallorca.—«Manill», aplausos y vuelta. Cruz Flores, vuelta y palmas. Richard Millan, ovación y vuelta.

Tarragona.—José Luis Galloso, palmas y silencio. Luis Francisco Esplá, dos orejas y una oreja, respectivamente. Pepe Luis Vázquez, silencio y aplausos.

Puerto de Santa María.—Corrida nocturna. Paco Camino, ovación en ambos. José Luis Galloso, silencio y oreja. Emilio Muñoz, silencio y ovación.

Alcalá de Henares.—Alvaro Domecq, una oreja. Manuel Vidrié, dos orejas. Antonio Vargas, ovación. Curro Bedoya, dos orejas y rabo. Domecq y Vidrié, dos orejas. Antonio Vargas y Curro Bedoya, aplausos.

Sanlúcar de Barrameda.—Juan Montiel, ovación. En su segundo fue cogido, presentando una herida de pronóstico reservado. Antonio Ruiz Espartaco mató este toro, cortando una oreja y también cortó oreja a cada uno de los de su lote. Manuel Rodríguez «El Mangui», creja y ovación.

Antequera (Málaga).—Vicente Ruiz «El Soro», Pedro Castillo y Luis Miguel Campaño cortaron doce orejas y dos rabos, estos últimos para «El Soro» y Campano.

Los tres espadas, junto con el mayoral, salieron a hombros por la puerta grande.

AGUILAR DE CAMPOO

Finalizó la Semana Literaria de Aguilar de Campoo con la tradicional misa cantada en el monasterio. La Semana había sido organizada y patrocinada por la Asociación de Amigos del Monasterio de Aguilar, como prolongación y complemento de la Semana del Románico Palentino.

El programa constó de cuatro conferencias, tres de ellas a cargo de Santiago Amón, que así rendía homenaje a Picasso, Calderón de la Barca y a la popular creación infantil «Pinocho». La cuarta disertación versó sobre el tema «Judíos en Palencia» y fue impartida por Gregorio Ruiz, jesuita aguilareño y especialista en esta materia histórica.

Si la asistencia de público a los conciertos fue creciente en la Semana del Románico, no menos fue la asistencia con que contaron las cuatro conferencias citadas anteriormente y que componían la Semana Literaria de Aguilar de Campoo. El salón de actos del centro sanitario de esta villa estuvo lleno o casi lleno de público en cada una de las disertaciones.

El jueves no hubo conferencia y la jornada de trabajo se dedicó a una asamblea informativa para los socios, en la que se comentaron los problemas más recientes que ha tenido la Asociación de Amigos del Monasterio en sus actividades regulares y en la Semana del Románico. Asimismo, José María Pérez González «Peridis» informó de la marcha de la obra de restauración del monasterio. También se discutieron los planteamientos posibles para el programa cultural a realizar durante el próximo curso, planteamientos que serán sometidos a consideración de la asamblea general que habrá de celebrarse a finales del presente mes de Agosto.

Aniano FONTANEDA (Cronista de la villa)



qué buenas son las galletas

Fontaneda

EL MUNDO DEL MOTOR

EL CINCO PUERTAS MAS BARATO DEL MERCADO

En el Salón del Automóvil de Barcelona que se celebró el pasado mes de Mayo, se presentó entre otras novedades, un prototipo de CITROEN GSA, SPECIAL 1.300. Con él se ofrece a la clientela una nueva estructura a la Gama GSA y se unificaba la cilindrada de todos los modelos a 1.300 c. c.

Este interesante, vehículo que se beneficia de todas las ventajas propias de los GSA, es decir, seguridad, confort, estabilidad, suspensión hidroneumática, etc... viene ahora, avalado por un precio que le hace especialmente atractivo pues, con las 484.902 pesetas de precio resulta ser el vehículo de 5 puertas más barato del mercado dentro del segmento comercial que corresponde a su cilindrada.

Por si fuera poco, el CITROEN, GSA, Special, es el primer vehículo que se beneficia de la garantía de dos años ó 100.000 kilómetros que, sobre el sistema hidroneumático, ha establecido recientemente CITROEN HISPANIA.

Por otro lado, la constante preocupación de la firma por ofrecer a su clientela una atención más esmerada en el servicio, ha llevado a la reducción de los tiempos de mantenimiento del CITROEN GSA Special, lo que supone un importante ahorro de mano de obra que se aprecia a lo largo de la vida normal del vehículo.

Por último, este vehículo también se beneficia de la política de precios que CITROEN HISPANIA está llevando a cabo con el fin de abaratar las piezas de recambio

LLAMADA A LOS CONDUCTORES

Seguimos en período de vacaciones y quienes regresen ya, que convocan en nuestras carreteras a grandes contingentes de vehículos automóviles, se hace preciso, una vez más, hacer una llamada al sentido común de los conductores.

Las alegrías que normalmente producen el ocio, el descanso, los desplazamientos con los seres queridos, sin un horario fijo, como sucede diariamente en las jornadas de trabajo, se traducen muchas veces en una euforia cercana a la pérdida del sentido de la limitación de nuestra posibilidad dando lugar a circular a velocidades inadecuadas a las circunstancias del tráfico, de la carretera y, a veces, de nuestras propias posibilidades físicas.

Debemos llamar la atención sobre la necesidad de que todos los conductores observen unos mínimos principios tales como son:

EN CUANTO AL VEHICULO

Comprobar el buen estado de los neumáticos, frenos, dirección, suspensión, alumbrado e intermitentes, limpiaparabrisas y en última instancia del motor. (Es curioso que la mayoría se preocupe mucho del motor y poco de las demás partes indicadas).

EN CUANTO AL CONDUCTOR

Salir a la carretera siempre descansado, evitar tomar medicamentos que produzcan efectos dudosos sin el consejo del doctor durante el período de conducción, comer muy ligeramente y no tomar bebidas alcohólicas durante el viaje (ya se hará al término del mismo y con mayor satisfacción). Si se tiene sueño, alejar el vehículo cuanto sea posible de la calzada y descabezar un sueño, pues no hay otro remedio serio para el cansancio.

Utilice el cinturón de seguridad. Facilite los adelantamientos a los más rápidos. Utilice el espejo retrovisor constantemente. No intente adelantar cuando otro le

haya avisado su intención de hacerlo. En este caso, él tiene preferencia. No adelante si no tiene amplia visibilidad ante usted y no tiene seguridad de que va a tener delante sitio suficiente para volver a colocarse a la derecha sin obligar a los demás a efectuar frenazos bruscos. Fume lo menos posible y no mantenga conversación con sus acompañantes, pues perdería la concentración que necesita. Procure no circular en la mañana o tarde, con el sol bajo dando en los ojos y deslumbrándonos.

EN CUANTO A LOS PASAJEROS
Los menores, en los asientos traseros. Nunca lleve más peso del autorizado, pues ello resta eficacia a los frenos, dirección, estabilidad, etc. del vehículo. Los animales, en la parte trasera, sin molestar al conductor.

ENEMIGOS DEL VOLANTE

Los enemigos del conductor de un vehículo se cuentan por cientos. El tiempo bueno y el tiempo malo tienen sus peligros, las carreteras también, y el estado de ánimo con el que mucha gente se sienta ante el volante, puede repercutir en que el viaje resulte accidentado o un placer. Son muchos los enemigos que acechan y uno de los más peligrosos e importantes es el sueño.

Ya ha llegado el verano y con él los largos viajes de vacaciones. El coche bien cargado de maletas, todo en su sitio y la carretera por delante. Todo está en orden y el vehículo responde de maravilla, pero conviene saber que, cuando llevemos de 250 a 300 kilómetros recorridos, hay un alto porcentaje de probabilidades de que empiece la monotonía y nos ataque el sueño. Si las horas que hemos elegido para emprender el viaje se encuentran entre las doce de la mañana y las tres de la tarde o las doce de la noche y las cuatro de la madrugada,

las posibilidades alcanzan estadísticamente su punto más alto.

De la importancia y los riesgos que tiene dormirse mientras se conduce o simplemente amodorrarse dan fe las múltiples investigaciones que se realizan para evitar sus peligros. Los americanos inventaron una gorra que hace sonar una alarma en el momento que vencido por el sueño, el conductor inclina la cabeza. Un técnico belga ideó un artilugio que detiene el coche en cuanto el conductor empieza a dormirse. Otros muchos inventos circulan por el mundo con resultados más o menos fiables.

Independientemente de la utilidad de cualquiera de estos inventos lo cierto es que el sueño como el cansancio pueden ser evitados por el propio conductor sin grandes problemas. Saber elegir las horas de viaje adelantando o retrasando la salida, siempre da buenos resultados a la larga. Evitar esas horas que por el calor o porque las horas lógicas de dormir son esas, permitirá que el viaje se realice en menos tiempo y lo que es más importante, disminuyen los riesgos.

LEA VD.:

LA HOJA DEL LUNES

EVITAR CONSUMOS

Mediante la aplicación de un plan propio de conservación de energía que desarrolla a nivel mundial, Firestone ha obtenido un ahorro de 9,6 millones de dólares en los costos operativos de todas las fábricas de su organización durante el

primer trimestre del año actual, a pesar de que los costos de la energía aumentaron un 19,3 por ciento desde hace un año.

Actualmente, Firestone International está desarrollando un plan quinquenal energético que tiene como objetivo ahorrar 250 millones de dólares para 1985. «Si alcanzamos estos propósitos, habremos economizado 1,8 millones de barriles de petróleo en 1985, lo que supone un costo estimado de 75 millones de dólares», declaró Mr. Kline, director del Programa Energético.

En un programa similar precedente, desarrollado durante los años 1975-1980, Firestone consiguió una reducción total de consumo

energético evaluada en 118 millones de dólares, mediante la aplicación de medidas diversas de absoluta prioridad en programas de producción y mantenimiento de nuestras fábricas e instalaciones en todo el mundo, medidas en las que nuestro personal participa, como un compromiso consciente que es beneficioso para todos.

«Hemos conseguido un importante cúmulo de economías energéticas por el simple camino de evitar consumos innecesarios. No hay otro sistema más eficaz y barato que éste», terminó diciendo el director del Programa de Conservación de Energía de Firestone.

POCAS VENTAS

Las ventas de automóviles de turismo nacionales descaenderán en el primer semestre un ocho por ciento respecto al mismo período del año anterior, según las estimaciones de la Federación Española de Distribuidores de Automoción, «Fedauto».

Este descenso en el número de matriculaciones vendría provocado, aparte de por la crisis generalizada en la adquisición de bienes de consumo, por la excesiva fiscalidad que gravita sobre el automóvil, el fuerte costo de gestión de las transferencias de coches usados y el encarecimiento del mercado de ocasión, por la excesiva edad del parque en circulación.

La Federación Española de Distribuidores de Automoción se muestra, por otro lado, partidaria de la inmediata aplicación del impuesto sobre el valor añadido, ya que con esta misma fórmula en los países europeos se están aplicando tipos impositivos que varían entre un 13 por ciento en Alemania y un 33 por ciento en Francia. Pero en cual-

quier caso, inferiores a los españoles, sobre todo si, a la entrada en el Mercado Común, nuestro país se ve obligado a unificar criterios impositivos.

El cansancio de los emigrantes

A partir de primeros de Julio comenzó por los principales carreteras nacionales un éxodo que se repite cada año. Entre los pocos o muchos turistas que vendrán al sol de España se encuentra un alto porcentaje de trabajadores principalmente portugueses y marroquíes que utilizarán nuestras carreteras como lugar de paso para ir a sus respectivos países. La Dirección General de Tráfico, ya ha tomado medidas para facilitar el viaje y eliminar los múltiples problemas creados por estos conductores, que vienen a España con muchos kilómetros en el cuerpo, muy pocas horas de descanso y prisa por llegar a su destino. Este año, se inicia la cam-

paña con los portugueses, y el próximo se ampliará a los marroquíes. Además de lo que haga Tráfico en este sentido, la aportación de los conductores españoles puede ser muy importante para reducir el alto índice de accidentalidad que se suele dar entre este tipo de conductores. En primer lugar se impone una actitud de comprensión quienes han realizado grandes viajes saben que llega un momento que los kilómetros pesan como el plomo y tanto portugueses como marroquíes están cansados del viaje y seguramente con sueño. Son gente sin grandes posibilidades económicas por lo que la mayoría duermen y comen mal. Conducir por esas carreteras en actitud

vigilante, saber comprender el error ajeno y procurar evitar los días claves, ayudará a evitar riesgos y a salvar vidas.

HAGASE VER

El buen tiempo y la moda ha aumentado considerablemente el número de personas que sobre todo al anochecer hacen footing por la calzada. A esas horas de la tarde la visibilidad disminuye y el riesgo de ser atropellado aumenta. Un riesgo que puede ser fácilmente evitado utilizando dispositivos reflectantes de fácil adquisición en el mercado. El conductor verá con suficiente antelación y usted podrá practicar su deporte favorito seguro y tranquilo.

PROFESIONALES

Abelardo Carazo

Maternólogo del Estado

MEDICO

Especialista en partos Ginecología

Consulta:

Clinica Cruz Roja Vitoria, 31

Teléfono: 20 35 91

DR. RENEDO

UROLOGO URINARIAS

Consulta: de 12 a 1. Horas concertadas. Concepción, 15. Teléfono: 20 73 76.

Ramón Llorente

TRAUMATOLOGIA, HUESOS Y ARTICULACIONES

Consulta, de 12,30 a 2,30

Queipo de Llano, 2, 4.ª izquierda. (Frente a Establecimientos Campo). Tels. 203900 y 204781 y Clínica de San Juan de Dios, de 4 a 5,30

Arias Martínez Mata

CARDIOLOGO

Avenida de los Reyes Católicos, 8, 2.ª E

Teléfono: 22 51 48

V. Ojeda Carcedo

APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION METABOLIMETRIA

Análisis clínicos.

Rayos X

Consulta, de 10 a 1 y 4 a 6

Vitoria, 20-2.ª. Tels.: 203667 y 218966

I. LOPEZ SAIZ

Neuro Psiquiatría

Consulta, de 12,30 a 2 Plaza de Sto. Domingo de Guzmán, 8, 1.ª

Teléfono: 20 34 78

OPTICA IZAMIL

GRADUACION GAFAS - ADAPTACION LENTILLAS TECNICAS MODERNAS

LAIN CALVO, 28

UNSAIN

GRADUACION GAFAS - ADAPTACION DE LENTILLAS BLANDAS Y RIGIDAS. Y AHORA TAMBIEN DE USO CONTINUO OPTICO DIPLOMADO

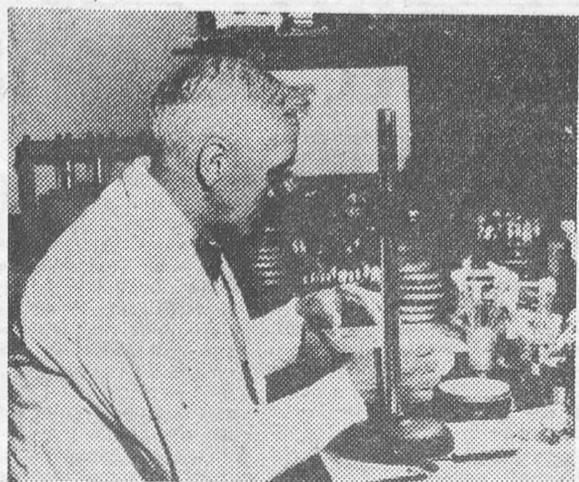
Optica ESPADA

OPTICO DIPLOMADO A SU SERVICIO Graduación de gafas con los medios técnicos PORTALES DE ANTON 4 TELF. 20 15 08 más avanzados.

ESTE PICARO MUNDO

HACE CIEN AÑOS NACIO FLEMING, DESCUBRIDOR DE LA PENICILINA

● La investigación fue la auténtica obsesión de toda su fructífera vida



Había que darse cuenta lo que significó el fin del siglo XIX, fundamental en la historia de los descubrimientos científicos, para acercarnos a la mentalidad de Fleming, el hombre cuyos estudios habían de resultar tan fructíferos en el campo de la Medicina y la Biología. Desde el agustino Juan Mendel muerto en 1884 y que en el monasterio de Brün, en Moravia, llegó a establecer las leyes de la herencia que llevan su nombre, hasta los estudios en Nueva York de Thomas Morgan sobre la reproducción a los descubrimientos de Roentgen Banting, luego Pavlov y finalmente Freud.

Pero nadie se equipara en popularidad a Fleming, por haber sido el hombre que dio al Mundo el descubrimiento de la penicilina, el fármaco que inició la larga serie de antibióticos que tantas vidas han salvado.

Los finales de 1800 y la primera treintena de años de 1900 han sido decisivos en la humanidad para bien o para mal: Desde la penicilina a la bomba atómica, al trasplante de corazón. Es todo ya historia, no leyenda.

ESCOCES DE NACIMIENTO

Se cita a Alejandro Fleming como inglés; realmente es británico, pero escocés de nacimiento. Hijo de un granjero, de familia modesta, vio la luz en las tierras brumosas de Escocia hace cien años, el 6 de Agosto de 1891 en Lochfield, en la región de Ayrshire. Era la tan comentada época victoriana cuando Gladstone había reemplazado a Disraeli y éste había muerto ya. Alejandro fue el último de los doce hijos de Hugh Fleming, que contra matrimonio dos veces.

Para el pequeño Alejandro la vida no fue de color de rosas; muerto el padre cuando él contaba seis años, se encontró con un difícil panorama en cuanto a la situación económica. La granja daba para comer, pero al parecer no sobraba mucho más para la existencia cómoda; él era un enamorado de los huertos y llanuras, de los tristes páramos y los paisajes escoceses.

Con diez años debía caminar seis kilómetros para llegar a la escuela y el mismo recorrido para regresar a su granja. Sin embargo, la vida se fue aclarando poco a poco y su hermano Tom, que residía en Londres, le llamó; allí alternaría sus estudios con el trabajo y su

ingreso en un regimiento militar. Nuevos estudios, prácticas deportivas, una corta ayuda familiar y se encuentra sumido en la investigación.

Su hermano es oculista y Alejandro piensa ser médico. Cuando llega al hospital y logra situarse entre los alumnos su capacidad es asombrosa: Alejandro Fleming arrasa a sus compañeros. Es un don que posee: la facilidad de aprender, la retención, la memoria... Los años que van transcurriendo en el hospital de Santa María de Londres hacen que destaque y se fije en él un hombre: el profesor Wright. Y es lógico porque Alejandro Fleming va acaparando los premios del hospital como anteriormente los obtuvo en la escuela y en el Instituto de Londres. Había nacido, aquel niño criado entre páramos, con el don instintivo del conocimiento. Podía llegar a saber. Sólo faltaba que prosiguiera por aquella senda.

LA PENICILINA

Lo que ahora nos parece rutinario, entonces, en 1906, cuando terminó su carrera era un mar de dudas y discusiones: lo que Francia aprobaba se discutía en Alemania y viceversa. Con ansias de trabajo, 25 años y premios extraordinarios en Medicina, Farmacología, Patología, Fisiología, Alejandro Fleming comienza a enfrentarse ya con la vida laboral. Entra en la investigación por la puerta grande que dan los conocimientos propios en los estudios. Sólo falta la experiencia.

Curioso caso: le atraía la pintura, conoció a algún profesional y junto con este «hobby» su vida se destaca por el estudio con su superior de las vacunaciones: se está tratando de eliminar el virus mediante una cantación por el ser de una bacteria que prepara el organismo. La primera guerra mundial le sorprende y trabaja en la mejora de las heridas de los hombres que en aquel entonces poseían junto a las clásicas de bala en la ganerena y las infecciones: la alcalinoterapia comunal a ser observada. Aquella frase de Ambrosio Paré sobre las enfermedades y los hombres: «Yo los cuido, la naturaleza los cura», se ve claramente que no es suficiente.

Desde 1918 a 1922 prosigue sus investigaciones de bacteriología y llega a ser designado profesor de esta especialidad en la Universidad londinense. Hacia algunos

años que se había casado con Sarah Marian McElroy y era padre de un hijo que también abrazaría la carrera de Medicina. En realidad la investigación fue la auténtica obsesión de Fleming.

En 1928 y en el transcurso de una investigación —según, él la suerte y la coincidencia le ayudaron— pudo observar la fermentación producida en un hongo; hacía tiempo que el moho era una incógnita y existía diversidad de opiniones en torno a las posibilidades de estudio. Fleming no desaprovechó aquel fenómeno y prosiguió sus estudios, que fueron coronados por el éxito. Aquel moho quedó bautizado como el «penicillium», lo que para todos nosotros sería la palabra clave, la que tantas vidas salvó: la penicilina.

Para explicarlo de una forma que los ignorantes podamos comprenderlo, la penicilina «es un producto de fermentación producido por un hongo que florece sobre la materia orgánica». Después de profundos estudios y comprobaciones llegó a una clara conclusión: aquel absurdo y despreciado moho aniquilaba las bacterias, perniciosas para el hombre.

Dicho así parece sencillo, pero habían transcurrido 22 años de estudios y todavía, hasta 1940 aproximadamente, no pudo emplearse en forma masiva.

MERECIDOS PREMIOS

En 1945 Fleming era premiado con el Nobel, que compartió con dos eminentes científicos: Chain y Florey, que trabajaron con él para el desarrollo de la penicilina. El Mundo ofrecía este premio, más que merecido, a un hombre que ya durante la segunda guerra mundial trabajó ayudando a su nación y Churchill le designó caballero. Universidades y Academias le confirieron grados y honores. Particularmente grata le resultó la distinción que le concedió la Real Sociedad de Edimburgo, capital de su Escocia natal, donde fue rector de la Universidad durante cuatro años.

En 1949 fallece su esposa; prosigue dando clases escribiendo, estudiando e inespereadamente, a los 72 años, contra matrimonio con una doctora griega también adscrita al campo de la bacteriología: Amalia Voureka. El 11 de Marzo de 1955, víctima de un ataque al corazón, falleció repentinamente en Londres. Dos años escasamente duró aquel segundo matrimonio de un hombre que luchó por sus descubrimientos hasta la muerte.

Cuando él nació acababa Koch de dar a conocer al Mundo su estudio en torno al bacilo de la tuberculosis. En los días de su fallecimiento, el también biólogo Adrián afirmaba ante la Sociedad para el Progreso de la Ciencia en Oxford: «Si queremos aprovecharnos del progreso obtenido hemos de hacer mejores a los ciudadanos, conocernos mejor y procurar vivir con estricta moralidad».

Excelentes palabras o por lo menos muy equilibradas utopías.

José María DIEZ (Servicios especiales de Efe)

FABRICACION INDUSTRIAL DE LA HORMONA DEL CRECIMIENTO

En la actualidad existe gran escasez de la hormona del crecimiento porque hasta ahora sólo se extraía de la hipófisis de los cadáveres



Gracias a este descubrimiento estamos cada día más cerca de poder erradicar el problema del enanismo. — (Foto EFE).

La sociedad californiana «Genentech» especializada en la síntesis de productos biológicos por medio de la ingeniería genética ha obtenido la autorización del Gobierno de los Estados Unidos para fabricar la hormona del crecimiento. Con la producción industrial de esta hormona, la ingeniería genética americana ya ha logrado lanzar al mercado tres importantísimas sustancias obtenidas por síntesis biológica: la insulina que se utiliza en los casos de diabetes, el interferón que ha despertado tantas expectativas para la curación del cáncer y ahora la hormona del crecimiento humano.

Las causas del retardo del crecimiento humano y del enanismo son muy variadas; puede tratarse de predisposiciones hereditarias, de causas étnicas, de deficiencias en la alimentación y de diversas perturbaciones orgánicas entre las que tenemos que contar en primer lugar las deficiencias hormonales.

UNA SUSTANCIA ESPECIAL PARA EL ORGANISMO HUMANO

El problema fundamental de los médicos que tienen que tratar de los casos de enanismo o de retardo de crecimiento de origen hormonal se centra en la escasez de esta hormona en el mercado de los medicamentos. La hormona del crecimiento humano la segrega la glándula hipófisis pero, a la inversa de lo que ocurre en otros casos, esta sustancia es específica del organismo humano y no puede utilizarse otra procedente de otros animales mamíferos.

Para el tratamiento de la diabetes se ha podido recurrir a la insulina de origen porcino, que actúa con muy buenos resultados en el organismo humano, pero en el caso de la hormona del crecimiento no es posible recurrir a ningún animal y los productores de esta sustancia estaban estrictamente limitados a las pequeñas cantidades que podían extraer de la hipófisis de los cadáveres humanos. Como es sabido, la hipófisis es una

glándula situada en la base del cerebro que produce varias hormonas que se vuelcan a la sangre para controlar el funcionamiento de las glándulas endocrinas. Una actúa sobre la tiroidea, otra activa la lactancia y otra opera sobre los huesos y los músculos que producen el crecimiento del organismo humano.

Las cantidades de hormona del crecimiento de que se podía disponer hasta ahora eran absolutamente insuficientes porque para tratar el raquitismo se necesitan grandes dosis de esta sustancia. Baste pensar que para tratar a un niño durante un año se necesitan las hipófisis de cincuenta cadáveres.

En estas circunstancias el anuncio de la próxima fabricación industrial de la hormona del crecimiento ha abierto un horizonte de esperanza para el tratamiento de este tipo de enfermedades.

LA SINTESIS BIOLÓGICA DE LA HORMONA DEL CRECIMIENTO

En este como en otros casos los especialistas de la Sociedad «Genentech» han utilizado para producir la hormona del crecimiento una bacteria que es muy común en el intestino humano: la «Escherichia coli». A esta bacteria le injertan un gen que organiza la producción de esta sustancia y la bacteria se pone a producir la hormona del crecimiento. A medida que se multiplica la bacteria el injerto genético también se reproduce obteniéndose de esta manera una colonia de bacterias segregando la misma hormona.

Se sabe que la Sociedad «Genentech» también proyecta producir la hormona del crecimiento de animales bovinos, una sustancia que tendrá múltiples aplicaciones en la ganadería y en la producción de carne para todo el Mundo.

Alberto del CAMPO (Servicios Especiales de «Ee»).

ANUNCIOS POR PALABRAS

PROPONEMOS trabajo casero; manual, direcciones. 30.000 mensuales. Publirenta. Alboraya (Valencia).

SUPERMERCADO CABSA

AL SERVICIO DEL AMA DE CASA AHORA TAMBIEN EN: POLIGONO RIO VENA

RECUERDE

SUPERMERCADOS CABSA

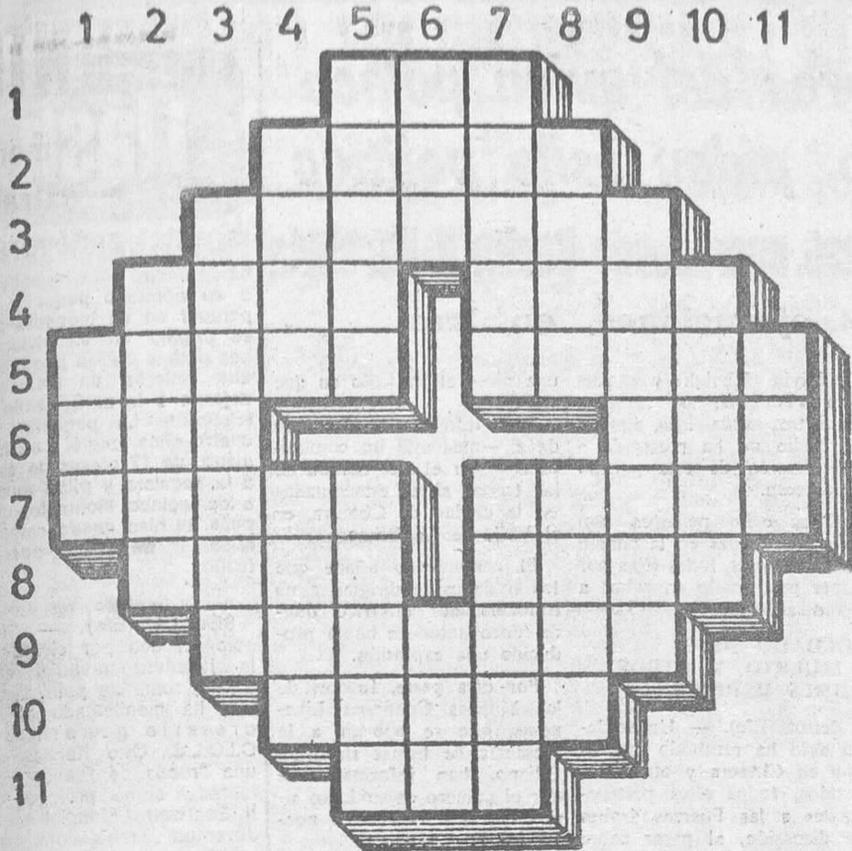
BAJOS MERCADO SUR

— Y —

POLIGONO RIO VENA AHORRO, CALIDAD Y SERVICIO EN CASA

DISTRACCIONES

CRUCIGRAMA

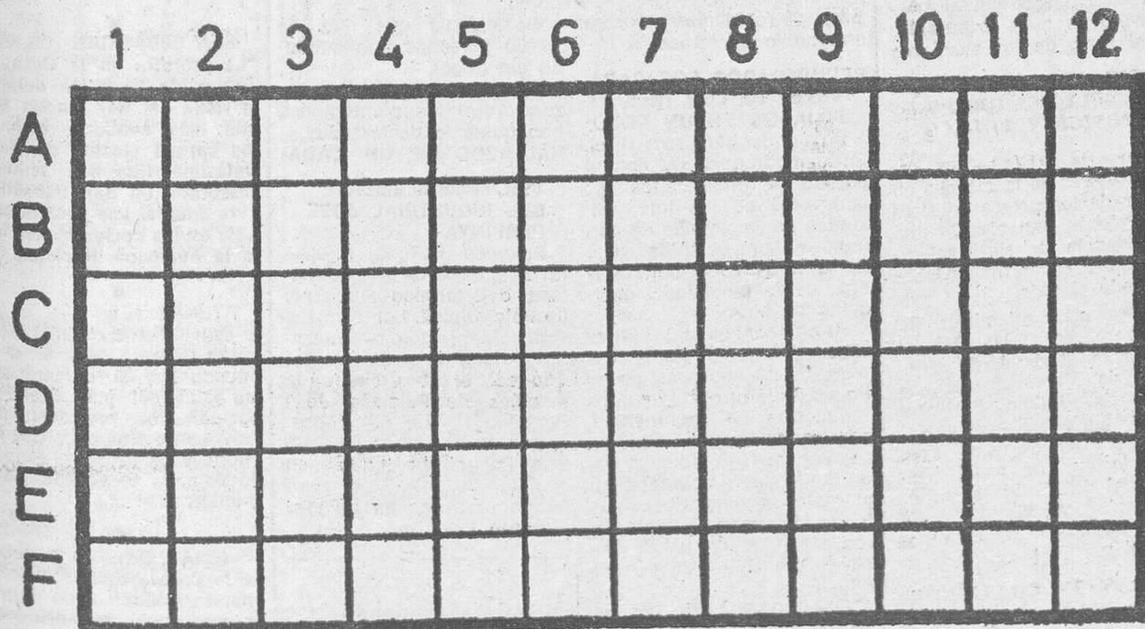


HORIZONTALES. — 1: Ser testigo de una cosa. — 2: Cárcel, penitenciaría. — 3: Carámbano que cuelga de las canales en invierno. — 4: Ave gallinácea de Argentina. — Indios nómadas de la Tierra del Fuego. — 5: Manifiestas desaprobación mediante silbidos. — Jugo nutritivo que circula por los vasos de las plantas. — 6: Conjunción distributiva. — Piojo de las gallinas. — 7: Extraños, extravagantes. — Estera redonda. — 8: Soberano de la India. — Estabas. — 9: Agitación violentamente una cosa. — 10: Lengua del Lacio. — 11: En sentido figurado, gracia, donaire.

VERTICALES. — 1: Preposición. — 2: Tener un fin u objeto. — 3: Instrumentos musicales de cuerda usados antiguamente. — 4: Carterilla de una prenda de vestir. — Hendedura hecha en la ropa para abrochar los botones. — 5: En sentido figurado, mujer muy hermosa. — Costales para la correspondencia. — 6: Nombre de letra. — Enfermedad de úlceras faciales. — 7: Que tiene sus partes más abiertas de lo que es común. — Aprisco cerrado para ganado. — 8: Fela fuerte para hacer velas, toldos, etc. — Antiguo nombre de Irlanda. — 9: Natividad de Nuestro Señor Jesucristo y día en que se celebra. — 10: Sitios, colocados. — 11: Río de Suiza, afluente del Rín.

Por Pedro Ocón de Oro

DAMEROGRAMA



(Las palabras de la frase quedarán separadas por cuadros en blanco).

- A — Juego que efectúan los muchachos con ciertos palos puntiagudos.
C8 A9 E7 D8 A5 B12
- B — Fecundo, fértil.
D2 E2 D10 E12 C8 A6 F9
- D — Moneda de cobre antigua, que valía 8 meajas.
E9 A1 B10 D5 D1 E1 C3
- E — Brota la planta.
E4 B7 C7 A2 F2
- F — Figurado, estrecha, límite.
A11 F7 B4 A7 C6 E3
- G — Vestidura talar de los turcos.
D12 A8 B3 F5 C5 C12 D3
- H — Fabriquen las abejas su miel.
E6 A4 B8 E10 C2 A10
- I — Delgados, finos, tenues.
D6 B11 D4 F8 C1 E11 C10

CONJUNTO: Definición humorística.

CLAVE: Dichos festivos.

PROGRAMA

IV E.

LUNES

- 2,15 Carta de ajuste.
- 2,28 Apertura y presentación.
- 2,30 Programa regional.
- 3,00 Crónica 3.
- 4,05 Circo.
- 4,30 El libro gordo de Petete.
- 4,35 La cometa blanca.
- 5,00 Despedida y cierre.
- 7,00 Apertura, presentación y avance informativo.
- 7,05 Fantasmas bajo la noria.
- 7,35 Información juvenil.
- 8,00 Mano a mano.
- 9,00 Telediario.
- 9,35 Las tribulaciones del juez Franklin.
- 10,00 Fútbol.
- 11,45 Al cierre.
- 12,00 Despedida y cierre.

UHF

- 7,30 Carta de ajuste.
- 7,43 Apertura y presentación.
- 7,45 Noticias-2.
- 8,00 Aventuras del Super ratón.
- 8,30 Documental.
- 9,00 Cortometraje.
- 9,15 Cine club.
- 10,35 Horizontes.
- 11,15 Noticias-2.
- 11,30 Polideportivo.
- 12,00 Despedida y cierre.

JEROGLIFICO



¿Género literario?

Efemérides

EN TAL DIA COMO HOY

79. — Una erupción del Vesubio destruye las ciudades de Pompeya y Herculano, con millares de víctimas.

410. — Alarico, al frente de los llamados «bárbaros», incendia Roma.

1499. — Alonso de Ojeda descubre la Laguna de Maracaibo. La llamó Venecia.

1562. — Primera fundación de Santa Teresa para la reforma del Carmelo: el convento de San José de Avila.

1617. — Fallece en Lima la que subiría a los altares como Santa Rosa de Lima, primera santa de todas las Américas. Se llamaba Isabel Flores de Oliva.

1635. — Repentina enfermedad de Lope de Vega, en Madrid; morirá tres días más tarde.

1648. — Muere en Madrid Saavedra Fajardo, murciano ilustre.

1754. — Se inicia la construcción del Santuario de Luján, en Mendoza (Argentina), para morada de la Virgen de ese nombre.

1891. — Thomas Edison obtiene la patente de un aparato que denomina «kinetograph», es decir, el cinematógrafo.

1909. — Inauguración del nuevo puerto de Montevideo.

1916. — Nace en Mónaco el compositor y poeta Leo Ferre.

1924. — Nace en Madrid la cantante María Dolores (Fernández) Pradera.

1930. — Un levantamiento militar derriba al presidente del Perú, Augusto B. Leguía, que en realidad se había erigido dictador y gobernó así, once años.

1941. — Se crea en Managua la nueva Universidad Central.

1963. — El jugador del Real Madrid, Alfredo Di Stéfano es secuestrado en Venezuela por el grupo terrorista «Fuerzas Armadas de Liberación Nacional».

SOLUCIONES

—Novela rosa.

SOLUCION AL JEROGLIFICO

Los que debieron oler a limpio. CLAVE: «Humoradas». JUNTO: «Chamuscada» a lo que huelen muchos asustados. A: Hingua. B: Uberso. C: Magullia. F: Ochosen. E: Rucho. F: Apoque. G: Dullman. H: Amelen. I: Sutilles. CON-

SOLUCION AL DAMEROGRAMA:

Sitos. 11. — Agr. Ralos. Reedil. 8. — Lond. Erin. 9. — Navidad. 10. — 4. — Pata. Ojal. 5. — Venus. Socos. 6. — Ene. Uta. 7. — VERTICALES. — 1. — Por. 2. — Mirar. 3. — Citras Latin. 11. — Sol. 7. — Rador. 8. — Rala. Eras. 9. — Sacudid. 10. — 10. 4. — Mita. Onas. 5. — Pitos. Savia. 6. — Ora. Ita HORIZONTALES. — 1. — Ver. 2. — Pendi. 3. — Cane-

SOLUCION AL CRUCIGRAMA:

CONJUNTO: Definición humorística. CLAVE: Dichos festivos.



Especialidad en carnets clase "C" (camiones)

España y la OTAN

(Viene de primera página)

Gobierno español presentará, el próximo mes, un plan que incluye, además del mencionado cambio en la situación del Peñón, la apertura, tal vez en Octubre, de la frontera entre la colonia británica y el resto del territorio español.

Sin embargo, la proposición española no contendría puntos específicos para resolver el contencioso hispano-británico en torno a la soberanía de Gibraltar.

El artículo de «The Sunday Times» afirma que las autoridades de Madrid están prontas a lanzar una nueva

iniciativa sobre el Peñón, aunque «el Gobierno de Madrid parece haber aceptado que hay que dejar que el tiempo actúe y que no hay que forzar a los gibraltareños en cuanto a cambios».

Para las autoridades españolas —según la información del «Sunday Times»— la manera más clara para cortar el nudo en torno a la colonia británica sería ponerla bajo el mando de la Alianza Atlántica, pero respetando las actuales instituciones civiles que hay en ella.

La apertura de la frontera con Gibraltar estaría sujeta a la concesión por parte de Gran Bretaña de igualdad de derechos en el Peñón para los súbditos españoles.

La presunta iniciativa del Gobierno de Madrid, señala «The Sunday Times», estaría íntimamente ligada a la solicitud española de ingreso en la Alianza Atlántica y un posible acuerdo con Londres podría quitarle vigor a la campaña en contra de la oposición socialista y comunista.

El Ministerio británico de Asuntos Exteriores negó tener conocimiento de la nueva iniciativa del Gobierno español y en términos semejantes se expresó la Embajada de España en el Reino Unido.

Dos pasajeros del avión polaco secuestrado, piden asilo político

El aparato regresó ayer desde Berlín a Varsovia

Otras veintitrés ejecuciones, en Irán

Berlín. (Efe).—Dos jóvenes que viajaban en un avión de las líneas aéreas polacas obligado a aterrizar anoche en Berlín Occidental, aprovecharon el incidente para solicitar asilo político en la República Federal de Alemania.

En cuanto al secuestrador, Jerzy Dygas, de 25 años, residente en Varsovia y recadero de profesión, había intentado en anteriores ocasiones huir a Occidente a través de terceros países, según se ha sabido hoy, razón por la cual le había sido denegado el pasaporte.

Dygas, que ha aducido motivos de descontento con la actual situación en Polonia para justificar su acción, tendrá que hacer frente ahora a las acusaciones de violación del espacio aéreo.

Mientras tanto, el aparato secuestrado, un avión de hélice tipo «Antonov 25», de fabricación soviética, ha regresado a su punto de partida a primeras horas de hoy con todos los pasajeros menos los tres citados.

Dygas secuestró el avión durante un vuelo interior de Wrocław a Varsovia con una granada de mano que introdujo en el avión dentro de un aparato de radio.

Para determinar la responsabilidad del secuestrador las autoridades alemanas y las norteamericanas del aeropuerto de Tempelhof interrogaron durante varias horas a la tripulación y al resto de los pasajeros.

NOMBRADA LA PRESIDENCIA DEL GRUPO DE OPOSICION POLACO

Varsovia. (Efe).—Los organizadores de la marcha en favor de los presos políticos en Polonia han elegido una presidencia de siete miembros para concertar su labor en todo el país.

Unos cien miembros del «Comité para la Defensa de los Objetores de Conciencia» de Varsovia, Gdansk, Cracovia, Radom, Bydgoszcz, Lodz, Kielce, Thorn y Katowice participaron ayer, sábado, en una reunión en el local de «Solidaridad» en Varsovia para discutir la futura actuación de su organización.

OTRAS 23 EJECUCIONES EN IRAN

Teherán (Efe). — Otras veintitrés personas han sido ejecutadas en Irán en las últimas 48 horas, al haber sido encontradas culpables de ejercer actividades políticas contrarias a la República Islámica.

Así lo ha informado hoy Radio Teherán, que ha añadido que las ejecuciones han tenido lugar en cinco ciudades del país.

En la ciudad de Gonbad (en el Norte de Irán), han sido ajusticiadas dos personas pertenecientes al grupo Mudaiyin «Khalgh».

Otras cuatro personas pertenecientes a la misma organización han sido también ejecutadas en Tabriz (en el Noroeste iraní).

En Babol, al Norte de Irán, los guardias revolucionarios han ejecutado a seis personas pertenecientes al grupo

Mudaiyin «Khalgh» y al partido «Toufán», así como a otros tres mudaiyines, aunque la Radio no ha precisado a qué facción de este partido pertenecen.

Otras ocho personas han sido ajusticiadas en la ciudad de Estahbanat, todas ellas por haber participado en rebos a mano armada.

SOLDADO SIRIO MUERTO Y OTROS TRES HERIDOS

Beirut (Efe). — Un soldado sirio ha resultado muerto hoy en Chtaura y otros tres heridos, todos ellos pertenecientes a las Fuerzas árabes de disuasión, al pasar sobre

una mina el vehículo en que viajaban.

Esta información ha sido dada —mediante un comunicado— por el alto mando de las tropas sirias estacionadas en la ciudad de Chtaura, en el Valle de La Bekaa.

El comunicado añade que los soldados se dirigían a un transformador eléctrico donde, poco antes, se había producido una explosión.

Por otra parte, fuentes de las Milicias Cristianas Libanesas, que se oponen a la presencia de tropas sirias en Líbano, han informado de que el número de soldados sirios muertos asciende a nueve.

SUCESOS

Bayona (Pontevedra). (Efe).

Una mujer y dos de sus hijos perecieron ayer, hacia las once y media de la mañana, al incendiarse la casa en que vivían, según ha informado a «Efe» fuentes de la Guardia Civil.

Los fallecidos son Alva Costas Miniño, de 35 años de edad, y dos de sus hijos varones.

El incendio se produjo en el edificio de planta baja y dos pisos, al parecer, al prenderse fuego una cortina del primer piso y, según informaron los bomberos, se propagó rápidamente por ser antigua la construcción.

RECUPERADOS LOS CADÁVERES DE LOS TRES ASFIXIADOS EN UN POZO

Palma de Mallorca. (Efe). En la madrugada del domingo fueron recuperados los cadáveres de los tres asfixiados por monóxido de carbono en un pozo de riego de la finca «Son San Martín», de la localidad mallorquina de Muro.

Al parecer, en la tarde del sábado, Antonio Pérez Ortega, de 30 años, vecino de Palma, bajó al pozo, de unos 20 metros de profundidad, para arreglar un motor de gasóleo que se había parado: los gases producidos por el motor, acumulados en el fondo del pozo, le produjeron síntomas de asfixia impidiéndole salir a la superficie.

Dos compañeros descendieron al pozo para intentar auxiliar al accidentado, pero resultaron también asfixiados.

JOVEN MUERTO, AL PARECER, POR EXCESO DE DROGA

Avila. (Efe). — El joven madrileño Luis García García, de 19 años, ha aparecido muerto en el kilómetro 1 de la carretera de Casillas (Avila), junto al lugar conocido por «Las Cruces».

El infortunado joven había desaparecido a las nueve y media de la noche del pasado jueves.

Junto a él fue encontrada una jeringuilla. Parece ser que su muerte se debió a una fuerte dosis de droga.

El fallecido, que era adicto a la droga, se encontraba de excursión en recuperación, junto con otros compañeros de similares condiciones, así como un grupo de médicos que les atendían.

CATORCE MUERTOS EN JAPON

Tokio. (Efe). — Catorce muertos y diecinueve desaparecidos ha causado, hasta ahora, el tifón que afectó en la madrugada del domingo a las zonas central y norte de Japón.

El tifón ha azotado la Península de Boso, al Este de Tokio, con vientos que llevaban velocidades superiores a 125 kilómetros por hora y han desencadenado lluvias torrenciales que se han prolongado durante varias horas.

Se calcula que más de 14.000 personas han quedado sin hogar.

En algunos lugares de la zona rural las plantaciones han quedado destruidas.

HALLAZGO DE UN CADAVER, POSIBLEMENTE DEL INDUSTRIAL JOSE PERPINYA

Palamós (Gerona) (Efe). — En un bosque de espesa maleza del término municipal de Palafrugell, han sido hallados los restos carbonizados de una persona, que podría ser el comerciante de muebles de Palamós José Perpinyá Pagés, quien desapareció el pasado día 10, tras haber encargado una comida de negocios para cuatro personas en un restaurante local.

Negativa francesa al presidente alemán

(Viene de primera página)

En su visita oficial a Bonn, tras su elección como presidente, Mitterrand dejó bien claro que de ninguna manera iba a ser más condescendiente con Moscú que su predecesor, Valéry Giscard d'Estaing, con lo que desairó públicamente a Brandt, quien a su regreso de Moscú se había deshecho en elogios de la voluntad negociadora de los soviéticos.

Pese al desaire sufrido, el presidente de la «Internacional Socialista», de la que forma también parte el Partido Socialista francés, no se dio por vencido, sino que solicitó una nueva reunión con Mitterrand, de la que ha vuelto a llevarse calabazas.



SEVILLA (Efe). — Una niña de cuatro años ha salvado a su hermano pequeño de perecer en un incendio que se originó en su vivienda. La madre de los pequeños, que salieron un momento, dejaron a la niña viendo la televisión. La pequeña, de cuatro años, cogió a su hermano, de 17 meses, le sacó a la escalera y pidió auxilio a los vecinos. Momentos después, el piso quedó completamente destruido por el fuego.

SEVILLA (Efe). — «Tan sólo un dos por ciento de la juventud mundial está comprometida políticamente», ha manifestado el secretario general de la C.I.O.L.S., Otto Kersten, en una «rueda de Prensa», celebrada como prólogo del II Encuentro Mundial de la Juventud Trabajadora, que se inauguró por la noche.

VALENCIA (Efe). — Los bañistas que, tras abonar su entrada, quieren salir de la piscina a la playa de Las Arenas, y volver después a entrar, son «marcados» con un cuño en el brazo, sello que lleva la fecha para saber que son clientes de esa día y que han pagado la entrada.

BARCELONA (Efe). — Esta mañana ha fallecido en Barcelona el periodista Julio Ichaso Oñate, que durante 40 años trabajó en «La Vanguardia», donde, en los últimos tiempos, ocupaba el puesto de secretario general de la Dirección.

SAN SEBASTIAN (Efe). — «La protesta en la Casa de Juntas de Guernica durante la visita del Rey tendría hoy aún más sentido», estiman los cargos electos de Herri Batasuna tras una reunión celebrada en San Sebastián para adoptar una postura unitaria en las declaraciones ante la Audiencia Nacional.

ATENAS (Efe). — El jefe del Gobierno español, Leopoldo Calvo Sotelo, ha continuado hoy su crucero por las islas del mar Egeo en compañía del presidente del Parlamento Europeo, Gaston Thorn, y del ministro alemán de Asuntos Exteriores, Hans Dietrich Genscher.

VIENA (Efe). — El deber de la Prensa es descubrir la mentira política y no permitir que siga extendiéndose en una sociedad democrática. A esta conclusión han llegado los miembros del «Forum Alpbach» en Austria en el primer día de su encuentro, que concluirá el 3 de Septiembre.

SAN SALVADOR (Efe). — Hasta niños de tres años caen bajo las balas en este país y hay fotografías que demuestran el sadismo espantoso con que se cometen algunos asesinatos, ha dicho en su homilía dominical de hoy el Prefado salvadoreño Arturo Rivera y Damas.

WASHINGTON (Efe). — Alrededor de 200 miembros de la organización anticomunista «cubanos unidos» intentarán «invadir» hoy pacíficamente la base de Guantánamo, para instalar un «Gobierno cubano libre en su propio país».

SONRISAS SEMANALES

Por OCIO

